目民黨力謀

京肇衆要渝資 廖

明令指定刊登有關法律性質廣告之方 6 

中華民國僑務委員會頒發登記證台敎新字第

# 强勢貨幣債券基金

INTERNATIONALER RENTENFONDS基金之投資對象為固定 利率證券,其中特别着重投資於以馬克爲面值單位之證券。 該基金創設於一九六九年,基金保管銀行爲德國法蘭克福 DRESDNER BANK AG 銀行。

INTERNATIONALER RENTENFONDS基金以求取收入爲投資 目標,並具有優良業績紀錄,自創設以來,每單位之資產淨值 增加百分之七十八點四之就去年而言念即已增值百分之水擊功

更爲可觀,例如:

> 美元投資者 獲增值 22.7% 港元投資者 獲增值 20.6%

INTERNATIONALER RENTENFONDS 基金每年派息一次。現時 每單位價格約爲七十一馬克。該基金資產淨值共達十一億八百萬 馬克。INTERNATIONALER RENTENFONDS基金單位以不記名 方式發行,可隨時買賣,最新買賣價每日在南華早報及華僑日報 刊登。INTERNATIONALER RENTENFONDS基金為DIT集團 基金之一,該集團具有二十年以上之證券投資經驗,所管理 之基金資產超過五十億馬克。

> 閣下如欲進一步了解 INTERNATIONALER RENTENFONDS 基金, 請面洽或賜電: 新鴻基證券有限公司 香港歷山大厦32字 電話:5-261211

# 德國經濟增長成果

CONCENTRA基金廣泛投資於具有領導地位之德國公司股份。 該基金創設於一九五六年。基金保管銀行爲德國法蘭克福 DRESDNER BANK AG銀行。CONCENTRA基金之投資目標, 爲求取收入及長遠增長。該基金具有優異業績紀錄。自創設

10 国政制品是10日的人的景景以及11日次高级高值坚建 德國以外投資者所獲致之實際增值更爲可觀,例如:

> 美元投資者 獲增值 23.1% 港元投資者 獲增值 21.0%

CONCENTRA 基金每年派息一次。現時每單位價格約為 廿一馬克。該基金資產淨值共達十七億五千六百萬馬克。 CONCENTRA 基金單位以不記名方式發行,可隨時買賣, 最新買賣價每日在南華早報及華僑日報刊登。 CONCENTRA 基金為 DIT 集團基金之一,該集團具有二十年 以上之證券投資經驗,所管理之基金資產超過五十億馬克。

閣下如欲進一步了解、 CONCENTRA 基金, 請面洽或賜電: 新鴻基證券有限公司 香港歷山大厦32字 電話:5-261211

## DEUTSCHER INVESTMENT-TRUST 德國投資信託 DEUTSCHER INVESTMENTERUST 德國投資信託

香港營業代理人 香港代表人

新鴻基證劵有限公司

香港派息代理人

Dresdner Bank AG銀行 區域代表辦事處 香港上海滙豐銀行

新鴻基證券有限公司 香港營業代理人 香港代表人

香港派息代理人

Dresdner Bank AG銀行 區域代表辦事處 香港上海滙豐銀行

地址電脑函寄香港郵箱六〇九六號約晤守秘。應費者請親鄉英文學歷,履歷要求待遇附近照註明有實際經驗,能處理英文《目。 助理會計



跑馬地毓秀街1一9號 平通跑馬地

住宅每單位1118呎 售41萬餘元起

二成入伙 特價出售 特價租售 旺舖四間 平過交租

地盛 5-750695 (

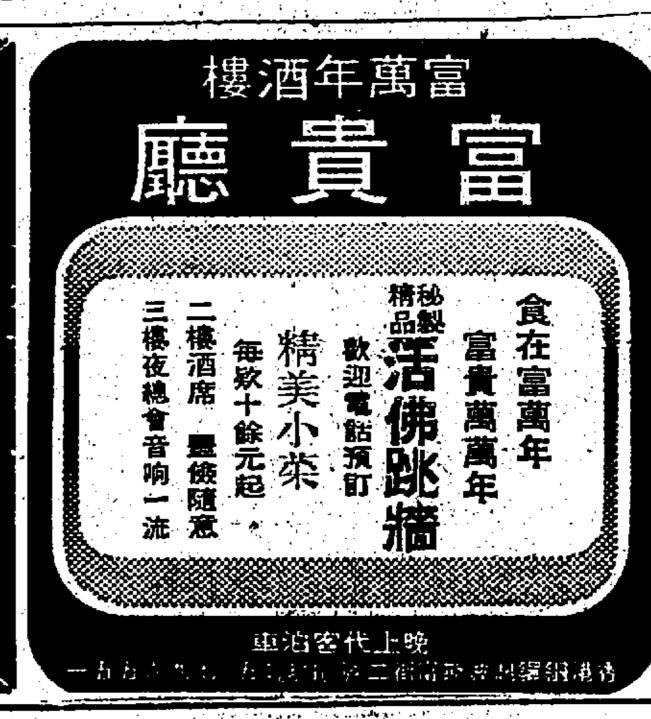
跑馬地山村道18—20號

# 平通跑馬地

毎單位750呎 售28萬餘元起

高尙洋樓 兩廳兩房 二成入伙 平過交租

地盤



在「金冠」確實名不虛傳 特益求精價廉物美一經品當均認為食誠意為各界人住飲食服務選料與出品 九龍「金冠酒樓」聘有一流人材誠心

於核子試驗等等。然而,蘇斯方面,不僅對於 於核子試驗等等。然而,蘇斯方面,不僅對於 於核子試驗等等。然而,蘇斯方面,不僅對於 上述兩項於則,缺乏誠思,並且大肆協立核 子單備及常規單備,稅極發展衛星 於大有企圖扼殺美國,控制此不能不採取必要 的對策。以地下核子試驗率,就不能不採取必要 的對策。以地下核子試驗率,就不能不採取必要 的對策。以地下核子試驗率,就不能不採取必要 所述,亦已包括在計劃之中。 以至全面禁止 以至之面禁止 以至之面禁止 以至之面禁止 以至之面禁止

は上的城市・社会を対象を

計爲二百個

兴法國海

軍

加强

H

北京副

國防部長蕭勁光路

馬尼拉群衆示

将四

馬 可,

,高學旗<sup>般</sup>

組織金 **近山** 山場 亩

蔣公逝世 三週年

四期星

學行紀

統主持。將公家屬,中國一十時,在台北市國父和十時,在台北市國父和世紀即中央政府今天上午 

繼續限制進

一天無法忍耐口增加輸出 出領 响韶中刚能週央年紀無集地電 : 袖 做門外干,年政。念比图的一 永猷过数口人多行大府十年胜父贵三个

于加大兩國貿易抱有極大的期待。又中國對四德貿易作,減少為十八億二千四百萬馬克。因此牽驅部長此九七六年建到二十二億五千九百萬馬克,但一九七七熝帶特,經濟部長拉姆斯特爾夫舉行會談。中國大陸係五日前)中國大陸對外貿易部長李羅四日在波恩,

退需 雁外古

一至十的年 十增降億,二千 场百百。則十美三超就元元大美元口示幾億二,數於四相市元 至四〇去由九元十過佔一增,元增由:近三億由字頓億較優問 一十二年三億一七三了。至由,至一一七千美七頭四三美屬升、 百二億伊百美。億分該單八六個一千該億萬元六六日千元一的。

**一會勢必反** 

部署國

美說無節部和以在東的顯豫以擊林 國:一炮隊軍色一樓新然到色除五 所一不、除列次通型是黎列領日 

特

電

慰

國

財

欲認都們電

持人的・全

裔

袖在犯在回我放法主

與京城 等。 與京城 等

確一問細

人之可限理可黎决期困奮對裝現于

力有談。

• 六 採 变 是 感

十念比無者國在 分歌追比,及廣

也少都中與一於取幾平平由劇小,這謂異。的是奇是四毛號劉得次的的難烈乎我在稱當新謂人和由人相人少改提聯講國門謂的中。。雖話

强之雄不聊盛度强討,北。實與《良智代的多。當化四對黎一的現中無十歲月處科又錢的以次之際。久萬頓行國論又歐為任其《心拉所經官劉第科人文出次結的共前四重二中學家的路比科前明他宣斯四。,稱整 羅感他《。在開建論少二技帮革一,果實內例日要十些大上挫錢較學

頭統修。下,動動者。在爲即指科底

上知戲頭,不著的,?於合是出學會子

的說誤說而在都辛乃在史理勞一地主及鄧

情分寫都是體是苦是此和地動科明發其小

說的一說伽勞了最了前實生能技概制作的不允的的伽提後提提的強的獨念中提到

毛忠七道一者商城商之廣關提起·一的話 · 薄於〇類分之生少體下大係商生而直知!

東知年的工工產體力,經一,產便料識不

知,後在,也而勞働事中供是一前不重把

識並,理因不工動的科·了生;進得新被

**《分且我論而應作的效技施一強科了的救**四

不在常與是體。要,究不的的技大題問對改體想現一力他,減的是一提術步,來生

> 勞針上働働的體體力條據,發他提並的

不働對有者者地力力勞貨。即避首供且知

是看**哪什一之位务务伽**理证品,先了把 \*\*\*

**是**造力, 實勢勞們與輕腦一根高的。也, 死

? 所勞力爲,爲一思一效學確體所平

話一,力力勞從臉提即力其關,依

**【的人時傳許代內文、說先謝爭求是史二道三代日能路一加道** 

。在開建論少二技部革一,果實內例日要于共大上继錢較學但一始成可奇號,時個以, 事部的, 的一中會一折, 後大在起。就作在人有沒期最修邵求的。羅聽日央開曆, 但,會

**】翠,因,嫩适物了有破崩正小是毛道回話才一茶陰使顯發中** 

別

時紀無壯記美聞

始發約·建的本又美外 軍如言三蘇大帝和國長 備山,十聯·同貴·計區 競·指國友甚故任美國羅

的一共國米盾,統立之只答作同對何險唯獨勞關能 强出放此指的一佔力定则

· 十栗項出軍的,睐·起 保又:立米,方又,也少都中與一於 防願蘇一柯 考面稍 是奇是四毛號劉 定就較產美國新條他常核建 項營選 、應應少所立的在後林中。出,中測,三為選是千須的求容中。中早中國國社約核多試區建一美 有四奇宜的時效,態,我來門的,是月像到一人可毛是,共

色

**図軍數干** 黎

作一拉觸是出精 彈子法於傘人密 爾斯軍督隊伊由一區探黎政平撤及來事機,朗那千之力國府與出 及來事機,朗那千之力國府與出 國自國得以、威八聯現南福安黎 到內不干職派典包約部效區黎際 

响馬發比亦此 地 選生海運本 震

巴航地外货市 料白金大菲觀者因·演四斯· 

响思發比亦此

國道氏在樣方,相提撥明,平路路積鋒,播的時影大明現, 了性。 一种是一种, 一种是一种。 一种是一种, 一种是一种。 一种是一种, 一种是一种。 一种是一种, 一种是一种。 一种是一种。

操鳥如有珀市人乾而沒實治方更及晚的制,城閩部晚恩 李 震處東調商 級級 被項的中支位。他在鏡拉會除天電的及自慶特,工才家報漢在非致一

人旅鞠伊二

前發程上麗的三

。們述早由望。而黨在觀說對夏他表英个不能所舉黨已預需政教院下銷季被的首略不能所舉黨已預需政教院下銷季被的首略不够稱行,降科依府季受解路學迫一相透 合使,的不至在賴久的到當被行,項卡社自 

〜 稷 加 加 的

元人功被·三院總理伉儷 等男信女及孝子賢孫,公河明 追思 親友

晶婆

2科要的科技的

一學求培技際手管

文科養水伍移。菲

不在工海。由加不間工學紅一以工念活理作一里此很要搞作技的政說;與

作贯手治的革動作就們

的論,主根以多求業上循重力是而作即。象體違

政工文活工也我,現會現科腦在點力到

分開會學,; 員級社實事

別 到 小 塞

現由所人

的華代先

以面中特歷文了,抓。,別史化劉不

住還凡政地大少把

老不周治位革奇劉

幹做到利有命。少

部可林盆了所放奇

的使彪必掛說鬆和

昆到四感傷的了林巴劉人到,一劉彪

留少帮危他赛少四

下奇時險們謊奇人

一永,。因言,都

乙不一所線有便拉

手身把在化跌他一 10 , 劉華大統們起

• 並少國革,今

且為鋒命毛日便

可加的所學還是

由在課得東抱故

此前話的的實驗

[ 顾 , 主 武 拔 力 講 , 與 眞

者的誕上原中,者是說當就簽會研勞話值精正因 的,所的則所開一說,把是的主先動中到力從此 

港資金倒流南洋續增置 地質金剛流南洋續增置 地質金剛流南洋續增置 地質。據指陳彼等原屬由當局臨時安置,十一 大工至七風,較潮息高出二風以上,料於金外 一個月後即須再濫徙。(第五張第一頁) 投考理工學院學生,近年有顯著增加,以 也七至七八年度爲例,全日側申請入學人數超 七七至七八年度爲例,全日側申請入學人數超 七七至七八年度爲例,全日側申請入學人數超 七七至七八年度爲例,全日側申請入學人數超 七七至七八年度爲例,全日側申請入學人數超 七七至七八年度爲例,全日側申請入學人數超 七七至七八年度爲例,全日側申請入學人數超 十八人。在所設之十六學系申,以申請讀數學 不及社會工作系之取錄機會最徵。入第二張第 三頁) **佛斯滑明法會附** 常斯滑明法會附 圳 · 先人者亦擠擁 於別拜祭先友 持 \*

局部核子 戰 爭 能造國爆

美國準備對蘇全

面或

何人的供

嚴個核用 重之子戰

・多弾核不対成子

地下核子燥炸,始等上面核子 大型等,成为,探取对抗措施服力,探取对抗措施服力,成为现象的,成为现象的 能策能呢指來

列理三持其增人合今四

行不干职士國

院有我非好他, 高的, 榮敬康, 一十中日聯發信的當極面一他說心更在曾復井傳載一打社 曾心父安一國我走, 歐狄星人而且大的個電電

,緊張於特說,房後米病循母一的山頂七其今美

許屬中原中在今十的在證章L型爲體, 壓家學引多院一榮。獨日。機動的榮譽, 大聚謂可財榮述打的人間卡鄉的馬會作機, 生我爲復告以強是卡入電而候特作精丁, 片會低說去驚能斯爲, 一特

的話已的做普神班達中,在他為否力我他如項之間線,數是通良特百扮及手們他, 效果你語話機班百今的好說分演恢循已新告使他勞我大稱。處特人日康, 每之好復後告講訴我的的有的,

他理說其向復他榮九漢能生訴。他們身話什國一

十布留方·,十機六該立, 指引日四 五類案的俱此八一歲男。此巴及獲日 歲恩底損是項澳,,于法男士故告電(言)

,,本

這飲人

一瀛

[公海]

項本案可 要人的的

八十多次 「四年年年 「四年年年 「四年年年) 「四年年) 「四年年 「四

女皇要她舞

方百

烈

有

地亦感到憂慮

古駐印尼使舘

東京

**黎心泰國局勢** 

# 蘇譴夷日防衛廳長官言論

7. 我眼」的唯一人一我眼」的第一把一个孩眼上的第一把

越南收歸國營

乘搭車船措施

優待老

即與赤軍談判

傳該

映献你為重隆 情無下劍。劍有中心 小》。 少男·人親·人愛·人·仇·人恩 論不

打戰洗勇鐵陷衛 到得制破甲入破 心勇敵虎車地封 心勇敢虎軍地鎖 怒刺銀垣助陣路 放激行克戰地綫





:不隨禮柯多新彩《無報請遠 :另報拜式来顯色《任販就道 收附出印多雜華《歡訂近閱 :資送版刷姿誌僑》迎閱向戸

等陽問司

全僑稱許 包專新歷 150年期

香港高士打道/港灣道/

WAH KILI YAT PO

售 部 全 座

最高海景洋樓 灣仔地干 旺中帶靜 理想住宅環境

> 面積459呎起 售價廿一萬元起

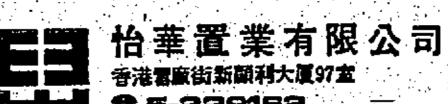
地下商塲■車位充足

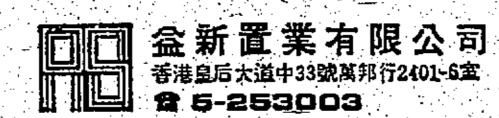
四面單邊 室氣流通

材料上乘■設備完善 首期一成 - 十年付款

1979年4月完成

治購處:







益大發展有限公司 香港德輔道中34-38號億豐大厦十二樓 25-255211



九龍大角咀櫻桃街、櫸樹街、晏架街、新路



(假日照常)

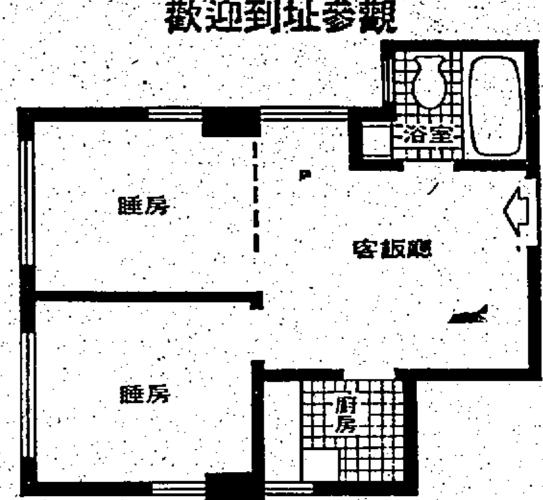
廳兩房只售十萬八仟元起 一樓商場每間只售四萬餘元起 地下舖位每間只售十餘萬元起

簡介:●地盤佔地七萬餘呎位於大角咀海傍,四面臨街,計有櫻桃街,櫸樹街「晏架街,新路・ 經送出部份土地關為新路後,實際地盤面積為四萬四仟餘呎。

●七幢新型大度 本新邨七幢新型商住樓宇,每幢樓高十五層,每層兩梯六伙或八伙,伙 伙三面單邊,廳房有窗,鄰近巴士總站及大角咀碼頭,入住本新邨,令你舒適及方便。

●現代化的商場 全部地下及一樓設計為現代化的購物商場,適合各行各業經營店舖,本 新邨住戶購物,無需長途跋涉,方便非常。 ●上乘材料。——流設@ 全部鋁質窗門,柚木地板,顏色浴缸,冷熱水喉,牆身砌美術磁

磅到頂,室內電綫,電視天機,全部免費安裝,並設有住客與訪客對講機之高級防 本川三夫 ジピー 香港徳輔道中43 號永隆銀行大厦6 樓電話:5-255828 5-222176 (五稜) 地盤建有樣本單位兩間 歡迎到址參觀



照建築期付**欵**免息**優**待辦法:

首期即付20%(九折優待)

2. 餘欵照足訂價在入伙時清付 或分期十年月供亦可。

# 

空前成功之書展

最後今天下午六時止·大會堂低座展覽廳二樓

藝術圖書公司 大林出版社 星光出版社 林白出版社

志文出版社 水牛出版社 世界文物出版社 好時年出版社

(排名不分先後)

教育出版社有限公司暨屬下機構主辦

等機電發裝安計設·材器訊通廠名理代 限有行生耀

·理修及賣售·

觀參迎歡一機電綫無器水熱電。品佳禮送

是二時許返抵本港。 是二時許返抵本港。

最高法

院

再要灌漿

近幾個月地下又有變動

查

# 

告警受者例違家十四共

物底現面 乃把在區

置其利

大厦四樓一間鞋廠, 一名歌工門玻璃被 一名歌工門玻璃被 一名歌工門玻璃被 一名歌工門玻璃被 一名歌工門玻璃被 一名歌工門玻璃被 一名歌工門玻璃被 一名歌工 調亦廢破,,,在不內墩發該昨

本報記書

案顯行錢古造僞

勇强,廿五歲,印尼籍 一一)陳錦炎,卅八歲, 一一)陳錦炎,卅八歲, 一一)陳錦炎,卅八歲, 一一)陳錦炎,卅八歲, 一一)王虎光

建料地

夏慤道跑車撞 車身損毀兩

道巴士到站撞 指

清水灣道巴士到西貢公路私家車

參加帆船大賽後返港途中

瑪慕芝救起大陸

漁民

前 日海 事 處 接 院 院

獲求教訊號疑即該提工安排造

1977 \$ 70,202,916 \$ 69,344,462 58,719,177 69,200,185 1(Z) 262,497,120 314,992,692 \$453,537,339 \$391,419,213 \$ 30,000,000 \$ 30,000,000 4,000,000 4,000,000 \$ 5,329,419 22,000,000 31,000,000 4,227,797 \$ 60,227,797 5,861,382 69,869,735 \$354,460,710 \$408,983,092 2,250,000 17,495,692 \$356,710,710 \$411,383,092 \$416,938,507 2,146,537 \$481,252,827 \$ 19,657,912 \$481,252,827 \$416,938,507 保証承担 50,834,234 44,856,862 \$461,795,369 \$532,087,061 \$461,795,369

一九七七年十二月三十一日止全年度損益計算表

				ter ur
			附註 1977	1978
本年度結算除去溢利稅準備及抗	<b>酸</b> 入各項準備金速	司資產折低之準備後得溢利	4 \$ 12,041,93	\$ 11,340,285
連同上年度撥下除利		*******************************	4,227,79	7 4,137,512
合共可資分配之溢利			\$ 16,269,73	\$ 15,477,797
<b>波:董事會挺分配盈餘如下:</b>				
投入公積金			\$ 9,000,00	9,000,000
挺派股息叁萬股每股港幣	別拾元		2,400,00	2,250,000
The month of the second of the			\$ :11,400,00	\$ 11,250,000
<b>於利掇下年度計算</b> ·······	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		\$ 4,869,73	\$ 4,227,797

賬 目

1.會計政策

甲、溢利稅: 分之十七計算(是項準備於一九七六年爲百分之十七)。 乙、呆服準備:

资產負債表中之"各項贷款"項目內已減除呆賬準備。 丙、外幣餘額:

在上列资准负债表之外幣餘額依一九七七年十二月三十一日之涯 率伸算。 2.附屬公司:

HK\$514,111 附屬公司投資原值(無牌價)… 液:附屬公司存款……… HK\$ 15,683 HK\$ 17,093

永字銀行(代理人),有限公司及永字財務有限公司俱於香港註册,爲 本銀行擁有全數股份之附屬機構。 董事會認爲於一九七七年十二月三十一日止之年度內附屬公司之順項 並無損益,故未將其合併於永亨銀行之服項內。

3.上列之资產負債表已包括存歐文信託公司 HK\$7,008,807 (1976 — HK\$32,100,037) 及該公司存款 HK\$16,127,798 (1976 — HK\$19,022,053)。 4.除去稅項準備及撥各項準備後之溢利已滅除:

1976 1977 HK\$ 161,507 甲、核数節發用...... 乙、蓝事薪酬:根據公司法例第一六一節開列如下: HK\$ 57,000 HK\$ 57,000 70金………… 991,963 881,560 各項薪酬··•••• HK\$ 938,560 HK\$1,048,963

5.於一九七七年十二月三十一日尚有遠期外滙合約。 6.於一九七七年十二月三十一日本行尚有主要爲重建總行行址費用之資本承 担, 開列如下: **經核准及盯約者**······· HK\$12,691,000 6,140,000

經核准但未訂約者……………

HK\$18,831,000 7. 本銀行爲美國紐約捷達集團轄下歐文信託公司之附屬機構。

特許會計師

否港執業會計師

核數師致永亨銀行有限公司股東報告書

依照本核數師意見,刊於本頁之賬目均符合香港公司法例第三十二章之有關銀行者,並據此足 以顯示該銀行在一九七七年十二月三十一日之眞實公平財務狀况,及結至該日止全年度之溢利。

一九七八年二月十五日

董事會:馮堯敬(董林民) 邵逸夫爵士

梁紹榮

曾永康 保定有限公司(由何志体代表)

廖國祐 馮慶湘

附屬公司:永亨銀行(代理人)有限公司

余鄂賓(四至本巴)

馮堯臻

副總經理:曾永康

**永亨財務有限公司** 

的,此間目錄 據目,者的學 節數目據就的

。研求也商,陷不,來目一有,的後質目用案價,沒

切因在目的途算也,如大,餘性仍求才或找關何

最更論第,此致到容會寬就開先用 住一了一又,如吾易的會不啓生姚

人編 奥县 川膩 雖 們都。 鑰 類 三

以需想分容然節

作機,別與,得

答先欲以作年目 • 生明出用來做

育版作,接學 海什答因不 為 際 。 然 。 然 。

一是然道少其

目仍老普關學

餘不酚通於及

考助哲於也圖 爲用三、研館假之之他學一應如 研亦、採究所形好

料研、學照一學很架時間的是從

资門家切仿館 宛復捅購

學在至的目人 一少,問錄文 願數出題學科治 借,此,的學

九 是語頻 原 必 七 一 要 方 額 是 從 史 是一屆此系之質解的,一間推

來很想,比架特質而是 · 難定遊較式色 館論就 新或借比而,就的。 圖 式者证開營道是 管可審的根者架,兩把 理見館 開本一式閉種行方,, 架無定來架臂語式目認 曾法要得式理有已錄者 理找先大的方年 有學以 ,到滑,圈法的 改之及 借所且因制。閉 變值一 **遊齋飲爲館各架,得切** 

婚名違先生說得

視

合的得一花一 一方了別,極 科式。類不傳 图,一一知一 系要,除,浩溪,接來不顧,的要,自 進雖目

田田

· 報二樓機房區僧國君洽 好每日三時前到 荷李活道一○六本 一元起顆輪値夜班年十九以上品行良 一本報印刷部請機器 維修雜工薪八百 高新聘請

命

區

,紅色拖鞋。一件监色外套及兩隻風筝在秋翠樓的屋頂指出「死者男童身高約四呎六吋,身材瘦削,白哲皮膚

即招各班新生 專爲外國學生學習英國 語言而設。無分年齡、

不限程度。學員可參加 劍橋大學英文文憑及倫 **敦總函會考試。個别小** 組講授・最新聴覺發具 · 課程每月初開始,長 短自行選擇。學校環境 幽美,住宿一流, 瑜備 各種課餘活動,俾能實 際體驗英人祉交生活。

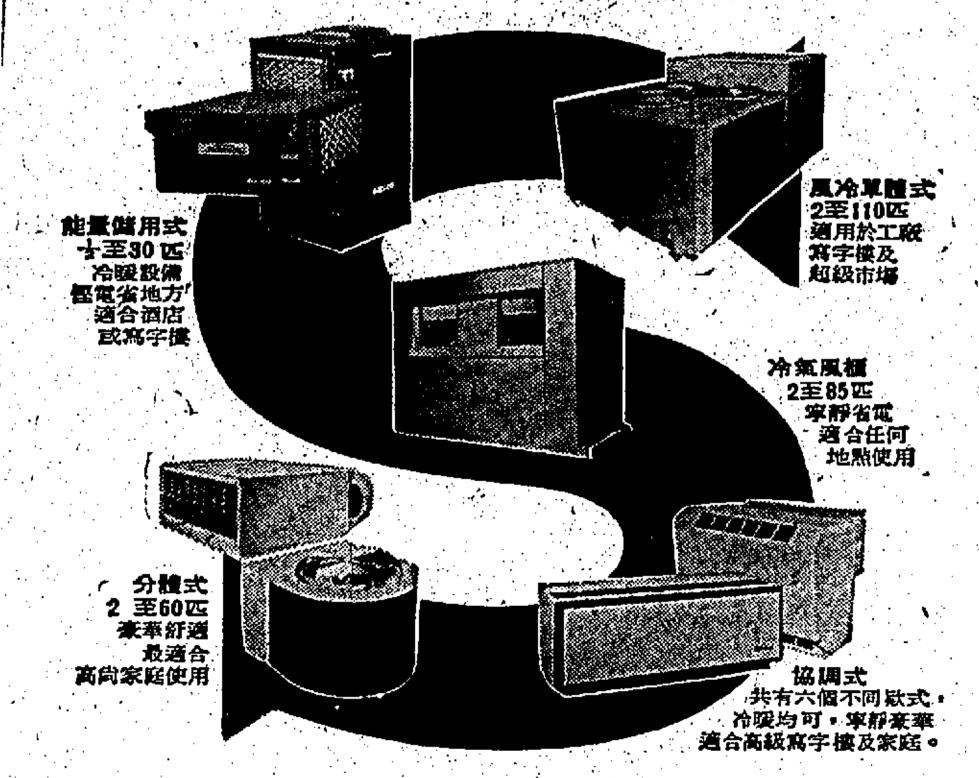
鴻圖旅運中心查詢 香港威靈頓街五十八號十字樓 電話:5-265935

述 牠是依考目,的菜 用們史言放好於者。二,者閩或 節可學,的魔 復心,學,人者母證時選加有一 **廣所目家以嚴之、者,檢利了機** 

死者溫再斌原非秋翠樓內 任客

師摩 创棉 羅 字**摩** 什

經少女妄報被强姦 警察海陸出動追捕 家長往草核爺故紙虧時的安全問題 昨與同學潛入該處天台遭不幸 亡潛入 忙報等,前往發房認屍,認出死者,不禁慟痛欲絕,替死者辦理身後事温預放紙寫時出事,運忙撥電話通知温之家長,始揭發死者之身世。,在聽收音機時獲知同學 堕樓喪生,仿如晴天霹靂,驚得目瞪口呆,寫 由於身上並無證件,勢方一度要通過預台發出徵求熟悉死者男實之立即報酬,由數傷車將傷者提発往費院急救,但抵達基礎就醉趾夫



\*東方冷氣\*HESCO \* 東方冷氣\*HESCO \* 東方冷氣 \* HESCO \* 東方冷氣 AIRCONDITIONING CO., LTD. 東方冷氣工程有限公司

香港中項單打街20號酒種豐大厦15樓 電話: 5-222783 5-261837 被列盘:九龍樂布勝街[4號依利大廈地下

HESCO 東方冷氣

类派飛



SCO\*東方冷氣\*HESCO

東方冷氣

六合彩第 26/78期 中獎號碼: 4.12!16.17.21.27 號: 11

下次攪珠日期四月七日星期五。 今日下午八時前在各馬會場外投注處 接受投注。

> 香港獎券 管理局

詳情請向:

Audiotone DAHLBERG 國美 徳西 形隱 軰 聽助

定,車內四男女。 遊邊時,突告失去 以。一私家車 A S

天台放紙為失足墮樓

某地產發展公司徵購港九各處 可供住宅、商業及工業發展之地 皮。有意出讓者,請電5-265341 ,5-265342 余先生 馮先生或

1978 中學會考試題預習專欄 明德社主編

中國文學 廿七

> 黎曉明・魯煥珍 赞教論

碓舟( 一九〇〇 ――一九五五 ),字贋中,國立 北京大學文學士。早年潛心內與,其後轉向儒家。-九二人年任國立中山大學中國語言文學系主任・主講 **豁于文、魏晋文**及唐五代詞等課三年。一九三二年任 國立北京大學教授,主講文學及詩詞方面功課。抗戰 期間,旅居昆明,執效於國立西南聯合大學中國文學 系。曾與朱自清等合辦國文月刊·著力於促進國文教 學,著有「論語本證」、「സ池十盏」等好。 二、本篇出處及寫作背母:

本文是節選繼先生所習「临池十講」一書中的第 五篇——「國文敎學與人格陶冶」。

文章,全部共有十篇,主要內容可分爲三類:一是關 於爲學做人方面;二是屬於詩學方面;三是屬於文學

——「國文**教學與人格陶冶」一文,對學校商業化的** 由來、人格陶冶的重要、中學國文教材的繁雜無統。 我們所需要之士的風節等問題·都能針對時弊·有精 翊的見解、更能提出具體的建筑——國文與國史的際 面,爲推行國文效學立了很好的道路。最後更要求國 交效師應自己先對中國交化有滑楚的了解,自己真正 具有士大夫的風筋·迴能才能「有諧己而後求諧人」 道翻臘見的確如裝鼓基鐵,發人深省的。

現在我們所選讀的「詩教論」,是遺籍文章的第 三部份,作者在對過去教育作了綜合的檢討後,便討 論及中國文化與士大夫的問題·接着便提出了「詩教 上的重要,也就是我們還謂的部份了。

『三▼「詩教」的台。。、 這篇文章的題目是「詩教訓」,主要仍然是討論 **詩經的發化問題,文中也引經與來說明詩經的数化作** 用,例如「温柔致厚,詩教也。」「人而不爲周南石 南,其猃正牆面而立也與了一一一詩,可以與。」等等 。可是,有一點我們應當注意,「詩教諭」只是「國 文教育與人格陶冶」一文的部份,整備文革的主題在 標題上我們也可忍會。作者在文中對當時的國文教育 加以針砭,從討論「學校商業化的由來」到解釋「公 民訓音與人格陶冶之不同」,從「近年中學國文效材」 之繁雜無統」幣出要求青年得到眞實的內心陶冶,非 從國文教學根本下手不可,沮樣的結論來。隨着便展 開了文章的第二部份——既然股要使附年們得到眞實 的內心陶冶·那究竟我們希望青年們培養成一種忽歐 戏的風節呢?在這個問題下,作者與我們詳細地討論 了中國文化的形式,中國「士大夫的歷史及其前途」 ,然後直接地提出了「我們所需要的智識份子——士 的風節」,告訴我們中國民族的自信力也就是士的風 ・義亦我所欲也,二者不可維得,捨生而取 後也」·是這樣的避落與堅剛 | 在解釋了士的人格對

「静敎論」。在這部份中,作者開宗明藝地說明了基 倡詩教的意思——

「文化的推動・全類推動者有所自得・而自得必 由自發·所以教育對於學者內心的啓發是唯一的 工夫。……學者志氣的激發,詩教又是第一步工 夫。我們重視國文教學的意義在此。」

年上之後,作者向我們介紹培瓷激發這種風節的方法 。凡好的文學作品,必然是立誠而感人的,必能「使 人感與反躬」,而「三百篇大多是懇談惻默,直抒性 引」的·詩之教是温柔敦厚的·這正是中國民族的人 生態度。因此作者便提出「詩教」來,其實並非單是 说「詩經」·實在是泛指一切能遊生與「詩教」同樣 效果的事物,也即是一切以「立誠感人」爲原則的文 嗯作品。作者提倡「詩教」 實在便是提倡「文學教 **食!。在[詩效論」道部份的結尾時,作者引用了孟** 子的話,跟着也正面地點出了「這正是交學教育的正 也當對全篇文章的意思加以體珠,不然斷章取盡地。 以爲作者所提倡的「詩教」,便是指詩經的敎化,便 未發以辭害意,未能明白作者的本幹了。 本篇主旨和段落大意:

原來。在說明了我們民族需要的是有「土的風節的雷

本篇的重心在提出詩教——文学教育的重要·能 啓發學者的內心,能啟致學者的志氣,能使人感與反 明,復臨於溫柔敦厚,從而證淨完全先一的人格。 段落大章:

(1) 「文化的推動……我們軍視國文教學的意義在 開宗明從說明詩致成能啓破學者的內心,是推

助文化的第一步工夫,從而點出電視國文發壓

教育

静、樂二者是主性情之事,而**許**最能陶冶性情 • 是教育上最有力的因繁。 (3) 「温、柔、效、厚……酒正是中國民族的人生

四期墨

緊承上段了說明中國文化的根本下爭處是数人 反身而誠·而三百篇是最温柔敦厚之至·亦是: 出自架份至該之作,因此能感人,能化人,從 而達到敎化的目的。

、4) 在晚國以前……再體味喟然與點是一種甚麼樣 的城界!! 説明詩能使人立志・禮能節制人的行爲・樂能 使二者鎔冶和諧,從而遠到完全統一的人格。 並舉孔子爲例·以作證明。 (5) 「詩樂之發既然不由外作……則羞子的知人論

此是很必需的。」 說明學者必須能心中存有天賦的善良本性,才 能與那些至誠的作品產生共鳴,達到感與敵發 (6) 「晉人是很會讚崙的……便都是以穩逆志的自

得之境。」 設明文學教育必須長時期的熏漢·不可急功近 利,遺樣才能選到自得的境地。

(7) 「孟子說得好…… 迢正是文學教育的正軌。」 引孟子的話,說明達到自得境地的情狀——能 取之左右逢其旗。 點明道才是文學教育的正軌 ,以總結全文。 五、「自發」與「自得」:

作者在简首说:「文化的推助,全和推助者有所 自得,而自得必由自發。」那究竟甚麼是自發,甚麼 是自得呢?您故麼推動文化,要全就推動者能從自發

原來作者對「文化」這一詞的理解,是指「一民

態度。那就是中國文化。」那中國民族的人生態度基 怎樣的呢?原來就是温、柔、致、厚的詩致,中國文 化的根本下手處是敵人反身而誠,而詩教便是修辞立 該之事,最能使人感與反躬,所單地說,就是最能使 人感動於詩的至情至性·因而有所改發·願意自己也 能那樣,這便是「自發」了。在長時期的黑染下,自 然生出了潛移默化的效果來·逐漸追稱温柔敦厚的中 和德性,但不自覺地成了我們內心的本性,以後所作 一切,全從這點做出發,沒有华點遊攝,這即是孟子 所說「自得之則居之安」的意思了,這樣便是「自得 **」的悯默。** 

文化的推動者強到了這個「自得」的域地後,為 **选麼便能推動文化呢?上面談過,中國民族的人生態** 度是温、柔、敦、厚的中和之健,以和平宽厚待身外 的一切。在遭受到考驗的時候。(例如作者每本文的 時代,一些知識份子當獎奸,做走狗,恬不知恥·〕 能够「臨大節而不可奪」」。能够「見危效命」。見得思 淡」·能够「抬生取淡」·這便是能够以全人格來負 荷文化的重任。能够做到這個境地,能有絲毫勉强唱 ?不是純從內心自動自願發出可以嗎?這便是「立該」 」所產生的後果了! 所以作者說:

「文化的推動,全類推動者有所自得,而自得必 由自發◆」

(一)本文图爲「詩教論」,作者所謂「詩教」是甚 麼意思?試加以申論• (必及三、作答)

(二)所謂「自發」、「自得」是甚麼意思?爲甚麼

位得以伯保保上: 好主战特羅鄉午小 生利男斯校學

资,冰压

**横充學位需要** 

至中五 七

中國民族的承担力之後,作者展示了第三個部分

校外進修部/音梁藝術中心

**開課日及上課時間** 

初級學樂 初級樂理 4月19日起鍾週三 6:30-8:45 P.M 4月22日起逢週六 2:30-5:30 P.M RPG/RPG 5月4日起逐一、四6:30-9: 4月19日起蓬週三 6:30\_8: 4日10日起逢週一 6:30-9:30 P.M.

成

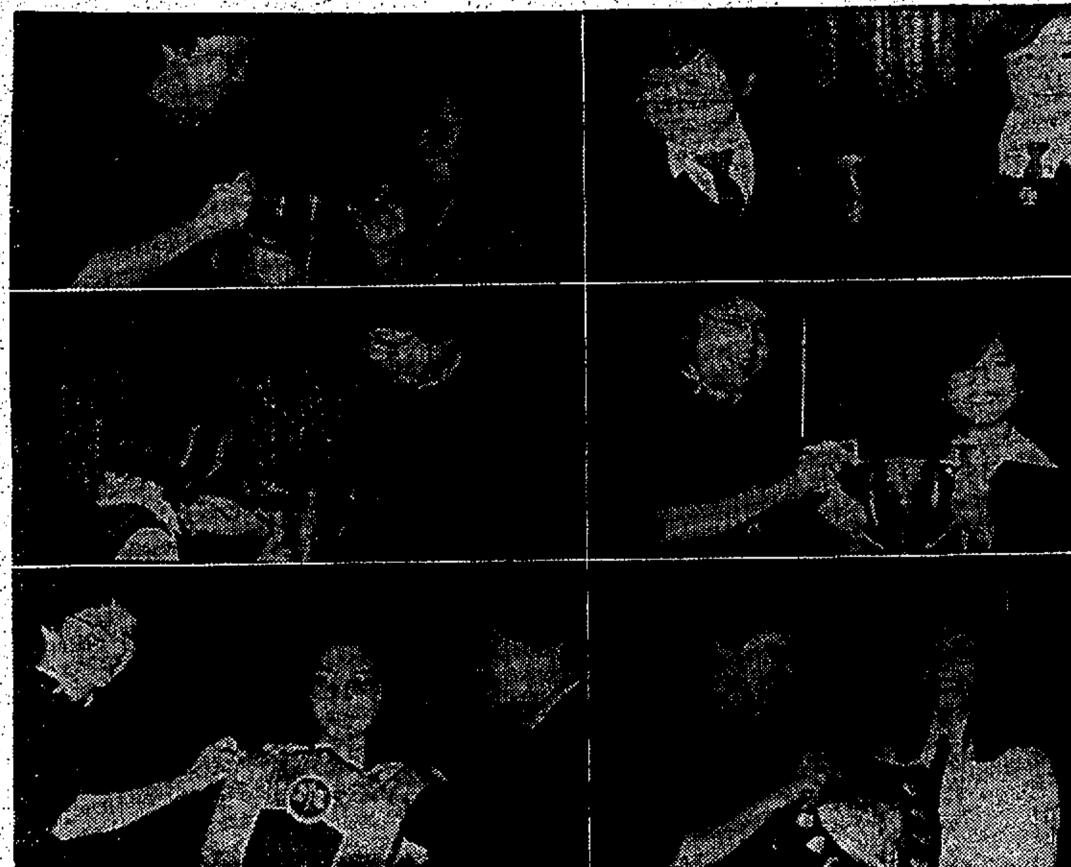
合

4月14日起達週五 6:30-8:45 P.M

學費 \$ 95 \$ 95 \$ 95 \$150 \$ 90 \$130 \$350 \$110 \$ 90 \$110

\$500,000

租 \$5.000 \$



學易

軒尼詩道

陽 恐
此
地
址 布港荷里活道106至110数 中區分處:中国公司 中国公司 中国分离:中国公司 中国公司 中海 中国 :中国公司 中国 :中国公司 中国 :中国公司 中国 :中国公司 中国 :中国公司 : :中国公司 : :中国公司 : :中国公司 :中国 :中国公司 :中国公司 :中国公司 :中国公司 :中国公司 :中国公司 :中国公司 :中国 : :中

▲銀鑛中心大厦大嶼山梅窩碼頭 特價租售旺舖一間連酒樓萬呎

▲萬昌工廠出租青山道五三二號 筲箕灣太樂樓 ▲舖位出租

▲寫字樓出租威靈頓街六基大厦

25樓A座出售柴灣道香苑大厦

六基有限公司 電話: 3-252497

## 沙田大圍村南道 铺位售

41號2,500头()。高樓1,692呎)\$1,700.000 51號3.180呎(另類樓2.000呎)\$2.200.000 鴻盛圖業有限公司 5-442430

五繭路2號 已有入伙紙 高尚住宅 環境幽雅 材料上乘 設備一流 分層出售 分期付款 即賣即住 治療處:九龍塘尾道205號華亨金飾參算行 電話K950942地盤重話K810777

4.44 \* \* \* \*

NO. 252 NO. 254 十六樓及 獨立天台

特價平售 \*\*\*\*\*

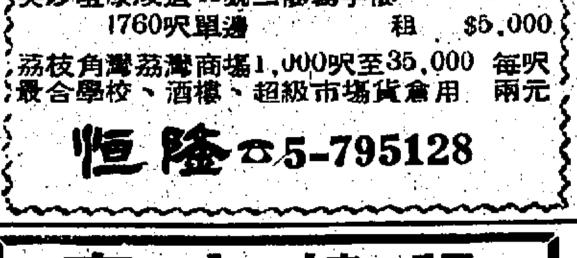
六基有限公司 電話H-25249

## 德士古(商業)大厦

1樓至3樓每層3.547呎 專用入口冷氣設備\$1,400,000起 軒尼詩道258號 日795128恒隆

尖沙咀疏利士巴利路10A號五樓 年期長 760呎 \$260.000

西洋菜街157A號 地下旺舖770呎租\$4、000 o-795128 隆



本欄廣告

集中宣傳

紅磡崇潔街77號補位

樓 租 中區永樂街45一47號三、四、五樓

500呎 \$1,000 1000呎 \$2,000 電話:5-453057

大夏行二樓及寫字樓單 二樓約五千呎 每呎租\$5.50 寫字標三百呎至一千四百呎 每呎租\$4.00 群情請電5-431521洽

利安工業大厦

**競塘鴻画道七十號** 

**索建置業有限公司** 

香港大道中三一三號地下。電話H-431336

大道中14號

**兆宜大厦西璟大道西590-596 (999年期)** 費用廉宜 租售均可 每單位四佰餘呎起 只售十萬餘元起 租700元起 (包差的) 收效宏大 地盤電話5-471438 永安祥置業有限公司5-430303(七級)

# 品

廉租 七百餘呎· **₹輔道中砵甸乍街口香港華人銀行大**原

寫字模面積數百呎至一千餘呎 電話:H244133內縫223或224 香港華人銀行租務部洽

長沙灣道132-134號 视房間隔 一度兩房 水斑齊條 首期五萬 日保完成 月供九百 下月入你 平過交租 **瑛仲企業有限公司** 5-447260

德輔道中151號南洋商業銀行大厦306室 兆宜大厦四级大道西590-596(999年期) 住宅: 五樓B座二房一線通平合 1300呎截售6213,000,00 **兆栗犬鷹**花園街183-189 (102年期)

住宅:四樓A座三角一橋選平台 1250呎都督\$220,00.00 香港鎮運費京士順大厦B2座七樓近食街三面單邊只图 三十七萬永安祥置業有限公司電話5-430303(七額)

軍錦標得主太子道學校

昨淸明節花墟球場熱鬧

東方

加政媾和

推跳路 四二百公尺 百公尺 万十公尺 按 按 力 尺

陳 伍 葉 馮 第 莫 技 納 添 惠 一 玉 克 簽 後 敏 敏 规

陳 陳 妹 余 第 劉 楽 林 熙 梅 秀 碧 四 玉 嵌 現 段 瀬 邦 娟 **殿** 瓊 段 刹

酸 劉 梁 **戊** 第 姚 熊 縣 美 雲 應 愛 五 秀 碧 笑 斑 珠 兒 苏 娜 除 萍 筠 瑠

周游郊 周第司 邱 陳 麗 野 秀 二 徒 碧 婉 彩 見 愛 聞 酔 順 賢 見

第周何吳所受明明明明明

在九龍花遊警祭球場上一假期,購票入場關衆四足球聯變東方對市政,一比○解和。昨午清明節(特訊)昨日甲組一演,比賽結果雙方以〇

◆ 場面蒸為熱腦 • 小門 票 · 上面 八十六人,門 票

兩隊破關乏術互交白卷各得

化爐今續演護級戰 勝負對兩隊命運有決 人域 定性影 AY

Á

兩陣如下

東方

**資認業** 路糧華 姓華(

出界,四十四分鑑胡錦培中路卅碼選射,高飛

届世界

基斯

坦榮

月間

Q

H

組足鐵工

體育節排球

會浪公蜂政方山工園朗昇譯名

が、他們本庭資 公勢必傾

應可被石西半級 商今

父頒獎給丙組冠

即與自 給僅外 徐康雄

校運會

乙組個人變冠軍

女書院

校

運成績

二百公尺 四百公尺

百公尺低 四百接力 第 位 黎 空 歌 表 表 表 第 英 李 王 馬 第 二 章 教 題 野 三 除 章 夷 罗 中 名 第 哲王 伍王 六 案 若 香 鸻 聡 聡 彩 玲 翠 第队近天 **李雎**被 第 郭 陳 曾 伍 六 鳳 夜 紫 霄 李 羅 沧





力換殺・企園獲得質は積分。一門志高品・上使在東方身上取出の流浪由於經路困難・士氣低災級便醫生機。翌目前流形身 **都蜂今仗亦假** □ 医品品,上使在東方身上取得一分,已迎頭趕上施浪。今日對手海蜂實力相距不選,上海區場上與大型內閣與下型內閣地震十七場各得十分,那麽能够脫額而出,將可關脫一點。頭場雙方預備組於二時华交鋒。□ (特訊)甲組足球聯緊即利單消息。 将放盛來排。以實力比較,海蜂鋒緩比卜公稍勝·但臨門一射欠把握,海,仍宋臘脫降班危險。須要多取數分,方可完全脫離險境。爲要盡早確保公門志鮮明,海蜂今伙要全奪兩分,將數一番氣力。目前海蜂在學獎已變 林泰柱及朴利天,更娅以施保不失。因富强及资地信经缴和巡,此役要妈别打作风,演出比率初已有很大進步。但卜公防烧仍有不少缺點存在计制上述三將而定。卜公防烧出老將陳少雄排師,配合陳世與,質烟信,林泰柱,朴利天及李次朔三旦韓拨楚海蛭的献波本线,今日卜公是否 海蛭平均貿素較佳,應可被对西华級,但卜公是有潛力起頭陷走一分會爆冷。 中他們能否在上半場先拔頂蓋,穩定軍心。若然卜公上半場固守成功學他們能否在上半場先拔頂蓋,穩定軍心。若然卜公上半場固守成功緊方面非常快捷,若然海縣久攻不是,便很容易造成後防空虛而失守,兩隊可算半斤八尚。海縣老腳經觀瞭豐,攻勞組織應比卜公爲佳。 海蜂

**安治信海螈蜂** 群及图名强三员 合招分成功,要 不勝勝 聖瑪 江彩雲林寶玉黎麗萍林瑪利分膺冠軍 色環體操表演精彩逾萬同學捧場歡呼

了。 利周年聯校運會 道梭囊括錦 副金黄

安徽派

周岑陳 皆志家 然强富

**英夏李** 耀理少 **建**臣培

標玉得亭

市政

,尤爲大會滿質所激質。競賽項目違三十餘,有等,該校全體員生一萬餘人蒞臨參觀,各爲母校山,張欽操,高級體育督學黃楊子潔,九龍城青霖神父主持燃點奧林匹克聖火,並致訓詞,劉玉智、體、羣、美,五筲抖重。昨假政府大球場學 

盃熱身

**临知名的劉季家及學樂家音樂會,邀請本港十** 

大高音。 大高音。 大高音。 各組冠軍產生深水埗乒乓賽

十六分。下午二時三十十六分。下午二時三十

十八分・下午九時等一十八分・下午九時等一

台雷息

足

四戰九東

《而舉辦一選串中西**基** 该院並將爲開飛**及** 

将邀請港督麥理浩併士 大專會選將於五月十九 大專會選將於五月十九 ) 吳會學院 ——六日——謝文能多項中西藝術將分日演出 

浸會大專會堂下 港督主持開幕禮 月

及最副會等方友英、館盃人师 冠達會主勝,聯繫至球排倫男 軍分長席培女以結十場球倫男 球別乘楊英子三果一學邀 元嘉 除主中後,組比:時行請元嘉

德明校友曾組團 返國賀總統就職 接受校友報名下月中出發

港

新

聞

Standard on the second of the 

201 01 40144 40144 40144 40144 40144

是到目標· 困難當然很多。 但是,每個以有一切先進的設備 中在多年前就已認定香港缺乏資 中在多年前就已認定香港缺乏資 中在多年前就已認定香港缺乏資

皇后大道中三十五號

北角英皇道新

心的語,

彌敦道二三三—二三九號嘉 九龍尖沙咀星光行中藝公司

談的 何目 答機但

元化之

日楼·至於日標是否可以递到?而達到的程度有多少?底是化;二是拓展對外貿易的「市場多元化」。 化;二是拓展對外貿易的「市場多元化」。 化,二是拓展對外貿易的「市場多元化」。 本港現在的對策,叫出了「多元化」口號但結兩方面;一是增加工業產品種類的所謂工業多。 一個數學不能與在的對策,叫出了「多元化」口號作為對抗。「多一個數數的困壞不問可知。

專場展出時間:A 時間:每日下午

·為便於有專門與趣之觀衆參觀

一時三十分起至六時止(逢星期二休息)

玛票每張港幣五元·專場展出每張港幣五十元專場展出(逢星期二休息)

售票日期:四月十三日上午十一時起票 價:普通門票每張港條五元,

日期

地點:

一九七八年四月十八日起 九龍尖沙咀星光行三樓中國出口 商品陳列館

八日起

中國出土文物香港展覽已籌備就緒

「,妾を、四月十八年」

八日起・

へ士参觀

口商品陳

坳集中美國及歐洲共同市場的問題,陳氏認為那是形勢所能強到「市場多元化」的目標。

主要市场影响不大,武要該等市场消費力稍穩提高,場非常順大,消費能力非常大,港貿去銷總額抵佔該

過去

對外

一貿易

出

目標未成

市場多元化推

有困難

較凉驟雨

香

委員

會

通告

然而,「市場多元化」 京何,本准主要市場仍 赤勢力去拓展新市場, 然集中美國及歐洲共同 然場中美國及歐洲共同

評

推銷非常困難,生產的貨品,故

ハ合彩雨曹 每派五十八

馮浪波

4年担並無微狀,令風者難以察覺,但 吃所引起的併為症,却是世界上很多地 取最主要致死原因之一。 與患症狀心臟病的機會亦隨之增加,壽 與患症狀心臟病的機會亦隨之增加,壽 命亦因而縮短。」

高血壓引起併發症 合常

展開教育運動

彩

向高血壓宣戰

香港灣仔克街 EE P 高尙住宅分層出售 首期二成十年分期付款 HIII 11111 商業樓宇地下至四樓廉租 香港德輔道中250號, 洽購處:廣生行有限公司 電話:5-435214

超值楼宇出售 舖位 52萬 2860呎 715萬 ,80萬 ④九龍油蘇地德昌里22號 1500呎 ⑤銅鑼灣怡和街40號地下 自由閣 三 樓 ⑥灣仔洛克道237號地下。 17110呎 680萬 700呎 450呎 ①灣仔軒尼詩道446號五樓 ②北角英皇道1028號海山樓四樓 400呎 ③官塘通明街64號B十樓 工廠 7320呎 132萬 ①柴灣康民街(高層)地下(租售均可) 8220呎 124萬 ①九龍窩打老道84號式樓

官塘鴻圖道45號 宏光工廠 建至天面•快將入伙 只餘兩單位 二樓6,519呎\$1,076,000.-965.300.-四樓 6,519呎\$ 分期付款 只付三成 即可入伙 地盤電話: 3-890843 **益新置業有限公司** 皇后大道中33號萬邦行2401室

電話: 5-253003 (八線)

成

## 田氏中心廣價租售

四面單邊 光綫充足 使用率高 方整實用 上落方便 電梯六部 電源充足 三座火牛 工源充足 隣近新村

各界慷慨捐助香港保護兒童會

售價:每呎90餘元起 月租:每呎7角6分起 歡迎簽訂長期租約

本年四月完成申請入伙 接洽處:九龍彌敦道72號

> 昌興大厦902室 話:3-673091-4



## 九龍倉聘請 女文員見習生

年十七至二十,說端,英中四至中五程度, 由客字模最基本工作做起,包括負責茶水等。打 為及連記等経験不拘。有則更佳。月新六百元起 ,其他屬利包括年假,公務金及醫療服務。如獲 所需資歷及經數後,有獨會晉升為聚族員。打字 員,連記員,及私人秘書。有意者請用英文信及 附近照函寄本公司秘書收"THE SEGRETARY, THE HONGKONG & KOWLOON WHARF & 5 GODOWN CO.,LTD., CANTON ROAD. TSIMSHATSUI, KOWLOON."



住宅單位:

商業單位:

九龍土瓜灣北帝街83號

經商卜居,均爲適宜

取價特廉 欲購從速

冷縣處: 崇正建業有限公司 電話:5-448872·5-448221 地盤電話:3-052694

勿一紙書兩頁,勿用鉛筆寫。來函請附眞實姓名、住址

是當前教育問題有幾點尚待商権 一種

告

案版 SED

合化算何不多

中文大學校外進修部·香港電台 Common Errors in English Pronunciation 英語發音矯正課程

四月初開課・香港電台廣播 配合課程之課本及盒式錄音帶,現 已出版,下列各書周有售: 港九各商務印書館、政府刊物銷售 處、香港圖書公司、辰衡圖書公司。

WAH KIU YAT PO

應徵者於兩星期內仍

具履歷近照及電話客

全年收入百分子者優先錄用。 安性年十八至

工作時間上午十一時半至晚上九時半,百二十,試用三月後九百八十,另年金,中學程度,流利中英語,有票房經驗

票房售票員

前台事務員

月新八百六十

定週末就職聯歡

台 山商會理監事

(新黎社)香港油廠地小輪公司,定本月八日等行之股東週年常會時宣佈此發是年度末期 任金,屆時將省第一九七七年營業帳目與董事局 度來數師報告書,宣佈了該公司集團一九七七年 及核數師報告書,宣佈了該公司集團一九七七年 度未除稅前之溢利爲一千三百餘萬元,一九七七年 度未除稅前之溢利爲一千三百餘萬元,一九七七六 度未除稅前之溢利爲一千三百餘萬元,一九七七六 度未除稅前之溢利爲一千三百餘萬元,一九七七六

温利干二

一百餘萬

輪去年

拍賣

本週末開年會派末期股息七角 

其 四月六日

**欖勿兄弟拍賣行啓** 

香 術

日九廿月二年午戊曆夏

愛嬰攝影比賽優勝者名單公佈

愛嬰紙尿片·香港電視聯合主辦

頭獎1名:

價值HK\$1,150.

式獎2名:

家長: 深啓裕

梁美慧

譚芷茵

家長: 譚祥

價值HK\$1,150.

柯達家樂業300型幻燈放映機,

各得永安公司禮券HK\$1,000及

柯達家樂案300型幻燈放映機,

CLOCK RADIO 90AS/060/082 (D-1546)

Registered on 10th January 1978 under No. 980.574

**:**0:

Filed in the U.K. on 28th June 1977

盧熙駿

海水化淡麻 一型。現已在康樂廣場 野政總周大厦政府刊物 野政總周大厦政府刊物 野政總周大厦政府刊物 野政總周大厦政府刊物

PORTABLE RADIO 90AL072 (D-1252) Filed in the U.K. on 13th May 1977

Edmond Luk Kar-lai

各得永安公司禮券HK\$500.

柯達千面相架價值HK\$24.

(名單恕不盡錄,得獎者另行通知)

各得柯達旅行冰袋價值HK\$30及

全部優勝者均有專函通知領獎辦法。

會紀常 家長:曾國富

家長:梅應獎

安慰獎200名:

梅駿傑

家長: Antonia Luk Chan Kit-ying

PORTABLE RADIO 90AL170 (D-1214) Registered on 12th December 1977 under No. 980.045 Filed in the U.K. on 18th May 1977
Registered on 16th December 1977 under No. 980.117— HIRTOGRAM CONGRESCORES COLOR

<u></u>

PORTABLE RADIO SX1071 (D.1456)
Filed in the U.K. on 13th May 1977
Registered on 14th December 1977 under N 烘 

PORTABLE RADIO 90AL172 (D-1255)

Registered on 29th December 1977 under No. 980.207

Filed in the U.K. on 27th May 1977

月三十一日

· 凯整税额等· 無一不 凯整税额等· 無一不

**前往附** 

確保承辦商使用

清明節旣是法定公衆假期

房屋署設

試驗沿漆性能濃度

助房屋器人員發現各種油漆之特質,無論一方百萬元之重新粉飾屋邨計画,因此,獲所用之設備投許多倍。」
一方百萬元之重新粉飾屋邨計画,因此,獲用以試驗油漆之實驗室,以確保在各屋邨

一碼頭的巴士總站。至於香港區方面。

最熱間的

走三院基教香港

## E 明掃墓處處 暖正宜郊 同 踏青 000 龍

小巴乘機起價車費高 个甘後人 達十

成多條人能。下圖:柴灣

主解馬清倬於莊前上香行禮。(本報記者攝清明思親節,東華三院經理尹祭義莊先

· 台 随 知 始 会 射 基

## 尾坊 石硤 兒

重節

# 日六月四年八七九一曆公年七十六國民肇中

清明掃塞處處人龍 水陸交通加班

天主教填場到處是撤進人。 (本報記者攝)上圖:紅磡火車站候車往撤進者人頭湧

住節追思親

晉方亦在各個墳場外,增派簽員指揮交通, 歷方亦在各個墳場外,增派簽員指揮交通, 與混亂,但雙方認為大致還算令人滿意。 中西區民政主任馮戴祥(右)代表民政場長 也於擠塞人士需置鮮花前往墳場拜祭先人, 中西區民政主任馮戴祥(右)代表民政場長 在亦大幅度恐便。(軒、雄、濟) 中西區民政主任馮戴祥(右)代表民政場長 在亦大幅度恐便。(軒、雄、濟) 中西區民政主任馮戴祥(右)代表民政場長 在亦大幅度恐便。(軒、雄、濟) 中西區民政主任馮戴祥(右)代表民政場長 在於持塞人士需置鮮花前往墳場外的秩序有 等為名譽會長楊媚松,左為主席林茂中。

香港布政司署將事實向布政司報告之,此啓英籍,如有任何人士獲知任何理由認為不應准予其歸化英籍者可用書面新界沙田大團道七十四至七十六號樹德樓A座四樓現向香港總督申請歸了ANG LIU CHOI YUNG)又名鄭彩蓉(LIU CHOI YUNG)住香图彩容(LIU CHOI—YUNG)又名鄭彩蓉(LIU YUNG)又名鄧影彩

歸

化英籍啟事

電腦機廣告

9300

II TAPE

SYSTEM

新庭可用。 至於港外線碼頭,開往離島 新庭可用。 至於港外線碼頭,開往離島的 一型處可用。 至於港外線碼頭,開往離島的 一型處可用。

一萬人往離島日逢天氣好

橋

排日

半

## 香客往佛聯淸明法會附第二院總理伉儷榮義正義山 旅港南海商會昨拜祭先友義 團善信 上香棉 川先友 墓

· 百滑明佳節前

巴闢循環綫

《住院老人的生活情况,1强豫鉴院及戴麟趾安老八並聯袂巡视該院管庫東

次一的餅食,整天困在死氣與沙壓裏,個中滋味 就到目的地。他們的午餐就只是一盒盆「茶茶餅 就到目的地。他們的午餐就只是一盒盆「茶茶餅 使入站,籃滿乘客後,便立即發動馬達,將乘客 使入站,籃滿乘客後,便立即發動馬達,將乘客 · 經基督教瓊場,樂灣天 學家養四元,乘客大都學



が該座樓宇側翼六、上海的透道日用鍛條欄間。即並在六、七樓搭上棚を開入員於數量期前曾在は

七樓的走廊上出現爆裂及傾斜跡象

樓 B 時 度

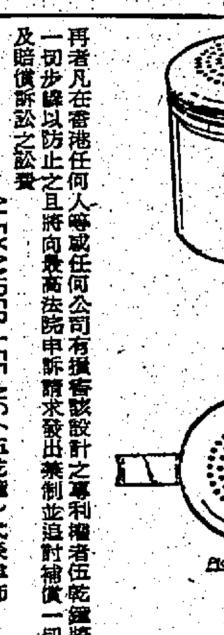
三

並邀工程師專程由日本,舉行包裝機器展覽,

中三時正在香港最后大道中州大號與建大厦二〇五室本拍賣行內將 作三時正在香港最后大道中州大號與建大厦二〇五室本拍賣行內將 中三時正在香港最后大道中州大號與建大厦二〇五室本拍賣行內將 一路費和欲看機及詳情簡與本拍賣行聯。 一路看到欲看機及詳情簡與本拍賣行聯。

**在北角會堂演出** 電影明星陳維英

悉:委員會辦事人員稍後將開會討論該座樓字通行順利,則推廣至其他樓字。李鄭嚴第四座了表示,邨內現進行敷設新排水管系統計劃,



間 卓然 ( 伍乾健 ) 代表律師 律師行啓

各廠商撥冗光臨參觀指導

有限公司

電機用品打

自動結繩機,適合紙盒

自動·P

打帶機

月餅。

· 零件等用 合包裝即食

某大電器機 R 企 業 有限公司敬約貿易(亞洲)有限公司 **俯聘請職員** 

字樓後生及送貨員各數名 **楼後生及送貨員各數名,薪優有前途某大電器代理商聘請電器修理員,寫** 應徵修理日

ASSOCIATION

推予其歸化英籍者可用資面呈香港布政司署將號十樓現向香港總督申請歸化英籍,如有任何10)又名鄧方群好(TANG FONG KWAN)

英籍啓事

ENROLMENT OF LIFE/ORDINARY STUDENT MEMBERS

General Office, DBS, Mongkok, Kowloon Excel Hi-Fi Co. Shop 3, G/F., Central Bldg. Pedder Street, Hong Kong

Tsimshatsui, Kowloon or by writing to the Hon. Secretary, DSOBA, with a self-addressed envelope c/o DBS, Mongkok, Kowloon

HON. SECRETARY

DIOCESAN SCHOOL OLD BOYS'

| Particle | Particl NOTICE IS HEREBY GIVEN that all Past Students of Diocesan Boys' School are invited to enroll as member of the Association. Application forms are obtainable from:

Ambassador Hotel, Lobby, Middle Road,

合慶祝

置

造編址會大

707 707

间

僑港江氏宗親會 定本月十六舉行 八屆理監事就職



當年



料包工包鐵紮築建接承 準標樓則局務工照證保 (頭判紹介迎數)

**刋\***擇證\*告 收登\*旅者\*

效廣\*遊

最告\*



AMANO 安勉勞 打咭機

消耗過度 體力透支



、地晋各二千

九龍旅遊商業中心

全部中央冷氣系統

大昌物業管理有限公司

即可入伙

隣近美麗華酒店商場

電話:5-223112

●旅遊商業中心

●外型豪華美觀

●間格四正實用

●舗位2.900呎 三樓3.000呎

●售價特廉 ●卽買卽用

大昌物業管理有限公司 電話5——223112 地盤電話3---672386

是妃館 郎三山 因劇,核

員委宴歡會民市區中 **函謝頒長署政民** 益公心熱光白讚

華僑日報讀者 己活力了里

創新旅程 專人領隊 一流服務 高級享受

菲律賓 碧瑶

百勝灘一碧瑤一火山湖 一蠔島樂園一文化村 全程七天: \$ 1250 出發日期: 8/4 14/4 全程七天:

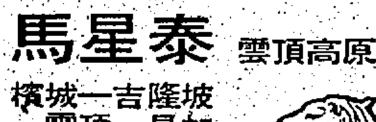
\$ 1350 出發日期: 8/4 15/4 22/4



灣 芝麻城

台北一烏來一野柳一花 蓮——梨山—台中—高雄 一嘉義一阿里山一日月

潭一芝蔴城 全程九天: \$1750 22/4 全程七天:\$1560 24/4



一雲頂一星加 坡一曼谷 天馬星 あること 11天馬星泰 \$ 3250 (1) 3 14/4 28/4

本 名古屋

富士山一熱海一箱根一 大涌谷一東京一日光一 淺草一銀座

\$ 2480 全程六天: 出發日期:



二二詳情請詢 七海旅運有限公司 香港德輔道中國際大厦1702室 電話:5-447137

金源樓 柴灣道80號地段 華利樓

旺舖平售

二百萬元 、1,318呎

尼國在界於 詩與此呼家 道希孤範填

图15號 902 室或树本节型地區內,本會工作一型地區內,本會工作一型地區內,本會工作一型地區內,本會工作一

則呼自於不 不能·塞良

游,大盛, 家废多市特 歌跃

英協協之表

助發內此物物者而無

加在路線

樂作麼女

助。橫及

年援街共 費助窄變 香港雪版街新題利大厦97室

毎呎\$647元 3,462呎 益新置業有限公司

地下A座 12.033呎 平售 \$3,250,000

皇后大道中33號萬邦行顶接

龙話:5-253003(八线)

已有入伙紙

業發工廠第一期

官塘開源道77號

協部洋行 呢羢總滙

78年新貨·特價傾銷

英國名廠恤令及疋頭料 FINTEX, SCABAL. DORMEUIL WAIN SHIELL. BARCLAY'S. HOLLAND SHERRY. H-LESSER.

一律照碼七折 名廠高級呢羢開剪料

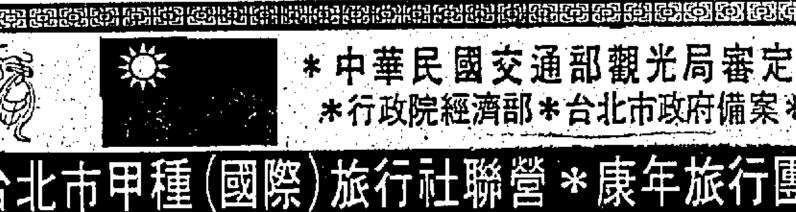
及已開剪現成衣料。 律照碼五折

特價品: 英國 SCABAL. WAIN SHIELL. BARCLAY'S, HOLLAND SHERRY

恤令・上裝料及袄料 一律三折發售

> 花款琳瑯滿目 歡迎參觀選購

地址:中環都簽利街一號樂古大厦地下 (即直后大道中萬國寶通銀行左鄰)



\*行政院經濟部\*台北市政府備案

截止報名辦証日期:四月十二日

免費代辦觀禮嘉賓個人証

副總統接受償贈之紀念品 \*僑委會派員接送飛機,並隨團安排節目

\*總統府前海陸空軍萬人大閱兵花車遊行

\*暢遊慈湖並認故總統

\*參觀祖國十項偉大建設 \*陸軍點地檢閱龐大機械化部隊野戰演習 \*空軍起地欣赏編隊飛行空戰演習,對地火箭攻擊

\*海軍基地參閱巨艦,海軍陸戰隊登陸攻防戰 \* 住宿標準観光飯店空氣調節雙人區 \* 遍遊:台北・故宮・基隆・鳥來・野柳、花蓮・天祥・梨山・ 台中新村・彰化大佛・日月潭・台南・高雄・石門水庫・

富麗組版團總滙\*九天至四天\*天天準期出發

\*講參閱各大旅行社聯合廣告\* \*循正式手續辦台証穩健可靠 \*

香港辦事處:中環大道中14號大夏行809室

電話: ⑤260951 ⑤224765 ⑤235164 夜假⑤469957  縮銳港調資游綫各短緊根銀洋南來月

南。加增有亦欵存元亞作調元英兌轉。見僅所來年三爲,旺之泰馬星返匯港由接直

金資料預,上以厘二出高息港較,厘七至五七厘六放可元亞,厘八至半厘七放可面市洋

月資憑養香亦較然尼,泰來架最目金,當不洋本前是個,顯不游戶指金份金,息港有多是養鹽國西坡多的關道地少資港暫,現更的但資本出驗

多進物限的商業一樓很港,業,都行人展業,風界和般的平經而內並開貸

外私默更整此衣本口 **資人比形體**,服港商

區一,爲之量資爲政驗道的持,來洋據銀 却加增,距退銀个

交根的去最·間將的機局取些資績其,游金行於而加一元星域特

極行文學 間悄 大走·當動·調眼 今由 現述 人難 提起 時港 亦之 方月

。計從特是並積近且華一二的當無今齡已指經透之有高增,,南

要不聚財,簡些是资地改年,轉出替支勢者出加爲資洋

率・銀上各所南線

,此 行, 地僅 洋星

使間 頭預 市見 腳緊

—— 寸料 面, 音,

些些因費放轉·游

規大 資金 数兌 直資

模英 金外 利美 接調 較资 外關 息元 由來

的 進,法 透一 同 行規 一厘 数行 数等

價 贄 使銀 項免 息 出小 賽息 利戶。透

券,本行的一率,的銀个率口擴支

去港借息般的匯銀行以,的可数年的人平銀提整行負往以雖累項

樂流線資都大道不可打定較利潤金,一更資融感此感,般存馬,訊券的銀金能的種易調算,爲息備,迄是出及界到際有現比教養另一

金新 邦復 政, 場改 不銀 減過 本 融的 的, 局除 貨變 少根 的去 港

變是停界賽 富重 大了 放主 準緊 原的 哲化 否止 人財 戶新 體印,思 備短 因一 存

您 减一九 統字 沙定 頑表。日

爲目旺現有同我行雜的經高該但七面他其銀

是勃創,強調業態的息業面去,世口行躍跳近,以優支實化發下最至勢。的影吸拆反,但使向將豐然銀却優惠利人

國際棉花價格轉呈穩定

加增會還調外

遭美期部有〇則母業勞事也的國國在以風的尼:市做 會元存份所一四加數。實是工政委本上七息放最面成 增息數有減百減十額據上吸樂府息港,五口貸近銀近

金面目短份量五百七本出可亦明另不,比美一七高因為流前期恰會百份百港近缺岭,方少有較元般風所,此,以可達二萬二萬銀月少子除面資部,放以的致主

情預洲握髮 月元點元行黃 因更 致,金份 大數 七息,要况料美取歷 份,九,存金素多 力現 調資 致利 風口 據是 反 實元 聚年 外域,比 放調。的 開時 四金 海率 华,金贾

チェ銀行

定加製取扱

公佈新措施

月元配元行资因更致,金份大数七息,要加以作允此值三多

有元元,的來實量活月而現月資憑藥 皆存調轉。所爲之彈來近倒份金,息

・ 到財至二競本・點元銀 但不政一月争港比二・行

金

(金融時報指數

1.8665

金商初步有不同看法

## 收各資項追轉个高難人根優及息利 時脫史完多一一行。數率提在惠,們息後同同不利率增出 據大銀。便以前透於指據惠外透率 等銀行事該透天支經出最利養鍵, 行及實等支同利管,優率銀,此 的難以成 華般家在 項,高相利現僧率打柴柴 到率 爲至,與不來拍卖銀 大树 的 對左 傳來 時期 轉於 指抵 同形 四六 數 價格局部籍 供需情 · 供簡素複數。 大 作 他 微 升

五美元及四十六美元,比較三月份訂價再升二至三美元。日恐,現在台灣水泥織港新訂價C。8。F。每噸已漲至四十時台灣水泥輸往中東仍多,於是刺激台灣水泥出口價大幅上人水泥供應國內公共工程常用,最近已陸續向台灣購買,同時據建築材料商透露。泰國水泥停止輸出後,反爲要輸

提

七五美金,曹棉花價格轉稱,現在美國一吋三點八新棉花日。6.8。每磅六角六分半美金。近來國際棉花價格轉稱,現在美國一吋三點八新棉花 6.8。每磅五角五分半至五角五分之十五,須待本月中方能决定而已。在這樣附況下,今後幾個月國際棉花價格仍有易升難降之勢。一定來國際棉花價格轉稱,中國大陸、印度這三個大產棉區均告款收,美國收成雖然比上一生界棉花生產總量約達六千三百萬包,消費總量估計六千一百萬包,况且庫存棉花倘有一千多萬包。不理料今後幾個月國際棉花價格仍將易升難降。(特訊)近來國際棉花價格仍將易升難降。(特訊)近來國際棉花價格轉呈穩定,但由於世界四大產棉區之中,有三大產棉區收成減少, 訂購棉花近側重紡中幼紗需用

・六七五・無起跌・但阿姆斯特丹美元則由・六七五・無起跌・但阿姆斯特丹美元則由五升至八五一里拉。布魯塞爾美元開市價報五升至八五一里拉。布魯塞爾美元開市價報米關美元開市時升逾一里拉・由八五〇

・七六〇升至三・七七馬克。二・四九四一升至三・五〇一三央籍在蘇黎世及法職克福開市中

假瞬成過去

日掃墓與郊遊人衆鄉市熱鬧 逆

**商業務今復常** 

首 億

食娛樂生意

歐日外 進 

黃金價銳降

重 現貼

。黃金價下跌,蘇黎世每安士下跌了兩美元之後,星期三,歐洲外匯市場美元開市價亦(特訊)倫敦五日電:楊東京外匯市場美元

香港

二千萬銖。 二千萬銖。

# 作上海大酒店有限公司 通 告

· 清核數師。 一十二時正假九龍半島酒店舉行 四(星期一)中午十二時正假九龍半島酒店舉行 以省頭董事會報告及截至一九七七年十二月三十 以省頭董事會報告及截至一九七七年十二月三十 以省東董事會報告及截至一九七七年十二月三十 以名東董事會報告及截至一九七七年十二月三十 以名東董事會報告及截至一九七七年十二月三十

天包括在内)・由一九七八 八年四月十 本公司股票將暫停過戶登記。 承董事會命 八日至五月一日(首尾兩

秘書 布朗薩取

九七八年四月三日

## 香港 加又 龍貨倉有限公司 東 通 告

二月三十 利亦由一九七六年度的港幣七角八分升至截至一九七七年十二月百三十四萬七千五百三十八元,卽增加百份之十四點八。每股溢七百三十一萬四千四百六十二元,一九七六年度則為港幣六千七 年內所得之非經常性溢利港幣 則未計算在以 一日止年度之港幣入 日止年度股東可獲分配之除稅後集團溢利達港幣 上集團溢利之內。 倉有限公司董事 《利港幣一千六百二十七萬四千零四十元/角九分,增幅爲百分之十四點一。此外 一千 一九七六年度則爲港幣六千 會宣佈 ,截至一九七七年

上述股息之股東日至六月十六日 戶表格連同有關股票, 之十六。末期股息將於一 證券登記有限公司辦理過戶手續 六月十六日已作 一月內派發之中期 一日一 董事會宣佈派發末期息每股五角三分,連同在一九七七年十 上年度共派 息每股 票,一併送達本公司股份登記處——香港中央必須於一九七八年六月一日下午四時前,將過首尾兩天在內,暫停辦理過戶登記。凡欲收取戶登記之股東。本公司將由一九七八年六月二 六角五分,即較一九七六年度增加百分一角二分,則截至一九七六年十二月三 九七八年六月三十日派予在一九七八年 Ò

九七七年度集團出 **来務活動摘要** 

開市指揮

**尾盤** 

支京股市(道瓊斯綜合指數)

倫敦金市(笹盎斯)

收市指數 于48.16 (5527.90

以滿意租金順利租出。 年內落成,**模墩內作**購 **收內作購物及餐廳用途的面積頗** 

「E」座多層貨糧倉庫經已落成,大部份倉位己順利租出。 **加坡旅遊業好轉,本集團之酒店業是年業績良** 

公司尖沙 物業重建計劃下一期之地基工程經於一九七七

九七八年度展望

九七八年度之溢利與股息將再告增加

承董事會命

公司秘書 麥種類題數

滙豐財務有限公司 定期存款利率

滙豐財務。 六厘七五 六厘二五

最低存款額 **酒豐財務:\$1,000** 

挺半年付息

滙赞投信財務 六厘八七五 七座一二五

滙豐投信財務:\$50,000 孤豐銀行各分行均代辦理 **薬詢電話:5-798221 , 3-959614** 

滙豐授信財務有限公司

十八個月 二十四例 六十個月

八年四月

銷十大市場

**滙豐宣佈達成協議** 收購紐約密蘭 普通股權 百分五

節明淸 食 揚

元十跌價猪大界新

## The New Oxford Illustrated Dictionary Not only a Dictionary, but also a basic Encyclopedia



The Oxford Dictionary, the \$5 per part undisputed authority on the English language is now combined with the added visual dimension of 3,500 full colour illustrations. This wealth of knowledge is collected in 40 weekly parts, totally over 1,900 pages containing 280,000 entries. A 10% discount is offered to subscribers. For only \$180 you can own a two-volumn reference work that will provide a never failing source of education and enjoyment for the whole family. Superb delux binders are offered at \$40 for two or you can order singly at \$25 each. Bioders

subscribers

Subscribe now paylater Credit card holders with Dinera Club, American Express, OTB and Bank Americand can charge the subscription to their accounts.

Account Number

Return this order form to: Sales Promotion Department, South China Morning Post, Ltd., G.P.O. Box 47, Hong Kong.

Please send us 40 parts of THE NEW OXFORD ILLUSTRATED DICTIONARY and

\$25 each

Binders and charge it to my Americard Diners Club American Express OTB. Name of Cardholder

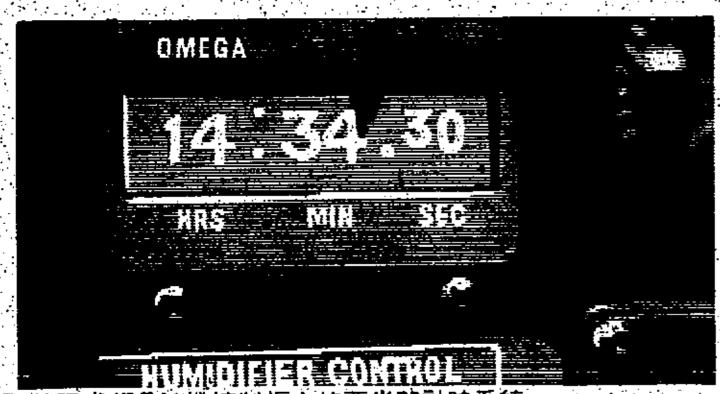
Address for delivery I do not have a credit card. My remittance for 3 \_ is enclosed. Cheque payable to SCMP, Ltd.

# 市面上石英夷维多 仍然是最值得你信頼的

## 亞米茄成就輝煌

一百三十多年來,亞米茄表馳譽世界,備受推崇. 亞米茄是第一只領先進入太空的手表, 亦是唯一 登陸月球的手表,其精密的計時系統亦被超音速 協調式噴射機所採用.

亞米茄被指定爲奧林匹克世運會的正式計時。 達四十四年,並於1952年在赫爾辛基世運會中領先 採用先進的石英計時科技, 開創石英計時的新紀元. 下屆1980年莫斯科世運會,亦將按照過往的傳統, 由亞米茄擔任正式計時。



協調式超台速機控制板上的亞米茄計時系統。

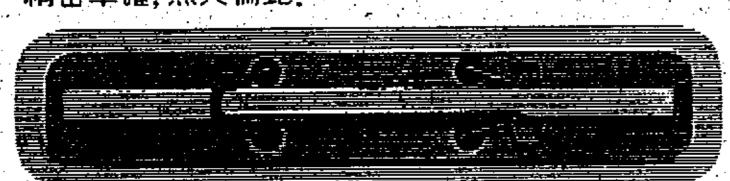
憑着這些舉世無匹的成就, 輝煌的歷史, 因此 亞米茄石英表同樣是值得你的信賴.

## 石英的特性

石英是幾百萬年前,地球表層冷却時所形成的 一種礦物質.其特別的性能,至1920年才被人發現. 科學家證明,當石英受到電流的刺激時,便會產生頻率 極高而穩定的震動.

## 震動頻率每秒32,768次

每秒的震動頻率愈高,手表的報時就愈加準確. 不久之前,一般的最高標準爲每秒8,192次,而這個 頻率已差不多被認爲是一個極限,但亞米茄石英表的 震動率現已達至每秒32,768次. 亞米茄獨有的 航海型天文台表的震動頻率, 更高達每秒2,359,296次, 精密準確,無與倫比.



保護囊中的石英晶體

準確性達毎月快慢偏差不超過五秒

亞米茄石英表,準確可靠,全部採用原廠的石英

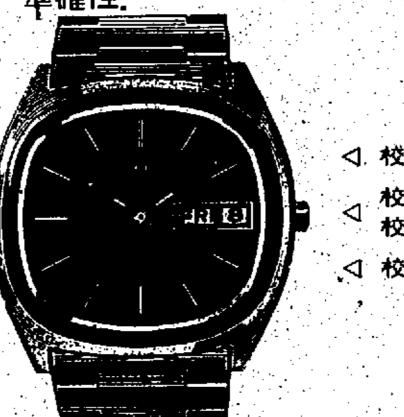


馬達,精密的積集電子線路

及原裝配件,保證在正常

情况下,其準確性的

• 校對兩地時差,有獨有的校對系統,只轉動時針 絕對不影響分針的正常運行,確保手表的高度 準確性



△ 校對秒針 校對時針及分針

校對兩地時差及星期

✓ 校對日期

• 校對分針快捷簡便. 採用全新按掣方法.

亞米茄傳統,始終如一

亞米茄以準確爲主,揉合精湛的技巧與設計 具有優良的傳統. 亞米茄石英表, 同樣可以獲得全球性 156國家的服務保證.

亞米茄再創手表新領域,精密準確,日新月異.

12 OMEGA QUARTZ

亞米茄石英表, 同樣值得你的信賴.

郊遊踏靑

渡假·

亦衆

舟車大排長龍

小巴加價驚·

當局

KIU YAT PO

各

月二年午戊曆夏

<del></del> 蒼 灣 兒 童

唱

惠

均備有圖則,可以測量處及大埔理學和港工程部與對

最

苦練

勤淘

多位核

7

演出親切

四月的年齡由八至十二歲 一個星期六下午在荃灣聖十架學 個星期六下午在荃灣聖十架學 然在成長的階段,數迎區內對 然在成長的階段,數迎區內對 然在成長的階段,數迎區內對 然在成長的階段,數迎區內對 然在成長的階段,數迎區內對 然在成長的階段,數迎區內對 然在成長的階段,數迎區內對 於中國國際的完實加入 中國可以成爲國員。

日九廿

及一歲,國衆當然不能要求做 本實上蓋灣兒童會唱團於 本實上蓋灣兒童會唱團於 本質上蓋灣兒童會唱團於 如 求 上 進 創 新

與做生) 別的「音樂家」。 可能成爲首批在該 可能成爲首批在該 可能成爲首批在該

昨日淸明節爲公衆假期

新界各區掃墓擠擁

界。坂

圣樂

拆工

鄉灣

議

局

呈新界

促安

償及

格規善改須令飭 安時臨屬原 請紛 當 置

重 唱團

出。,有体才先是的是,一种健康的的一族

南

自出 **#** 

眉

**非古成追慮** 

**你能指導稱率人士。** 以此交通情况。届時, 以此與

泉

遷再即月個

長青 | 邨 商 厦 業

and Pleasures

代表操作 献大族電英司龍 **哲講你都明 也嘢叫做性** 

文







BEB 321



天是聲 自 導 布

場五映後最 今最民 天後樂 出異:精份:改名 色常:彩外:編著 は一切という。 湖江傲笑 迁民

馬思馬思

窮出 富科 等勝瀬馬 時動消费

地蘇油星恒·華龍

映聯院四天今 片失功仗降大。頭地大量明俠式 烈鴻陳・良道譚・凌嘉・遠東黄 正建 皇

會天 功各 紅武 新招 重飛 合地 失展 星伤 招招 拳騰

發酬 行立

金唱片颁选大 名嘎登 利 名映優九影七國今 曲主台 計 歌一先點都點都 「題演 計 慧星複數學:半:晚

世好的味回得值

**里李大提史 树雕刻**图

**题填午明** | 面填午女黑早文

。都皇

映献場五天今 (塩夜午開加禾嘉

深區 朝大斯春 电大红影 | 刻刻|| 海溪麓|| 會星號

后帝

場五天今 場五天今 容愛與壓出新 動情態繁品聯 地喜天歡 馬鬼 家親對 狂潮 風作新材理新 喧鳥外家又結 嘻龍母姿對了 哈百酸招親良 哈出尖積家緣

陳李 樂課 獨者 羅炳 利季 被文

五日兩最 場夜天後 實新性唯公狄 献大寶美司義

早請票購場五天今 主領 馮 張 職 黎 吳 李 演演 琳 錚 瑜 超廣 剛 兼燕

都5金尺。江珠

新|新|新|配|

大鳥叉結 突龍對丁 喀百親良 哈出家緣

公演奏系 五國場 場五今 搏硬刺高門派激度 **強歌景人** 1 好態觀 有歸 劉三姐

狂徒突襲 歌彩片山

映獻委天余 TO STATE OF THE PARTY OF THE PA

李阿寶巴 安拔欽巴 麦奴園。拉 安島 復築 森拉

帝新・方東・華新

切勿走職

冠金頓盛華。統總

高度刺激 心吊人腿

場五夜日 天兩後最

不士樂快學者都新<sup>华士令</sup>

怒女步早 仔蟲串架

塲五今

大伸弑殺 快張帝奸 人正代誅 心養罪妄

走皇帝

映天今

鬼馬狂潮

滞公 床餘

合廣告

9 雅正皇帝 唤放天今 場正中點二十 馬 **基** 香军李 文师舞

職別萬 狼狐觀中五 龍虎年 夫妻培 點 **龙**爾梁觀艷虎賽早 伊加山塔遇男石場 狂潮 鬼 馬

高有**侵慢慢板撞絕牛打**病 | 慢人腦頭 | 大常工份文 偷數平| 黃腰際場公人愛邪際半十 情婚: 太婚召: 國餘| 邊牌: 國點 未怕你们:場夜午晚後

解笆系統·PAL

電視系統:CCIR

按近9KG



獨有的語 像 顯色 有獨力新 、彩束 技科視電之進先 銳明面畫

螢

色鳞光質,

把困難克服,卒之推出嶄新假的複雜零件全部容納在內呢一九吋暨面電視機的容務有 TRON ,類一振熱面不配了顯方擴機與相撲千如,位 視護現電接所受有動後有應視。像,電出接碰動萬有整置 機是象與點 ×起到些而,好該機有管不視毛觸,,要移可之電的間,出不的振電損極些移在點,然機病不或以小動能後觀壽接因現牢 壞動阻壞容電動工更就,背,牢使免心之減,機命或此工固 ※作而、,易子,作要這價後同,電機,必少後放的直電作等 用造電加因管因時往樣格凸時令子內盡要了特置。接視不,器 識 常



製造工匠作部 之香 部是 或毁 方轉,電,港 電 1 電談不換 就視 因的 旗 5 越的現這麼 / 臺使 / 源20地與源出網出兒轉,者 面到40萬0區滅電了得來,換而供填比麼 / 医



### 視體 主要 電 界

	國家或	11 面	每 秒	壓像較茂和伴	像頻調	停費問
	地 區	線數	幀 數	置破技的距離 (M.C.)	制方式	制方式
17	中國	625	25	6.5	負	護頻
	日本	525	30	4.5	負	題類
	秦國	525	30	4.5	Ţ,	舒扬
•	非律官	525	30	4.5	<u>[1</u>	調頻
.; ;	越 南	525	30	4.5	負	語频
	,美 阅	525	<b>3</b> 0	4.5	負	買頻
	法	819	25	11.15	正	
		625	25	6.5	IF.	
• •	英 図	625	25	6.0	負	錯频
	西 急	625	25	5,5	Ü	題。類
· ·	東、密	625	25	5.5	珥	[語 頻]
	意大利	€25	25	5.5	负	[語] 類
	荷岗	625	25	5.5	负	篮 頻
•	土耳其	625	25	5.5	Ü	調頻
	澳大利亚	625	25	5.5	負	護線
	西班牙	625	25	5.5	負	题 奶
	埃 及	625	25	5,5	負	三寶 湖
	印 度	625	25	6.5	貨	語。項
Ė	比利時	625	25	5.5	Œ	超 猫
	馬索西艇	625	25	5.5	賃	到数
	新加坡	625	25	5 5	角	:謂、類
	新西岗.	625	25	5,5	Ü	震頻
	蘇聯	625	25	6.5	(1	超 湖
	波。高	625	25	6.5	a	調源
	捷范	625	25	. 6.5	(a	題 頻
	南斯拉夫	G25	25	5.5	Ü	27 類
	香港	625	25	6.0	臽	調、切
		405	25	2.75	正	直接程達

新型電視機

家庭電視觀樂

助手

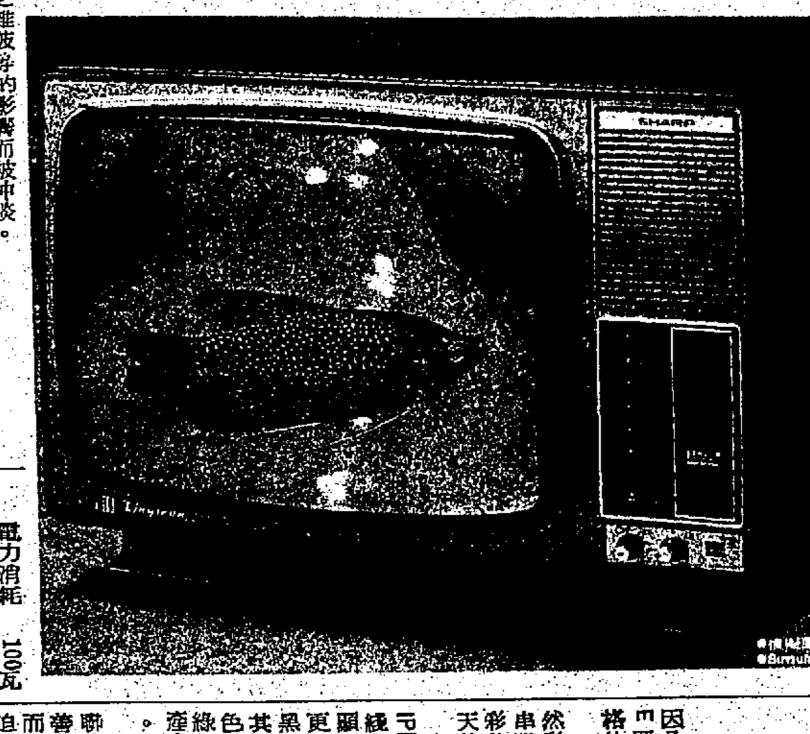
利技再領先



20"三種簇新款式,外型設計固然更高貴,性 能設備亦有突破性的改革。自動電壓應適器 即爲其中最顯著的新改革,它對本港不穩定 的電壓有自動遙應作用,直接延長機件壽命。

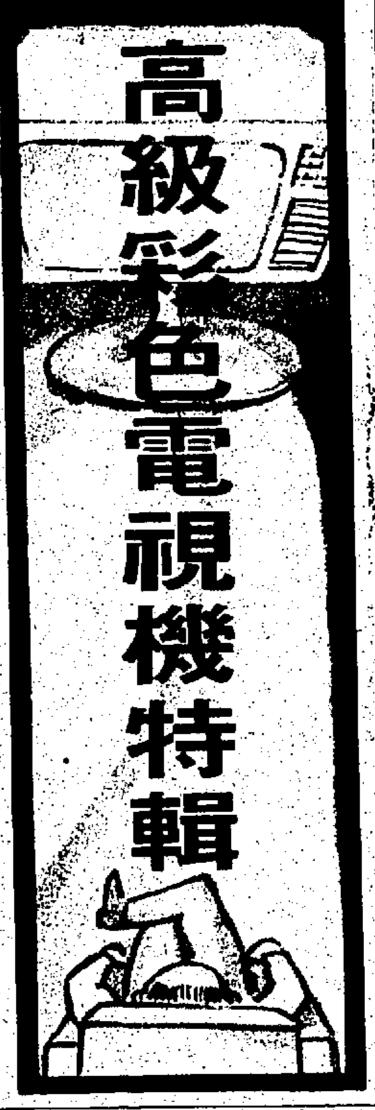
福和貿易有限公司

香港陳列中心:國際大廈2801-4室、電話:5-447177.5-430211 :尖沙咀漆咸道67一力號安年大厦閣模。電話:3-689191 號加強



色彩天

ACKSTRIPE天中



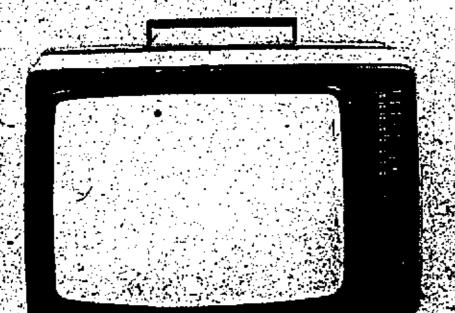
奶效果佳

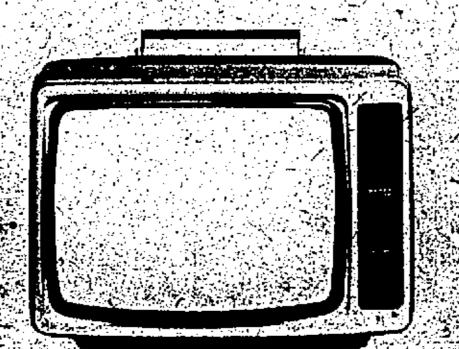


· 綽綽有餘、方便容易。

使用先進之全原子粒電路,電視機內之重

要部份・均由自動系統控制・保證安全可









最新出品的根德18吋彩色電視機,現已 加入根德大家族,爲千萬家庭帶來更多歡樂。 根德18吋彩色電視機,乘承根德一貫的 便良傳統,外型設計,優美大方,並有紅、黃、 白、銀四種顏色可供選擇。採用平排式顧像管 畫面清晰玲瓏。獨有自動追台設備及電子

遡台擊,方便無比。SC1830型 並有紅外線遙控設備,操縱更爲靈活。 根德彩色電視機。由15吋至26吋, 、共有六種尺碼,二十多種歎式,陣容鼎盛, 遵合任何大小家庭的需要。







達誠三洋電器有限公司

請到各大電器行及三洋陳列室參觀選購

今年營業率下

降兩三成

銅器製品競

銷力量

削

弱

部地の大力を対している。

而市

場却面

臨困

低

,那是什麼東西呢?小朋友· 那是什麼東西呢?小朋友·

可能達到該國八〇年五 千萬公順。 一年計劃規定目標六億四 一年計劃規定目標六億四

東歐國經

去年

較預期

緩慢

常識

總生產僅增四點二巴仙

海上說得過去」的水 過低於其眞正價值」 過低於其眞正價值」 過低於其眞正價值」 一類工價值」 一類工價值」 一類工價值」 一類工價值」 產量正日益

上消耗量

台預定五月底前完成

紡

劇降

聯

石

油

天

然

氣

大型石油進級担失百分 所部門負責人質納比認 所部門負責人質納比記 一百二十億美元・等 一百二十億美元・等 一百二十億美元市 一百二十億美元市 一百二十億美元市

財務 ( ) 大型 ( ) 大 勘探開發趕不

棉

班主就把獲送給他。



咖啡價格調

首階段汰舊 安慰他,就將公鷄送給見到了很是難過。莊主 · 莊一 把求修 《小宿 有人取去 希望沒

麥粒放在倒前,在他睡覺之前 他睡**觉**之前,向一個**及**少年人來到

無須担心,你會得到更失去道粒小麥的,不過合。那人知說:「你會

,使人發生劇烈的傳染病原菌,寄生在人體裏 益兩種·有害的細菌是等。細菌分爲有害和有

(加里福尼亞州)

(加里福尼亞州)

(加里福尼亞州)

伊 美元市 回升才

金融專

家說 

際增長率相同。 器份國家,今年訂下增 報告說,在東歐大 献業 。 但增 

値太低

殘

說得過去

· 份地觀查貨幣市

打扮古怪的世界不是,遇到一個小麥到外面去碰運氣。他的雙親都死去,低小麥。他拿着一個第少年

2. 一次上間他往那日古怪的老婦人對他

可提加。

近日小字的頭髮長得像個「披髮の一片,到理髮店去了。 頭四」似的,我問他爲什麼不去理 與出一連串理由,替自己辯護: 取出一連串理由,替自己辯護: 形置一點,小字又有解釋:「因爲現 が遭一點,小字又有解釋:「因爲現 が遭一點,小字又有解釋:「因爲現 於遭一點,小字又有解釋:「因爲現 於遭一點,小字又有解釋:「因爲現 於遭一點,小字又有解釋:「因爲現 於遭一點,那裏有間抽出來理髮。」 小字說得似乎很有道理。不過,能 下已測驗完畢,小字大可帶着輕鬆 才去理髮。」 間開得很茂盛,到了黄溪止,但是有些花在日夜都開的,一直到枯萎

部及茅裏,供給本身的發貯了食料在根部,莖

無日期四月一日起產星期六晚,八時至九 素描及製圖,介紹各類服裝之鑑賞法,色 素描及製圖,介紹各類服裝之鑑賞法,色 孫,一般布料的認識,布料與服裝之體 後、一般布料的認識,布料與服裝之體 發之體 等之 與是內容包括人體比例體型對服裝之 關係

充足的食料,它們預先 「植物在多季裏也要有 が上海動物在多季等。 「大型物性生

女部)H二七五五三七衣蔵之婦女・由即晩起到該

四九〇三期 兒童天地 了那裏的國王。 生理心理仍未 年青女州

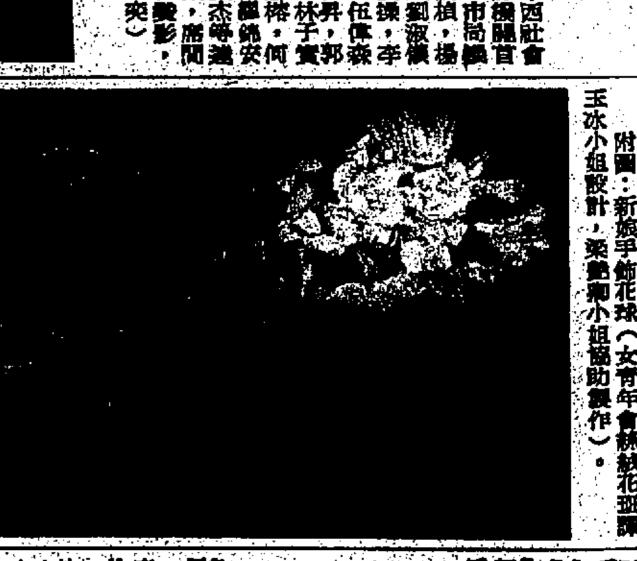
交友

性 須

認識

愛

與婚



榮**動和小姐協助製作)。** 學飾花球(女青年會赫絨花班譚

顀

HK\$12,500 讓我們帶你暢遊 麗的北美天然奇景 基基海灘 聖地牙哥 (加里福尼亞州) 大峽谷 (亞利桑那州) • 丹佛, 洛磯山脈 (科羅拉多州) ●黃石公園 明 州) (懐 俄 • 賓夫, 路易士湖 (亞爾柏大省) ●太豪湖 (利 華 州) 達

約瑟米提公園

• 加米爾, 蒙特里

●赫斯特堡

●羅省,三藩市 (加里福尼亞州) 華僑日報中區辦事處 報名詢問處: 電話:5-251974,5-246379 香港砵甸乍街華人銀行大厦地下

經上述病養增來,可平是惡製內在之故,由 與月經來時,其始二日也是無色,後韓為鮮紅人與尾刺機和一日也是無色,後韓為鮮紅人與尾刺機和一日也是無色,後韓為鮮紅色 ,及至來信前一天晚上,然有兩條像「肉袋」的 ,及至來信前一天晚上,然有兩條像「肉袋」的 ,及至來信前一天晚上,然有兩條像「肉袋」的 ,是我提供意見及治法。 從上述病養增來,可平是惡製內種之故,由 於瘀血鬱結,子宮內黏膜上皮細胞隨着感結的 於瘀血鬱結,子宮內黏膜上皮細胞隨着感結的 於瘀血鬱結,子宮內黏膜上皮細胞隨着感結的 於瘀血鬱結,子宮內黏膜上皮細胞隨着感結的 於瘀血鬱結,子宮內黏膜上皮細胞隨着感結的 於瘀血鬱結,子宮內黏膜上皮細胞隨着 一下血 一下血

電視視

根徳1820型彩

機視電色彩吋八十德根



上面為三洋 \*\*\*

優

(五)可推動的脚偏,使整副投射系統可喻,使整副投射系統可喻,使整副投射系统可喻。 (六)内该CROSS BAR訊號傳感器, 用以聚焦調較時之用。 (七)附有CATV /主要天線/外設式的 /主要天線/外設式的

以下三個是拉丁美

場强度,控制陰極發射用來控制陰極附近的電 二、控制栅極

逼眞結構精美 度。 選電子射向登 三、加速 一、加速

**晶魔設備彩色玲瓏** 

色電視機

SONY

足球大賽好睇,新力單槍彩色又靚又好睇。 新力牌係最高技術與品質的標誌, 彩色比其他牌子更鮮艷,更明銳。

(一)獨創單槍,一槍三原色,色彩奪目;

(二)獨創垂直透光條紋,色素鮮明; (三)獨創简形螢幕,影像傳神,絕不走樣; 四獨創巨型聚焦透鏡,聚焦性强,影像清晰; (五)獨創114度廣角顯像管,影像投射,生動準確。

單槍彩色 越睹越勣



干諾道中122-124號 海港商業大厦19樓 電話:5-451123 '△▲旺角店:旺角彌敦道574號 電話:3~300311 △(假日照常) ▲(營業至晚上十時).

維修服務:香港5-630647 九龍3-626506

18% 完 電 電 現 機 C-1871 聲寶牌彩色電視機,款款皆具特色: 電子槍,使色彩更靚,機身更薄,畫面富有立 "LINYTRON PLUS" SYSTEM

體感。 \* 獨有精密 SIGMA 電路設計,性能優異,慳電耐

\*`八個電子感應選台掣,特別為香港潮濕氣候而 設計・選台快捷方便・絕不走台。

\* 高度原音喇叭·音響嘹亮完美。 \* 外型美觀高雅,廳房皆宜。

各大電器行均售 歡迎分期付款

SHARP

以至誠及技術提高生活業質

總代理:樂聲電器有限公司

Model C1871

香港中環太子行1620-9室 電話: 5-257272 (9線) 陳列室: 香港萬宜大廈 U-24 電話: 5-228380, 5-228985

爲

買車騎馬

購保險

溫柳媚破

例看醫生

健,從來不去光顧問生 明確的硬骨頭,身體强 小姐以前一直自和獨打 小姐以前一直自和獨打 小姐以前一直自和獨打

,認炳文男人大丈夫亦 心水皮笑了幾天,但因 心水皮笑了幾天,但因 心水皮笑了幾天,但因 心水皮笑了幾天,但因 人類一場在國份鬼夜戲 人類一場在國份鬼夜戲

仔·温柳媚味得運忙便不是青春豆·是真的瘡 個小瘡,她問過季姐說 於病沒痛却急急的去求 發病沒痛却急急的去求

洪

部論者、

陳秋霞回獲金唱片集

許冠

圖爲温

選人門熱「獎念紀年週百」

語時 踞粤 傑雄 君麗鄧霞秋陳 各

有

你照亮我

主題曲獲金像

射鵰 徹開 東

**脱君,唱歌的日子不短了,起碉超過十年以上,她從「我的選曲方面是花了不少心思的。在百忙中,抽空灌錄了一腿新大碟「第二道彩虹」,而她金馬影后,於是她在電影界中亦成了大忙人,片約粉粉而秋醛,不但歌精而放戲也非常出色,她憑處女作「秋霞」** 

住親與 A G B 电子收脱調查 之後・始能成爲事則上同常加入該項問 且奇的 俱樂部」中

鬼馬狂潮

今日公映

外而開 山爲第 之間三甲

狂笑片「鬼馬狂潮」今年

理問題

播雜誌

四位主持

一台大把野聽

· 週率 850 千週

堂主要

凝肉缸浴

视的所则

级的

謀殺

晚上七點半至十一點

四個主題

元明民黃蘭寶朗月樂金宮聲

夢何

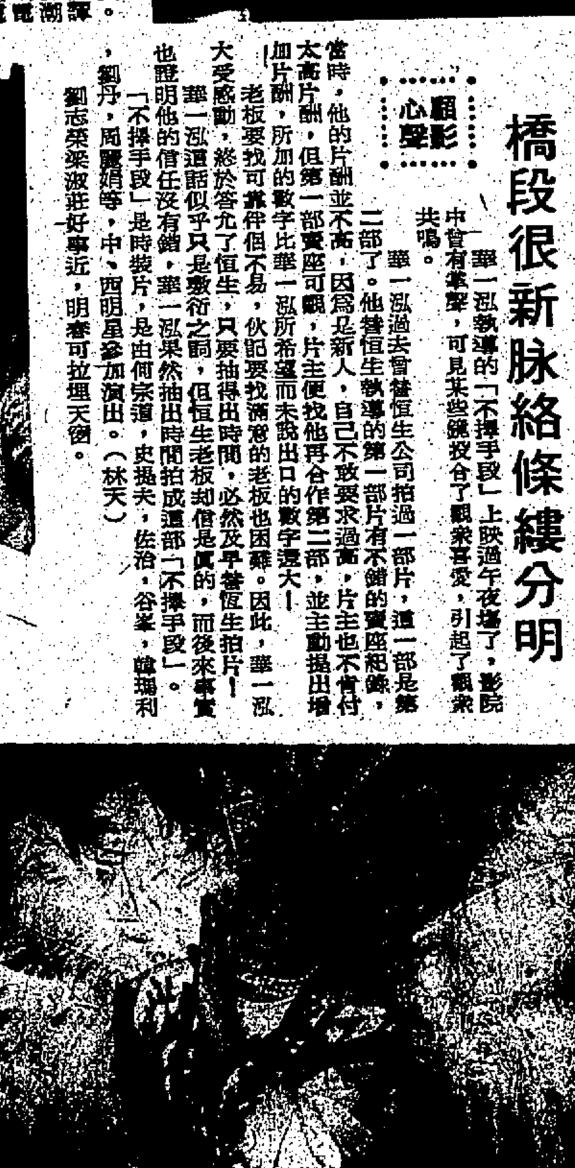
娛樂

荷

馬蛛根類鄉跡線

天陳伯辩近公司,與甘豐亮商討他在關集中的角色及演出事宜。 第一集,該關定四月十一日開始,先計觀给十三集,昨日實否理 」,以用清散、實思樂、任總華任主角,並選得實否等的來煙失





橋段

**泓執導**不

擇手段」





要除影已一播而空,操侧面消息得知,他們已有意明察完成運輸人生大型流水梁激莊,使這致愛情樂上陰影,但昨日滑頭劉,梁的親殿聯聯自動於片正強往應被應被在,準備一使遭過即安排日期上映。 學論影已一播而空,操侧面消息得知,他們已有驚頭蓋雙,目動傳出有一位年輕的數學,與激莊縣學學,感情已有聽頭蓋雙,目動傳出有一位年輕生與大正發往應被應被在,準備一使遭過即安排日期上映。

住處欲邀芳艷芬復出

散文

書

展覽

八揭幕

靈伉儷



日九廿月二年午戊曆夏

頁二第張七第

作量院黎

四月號出版

奠探疆事,秀粹先承更添鼠然國有光。且凭曹豐作津梁

· 横方酒集, 無還爲唱始經營。 · 横方酒集, 無還爲唱始經營。 · 季 - 三 市盛,領導見敗勤。古尚,聚集切磋類。 輪突,屈指可程功。 大力;養展仰高風。 大力;養展仰高風。 **皮三絕具,寸樣價重勝奇珍** 走妙傳神。柳骨顏筋大有人 全功績体,行者兼展洗萃夷。 多風雅士,蹲蔵端屬熱腸人鴨一堂陳。胥出名家自足珍 金開發展,樂觀得所厥功成淡幾經營。屹立鑓峯萃俊英

是主体技术

日本九州鹿兒島七天

九醇实沙咀亞士厘道九戰中心大陸五樓

古海威邀的有日4个24数成岛的公的大海图理。

张老爷老爷 非洲仙境遊 *京省省*等等 九 州 本 州 **彩彩彩彩彩** 

台灣阿里山 188888 **张月彩彩彩彩 有数据接接** \*\*\*\*\*

圖讚

之鐵行歐遊團 特選觀覽團 88歐洲廿六天 歡迎垂詢 欲知詳情

清净独确消中设行法域。建

**7**性连 5-23()79()

12天 % ; 22/4 23/5 5天 芭堤雅 26/ 26/5 鹿兒島、南北九州 7天 15/4 26/4 4天 韓國漢城特選 菲律賓特選 6天 歐洲豪華團

清海香桶道中壁山大岛2100至

芬揚國粹,中華藝術放光芒 盛陣容强。顯**顯**號峯一幟張

路綫繁多·依期出發 歡迎垂詢索閱

火車票代訂世界各地酒店及協辦各地簽証 海外旅遊那:九龍彌敦道東英大厦107室電話:3-686147 九串北沙明牛島酒店大学

古市人占大厦一一〇五字

印尼一峇里島遊覽團 獨家主辦·創新遊程 (持C.I. 者免費代辦印尼簽証) 印尼-峇里島-曼谷-芭提雅 十天遊覽團 4月14日 5月5日 報名從速

香港德輔道中燕宜大居二搜 一二〇至一二四宝

耕名不分先後

4月 15,21,29日 4月29日 5月18日 6月17日 4月20日 5月21日 4月20日 5月21日 紐西蘭澳洲14天聯遊 8月7日 7月26日 8月 9日

古港德輔道中萬宜大局622室 九胎化沙咀碼頭星光行909室 

歐洲18天遊

KTONET ARE THE LARKE THE L

## 3 694951(10%) 5-256211(5-%)

依期出發 五月期間遊覽團

名額無多 報名從速

即日起,每週均有遊覽團出發往世界 各地觀光,詳細章程備索

九串火沙明星光行808室至810室 德輔的中耳吕人奇大度七樓。  母注派形:三萬九千六百〇九元

場內狂口

總投注五十萬六千 ⑧三寶

九百四十元,共有大百四日 ⑧我來也

111仟次百九十一元

中彩。 總投注六十五萬五千 第七集 图我來也

式百元・共有

一千八百三十六元。

第七塲

總別法十七百六十六萬四千五百元,第二場 ③威勁 ④脱軍令 9克童城

場外召 Q

國難賓

! 片巨鬥搏滅硬激刺度高部一

劉

玲

峯

强

景榮

麗

總投注入百世

⑤①②④三一得或一提数逐逐逐逐

⑤⑥①②①⑧ 教勇小珍彩將 父騎電有碧軍 士腦資

金

冠

夜馬特別彩池今派彩

場外
羽
Q
三
萬

六環彩祗派千

總

統

頓盛

## 华僑 走吉主編

馬紐

前晚賽馬冷門多 夏達難得贏孖寶

一种沙地简直不識跑,厚利全程跟跑劣極。 (第二場)榮慶臨場被揮然,拼盘亦只能得第三,將軍令沿途快放,宋段始被威勁越過,轉投陳應後進步不少,威勁囘配夏達演出水 一种沙地简直不識跑,厚利全程跟跑劣極。 (第三場) 龍草大水可以。 面,分次全無表現,才熟垮台。 電域殺擊護天,果然力扶入脚,數樂昇平仍難囘復水準,高峯拚新寶起步最快,無驚無險放返,與上大廳尼跑包尾簡直與著兩駒以下為市場)唉呲大熟沿途走來貼服,不過勁力平平,熱門就此敗

小電腦放出,三寶外欄跟得遊貼,直路輕易透出贏得容易;上次已試(第五場)雌霸天下不肯入閘退出比賽,再贏出閘最快,跑順後 度・短期内仍難建功。 門後勁被一世够選殺敗・ 双,至公衆棚前始之力,距離出頭日子不遠,珍有寶馬身仍然界四塲)勇進退出後只六駒列陣,但仍爲運贏博彩,大好時光後仍可扶搖直上,皇家令沿途包尾,沙地邁前速亦使不出。 像太急,宋莺波勾累事,得威海實力高出一皮,宋段輕易勝出界三塲)龍草大熱前速不够快,被彩碧抛雕始終追不上,鳳驃 薛卓時今間門志可嘉,偉意歸甲受傷

人们他了校!的不對盡

SB

名驊 加多神比 後晨課 特别

前·更具好縣,兩駒均 但金匙外欄全程屢欲搶 ,編須貼欄走勢楊順, 有不耐之水準。 外百公尺一分〇七秒, 水惠何鑑森慢試

斯 堅 巨**要空大二出公影比哥** 片情戰戰次品司片亞倫 的隊公航八第 莎史麗 新提 表

老就和是 干包再而收胜好在 祈絲度家到成明睇各 晤高推 唔熟 此地 0 清時故類時期時,以對時期 好嘅出 錯看嘞 此影映 都 過家 住嘅大 長棗上觀為 海上面面



片影的比倫與無





前晚開辦講座

關係僱員權益

**今晚由勞工處官員講勞工法例** 

十三晚講工廠婦女及

P 年工作條件

「因工受傷所得之賠償

觀塘工

上業青年雙週活動

庭

勞工處介紹職

配業

樂行社中心新節目

泛舟餐舞會

爲在職靑年而設

歲,在屯門區工作。 歲,能操作PBX電紅女性,月新九百至

週末在船上舉行

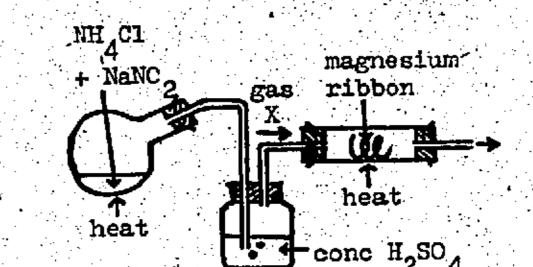
## 在動一項。健康性質活動兩項,除除性質活動兩項及舞蹈活動一項。 以五個地區乃為荃灣、觀塘、灣仔、深水埗及香港中四區。活動分有個人性質活彩在選當的時間舉行,方便工友多加。 四月份香港政府康樂體育事務處將在五個地區舉辦十五項專為工友而設之活動。 多項康樂體育活動 專為在職青年而認 分別安排在港九五個地區舉 時間編在假日或晚上方便

**及舞蹈活動一項。** 香港中四區。活動分有個人性質活動

(vii) elements whose ators can readily form ions carrying a single negative charge;

(viii) an element that could be cither a metal or a nonmetal

(b) In the experiment below, the gas X given off on heating a mixture of ammonium chloride and sodium nitrite is passed over heated magnesium ribbon.



What is gas X? Give an equation for its formation.

(ii) A white solid Y is formed on the magnesium ribbon . What is the solid Y? Give an equation for its formation.

(111) A gas Z with a choking smell is detected and a solid W is obtained when some of the solid Y is added to water. Name the solid W and the gas Z. Give an equation for the

Draw a diagram to show the electronic structure of the solid W.

reaction.

## Question 41

(a) A piece of sodium metal which had been exposed to air was found to be covered with a white powder. The whole specimen was added into 50 g of ethanol and 2240 om of hydrogen gas measured at s.t.p. were set free. The unused ethanol was distilled off and a white solid remained.

> Write the equation for the reaction between sodium and ethanol and name the substance formed other than hydrogen.

Calculate the mass of sodium which dissolved in the ethanol.

(iii) What would be the mass of ethanol distilled off, assuming that there was no loss during the process?

Suggest a safety precaution to observe when . dealing with boiling

ethenol.

The ethanol distilled off at 80°C, while the white solid remained unaffected at this tem-

張緊作工日平友工

放束放薦,感唔,凋仔、人完。假仔有到多今週。 馮物 perature. Point out an

# 道盒却帶不長囘自咁之生橫上昨

## 道:四種:三元電五三:北地五一;打三;洲話五號五角下 ナニへ銀しへ街・二度し電・

四番三七九七 度地 (號 二灣樓 (記號 東下二樂 ) ひ深地六道・ (記述 )

三屆 話五 道話 九埗 ,五 九話 港厦

**被極提倡康樂活動,以區內在職寄年爲主要對象新界北獎涌和宜合道樂行社服務中心,月米** 

區工作 有

女性,月報 **管貨員** 

有經驗者優先,年齡由十八至廿八歲,在中女性,月薪六百五十元。中三程度,略職英



## 經濟與公共事務(世七) ・孔繁盛・

Economic and Public Affairs

Housing in Hong Kong

Hong Kong's housing problem has stemmed from the population increasing sevenfold since the end of World War II.

Because much of the Hong Kong's land is mountainous and unsuitable for development, the construction of both public and private houses tends to be highrising.

The government built the first public housing estate in 1954 after a disastrous fire at Shek Kip Hei in Kowloon.

Today, more than two million people, or 46 per cent of the population, live in government-subsidised accomodation in H.K.

However, the housing problem is still not solved since the government aims to ensure that every family has a permanent, selfcontained nome at a reasonable rent by replacing inadequatehousing and also building new homes to keep pace with population growth

A. Home Ownership The Home Owners ip Scheme is to provide flats for purchase by families with incomes up to \$3,500 a month, andpublic housing tenants who are willing to surrender their existing tenancies irrespective of income. The government has made special mortgage arrangements with leading banks to provide for a standard repayment period of 15 years, interest rates of between 7 1/2 and 9 per cent a year, and a minimum down payment of 10 per cent of the sale price.

The Housing Authority will act as the agent of the government in designing, developing, marketing, and managing the flats. Each flat will have a living room, two or three bedrooms. kitchen, toilet, and bath or shower.

B. The Housing Authority The Housing Authority is a statutory corporation with responsibility for its own finances and management. Its main task is to build

and manage public housing estates. It also deals with temporary housing, squatter control and clearance, and advises the government on housing policy. The executive arm of the Housing Authority is the

Housing Department. In building public housing estates, the Housing Authority seeks new methods by which new blocks can be built more quickly and at the same time satisfactory. Much improvements are being made in the designs of new estates.

The authority also has redevelopment scheme to improve and update the living enviroment in old estates. They are the Mark I and II estates which were build between 1954 and

1964. Maintenance and improvements are major items of public housing estates management. Estate staff maintain close contact with tenants through regular visit. Families wishing to transfer to new flats are now able to do so through the Mutual Exchange Bureau.

C. Town Planning

The main objectives of town planning in Tiong Kong are to ensure that limited land resources are planned to provide sufficient land for housing, commerce and industry, recreation and community uses; and to improve the quality of the living environment for the population.

There are four principal laws concerned with Town Planning in Hong Kong. They are: The Town Planning Ordinance, The Building Ordinance, The Crown Lands Resumption Ordinance and The New Territories

Ordinance. The Town Planning Ordinance provides for the esta. lishment of a Town Planining Board and the procedures to be adopted in preparing and approving town

rlans. The Building Ordinance governs the buildings in the urban area and some in the rural area.

The Crown Land Resumption Ordinance concerns with the compulsory acquisition of lots by government for public purpose.

The New Territories Or-

dinance controls land use

in the New Territories. The Land Development Committee, chaired by the Secretary for the Enviroment, considers major proposals for land development and development plans. Both the Land Development Committee and the Town Planning Board are mainly responsible for town planning in Rong Kong. They are served by the Town Planning Office of the

Public Works Department.

The Town Planning Board, chaired by the Director of Public Works, prepares pl plans for development and

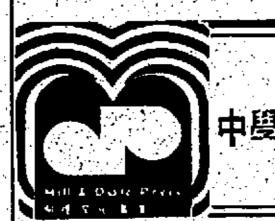
分得數程門適時,, 鐵人下車一擠間俱我

urban renewal. The procedures of Town Planning are: a. the Land Development Committee makes\_proposals; b. the Governor instructs the Town Planning Board to prepare plans;

c. the Town Planning Board's craft plans are published for public criticisms:

d. the draft plans are submitted to the Governor-in-Council for approval; e. the plans are approved and become statutory documents for implementation.

育 華



1978 中學會考試題預習專欄 明德社主編

化學

## Chemistry (27)

Question 40

(a) When an alkyl ethanoate, an ester, is boiled with water, the reaction represented by the following equation takes place:-

CH\_COOR + H\_O CH\_COOH + ROH where R represents an alkyl

group, CH2n+1. What is the forward reaction known as?

What happens to the yield of the products if dilute aqueous sodium hydroxide is added to the mixture?

Explain briefly.

(iii) What would be the value of n in R if the alkanol obtained cannot be dehydrated by concentrated Bulphuric acid?

Give the name of the ester from which this alkanol is originated.

What would be the value of n in R if the alkanol obtained can be dehydrated to propene by concentrated sulphuric acid? Give the name of the

alkanol is originated. Give an equation for the dehydration of the alkanol obtained in (iv) to propene.

ester from which this

What was the white pow-

der coating the original piece of sodium metal? Explain in detail how it was formed.

essential difference in

and the white solid.

the structure of ethanol

(b) 1.6 g of an oxide of a divalent metal K can be competely converted to 3.8 g of its chloride by suitable treatments. Find the relative atomic mass of the metal M. (at. wt.: 0 = 16, C1 = 35.5)

## Question 42

(a) Compounds A, B, C and D are four simple crystalline salts. The following tests are carried out on their respective aqueous solutions and the observations are recorded in the table below.

d) actilited back <sub>2</sub>	Add acidified ASSC <sub>7</sub> A	Add Machine (excess)	1 fae
no change	white precipitate.	blue precipitate	
nite precipit te	w egnane on	dirty-green precipitate	E
nite precipitate	no onange	white presiptints	. 0
no obange	white precipiete	no precipitate; an alkaline gas is riven off on heating	<b>a</b> (4.44

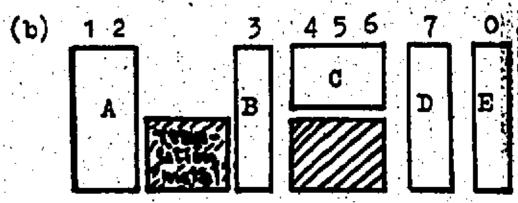
Identify and name the compounds A, B, C and D.

(ii) Give the ionic equations

(1) the reactions between sodium hydroxide and the solutions of A. B. C and D respectively;

(2) the reaction between B and barium chloride solution;

(3) the reaction between D and silver nitrate solution.



With reference to the above diagram of the Periodic Table: select, from A to E, the area in which you could find, giving an example in each case,

the most reactive metals:

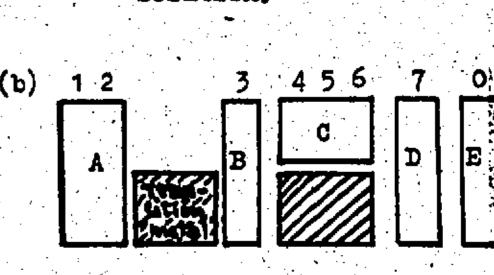
an element whose hydroxide is alkaline;

(iii) an element that does not form compounds; an element which forms

an ion Y'T an element whose atoms have the electronic con-

figuration 2.8.5

an element, X, the common exide of which has the formula XO2;



菲律賓SUPER TRAVEL集團

Manila Garden Hotel

PINES HOTEL NEW TAR

# 



非岛註册 提防影射 聯合經營 增强信心

## 本團特無

- \*航空公司、各人酒店、旅遊局及有關機構特別聯合質 助·無論食、住、行都均勝一籌。
- \*酒店及一切交通全年預先定妥,絕有臨時更改之弊 \* 行程精心策劃、盡善盡美、保証絕無用車勞頓之首。 \* 超值豪華享受,四晚不同情調夜總會,當。故住的美酒 欣賞各類表演節目。
- \* 征晚均爲團員安排餘興節目。
- \* 嚴格訓練之經驗與除隨團服務。.
- \* 聘請菲律賓旅遊局認可之導遊沿途粤語講解。 \* 出發前茶點招待,詳述當地之一切風土人情。 附准:報名前請參閱其它旅行團作一比較。

出發日期

18, 19, 22, 24,

10,12,13,16,

18,19,22,24,

11,12,15,17,

18,21,23,24,

25,28,30,31

6月3,5,6,9

27,29,30

25,28,30

5月1,4,6,7,

## Fiesta Filipina. spr **菲律管**管性類類類類 10,12,13,16,

隊附回乘噴射客機往馬尼拉,下楊馬尼拉花園大酒店。 第二天 市區近郊一大谷地(火山湖)一蘇魯夜總會 遊體學地牙形古像,古團牆城,整備證山、學湯姆斯大學,國父博物館、黎素公園、

第四天 碧瑤一馬尼拉一艾蘭迪 乘搭國内航機返馬尼拉往艾蘭迪渡假勝地・参加各類展樂活動・策馬・划船・游泳

欣賞大溪地土風舞,添衣時裝表演及黃名樂隊演奏所點音樂,翩翩起舞 下楊夏官假日人酒店。 艾蘭迪一百勝灘一海上賭場 第五天

馬尼拉一非島文化村一EDUARDO'S夜總會 參閱並往會文化村或稱「千島翰影」規模單人、媲美曼公之玫瑰花園,及乘搭菲島獨有七彩繽紛之花車。 晚宴設於全邦最高級之EDUARDO'S夜總會並欣賞國際表演節目,團員可繼留夜總會內選擇舞伴跳舞

第七天 馬尼拉一香港 自由活動購買土產紀念品。下午由領隊的司乘噴射客機於傍晚安抵香港。

★★★請向下列各大旅行社報名查詢★★



5.444007 **₩**444000 21號周太福商業大厦 9字

十二天只收 \$1490 5月14.15 [環島豪華團九天 \$1690 逢週六

保證十足兌現

曼谷 特級豪華貴賓園 五天 \$1380 六天 \$1550 全程一流大酒店・五次高級夜總會

造星期六、日依期出發

七樓 26室(即大大公司樓上

4、梨山一天牌一花莲 住花雪樓 5、陽明山一野棚一故官 住台北

3-852667 3-855060

**島**天 \$ 1190 谷 芭提雅古城

5-266681-4 3 662027 3 661142

曼谷 芭堤雅古城 \$1590 東大韓底體官機 通遊併開展光·鏡 魚潭、玫瑰花園、 水上市塩等

多晩夜總會・住宿 4月4,6,10,12,18, 假日大酒店 造星期六依時出發 22.24.28.29

非島海陸空七天 \$2090 出發目期 6月3,17日 全部一流享受・専人領隊 並代理廉價遊艇租賃

彌敦道241號金峯大厦十樓1004室

週末渡假團

曼谷芭提雅六天 \$ 1650 台灣環島 九天 \$ 17<u>50</u>

K-664173 664735

台灣七天豪華團\$1540 (逢星期日、一出發)

全程一流:住宿圓山、希爾頓大飯店]

日本渡假團

出發日期: 4月16,28 6月11.25 7月23,30 特點:①荣坐西北航空公司豪華客機 ②由事人復除定期出發

③暢遊東京 富士山、名古屋、大阪

4月 8-28 5月-7-121

4月8-15-22-28 4月18.15,22.28 5A 6 18,20.27 67 8.10.17.24 6月3-10-17-24 7月 8 .15,22,29

3-944255

旅遊公司

90 價錢合理·服務週到

首創分期付款

七天本洲

1. 香港-英雄(並中華)住職山

4. 日月潭一院山 位路山實館

5、動山一天界一花堂 住房土都 6、台北一故宫—陽明山 往金亞

其他節目均依政府安排辦理

**严** 连 旅運有限公司 5-451091-2

曼谷、七天芭埃雅

日 七天 \$2650

阿里山·圆山·芝蔴城 希爾頓·聯合贊助 逢週六、日、一準期出發

七天 \$ 1580 九天 \$ 1780 汎美航贊助 英航贊助

中華民國第六任總統副總統 就職大典致敬團

二天行程\$1450 出發日期: 5月18日 4月15日截止報名

富麗遊\*標準團\*九天至四天\*寶島短期遊 台灣旅團總滙\*天天準期出發 圓山\*芝麻埃\*亞里山\*溪頭\*墾丁\*知本\*花蓮 台灣旅程費(香港隨團出發加機票設証費)九天\$1150 八天\$1050七天\$950 六天\$850.五天\$750 四天\$500 ■曼谷芭提雅古城五・六天富麗遊(C.1.免保費) **2**\$1590 \$1690 逢星期六、日出發\* 住假日大酒店 香港灣 15克里特 10 中特 10 中央 1

一大道中70就使五佛大厦10日 5-254511 3 676111 - 開敦道23湖瑞典大厦1103章

日亞航台灣豪華團天実出發 菲律賓七天貴賓團\$1290 4月1.4.8.10.15.16.22.28.29.8 5月4.6.10,13,16,20,22,27,28日 曼谷芭堤雅六天 \$1590 建洲田 韓國四天豪華團 \$1590 逢週六 韓日九天豪華團 \$3300逢週六

· 下下七天\$1550

泛美航空公司贊助SITA 夏威夷、美國、加拿大 十六天豪華觀光團 HK\$6950 \$7400 \$7850 1/3 .14 . 5/5 . 2/5 . 2/6 . 7/2 . 2/7 . 2/7 . 1/8 . 1/8

東英大鷹地下商場 G 34與 曼谷 六天芭缇雅 \$479577.797.18.118 \$ 5989 3/7 . 5/8 . 19/8 . 29/8 非律實 \$1900 韓國四天\$1750 全日本遊天天出發 韓日 九天 \$ 8350

中環德輔道中29號西伯利亞大厦五樓

九龍宋沙明彌教道100號

非律實七天團

九天酬賓團 \$1450 韓日五天遊 \$1890 台灣七天戰光團 \$1350 日本本州七天进 \$2750 泰國芭堤雅五天 \$1599 代辦:簽証 假日照常

台灣環島體九天 \$ 1800 (包証)

非律實 七天豪華團 台灣 特殊:持C.1,者可見學美金 \$200 录機來回發落·多晚夜總會 日期及詳情請來電查詢

逢過末出發·有証特價優待 特點:多晚夜總會 由花蓮秉機返台北 曼谷貴實團 五天 \$ 1599 六天 \$ 1680 韓國四天特級豪華團 \$1690 逢週末出發 逢週末出發 韓 日八天豪華国 \$2880

( 回程可停台北不另收费 ) 、 C.I. 簽証免費

六天超級豪華團\$1630 達星期六、日出發 暢遊佛國勝跡,著名佛寺,玫瑰

花園・水上市場・皇宮・鰮魚潭・ 芭堤雅·珊瑚島·古城縮影 五次夜總會。爾晚芭堤雅假日大酒店 |報名查詢清詢才服名法旅行时

台灣芝麻貴賓團

七天\$1550

韓日超級豪華團

**清** 真 遊司 3-851179

非律實美\$1090 \$1290 豪華 \$7590 美加探親 \$4790 台灣 \$ \$ 1750 美 \$ 1550 哭 \$ 960 韓日 至 \$1890 全 \$2880 各地特快簽証 各地特價機票

**彌敦道301號嘉賓商業大厦1304室** 

5, 245,83,234 43 (14,13,44,183)

星航泰國五天遊\$1630] 台灣阿里山賽華團 七天\$1490. 九天\$1650 另辦各地旅遊團 代理各地療價機果 歡迎來電查詢

港德輔道中48-52號裕昌大度802室 九龍尖沙咀海洋中心523室 九龍尖沙咀海洋中心523室

美加觀光團

曼谷芭堤雅 芝麻城特價九天 \$ 1460 七天 \$ 1340 六天 \$1550

是元 中華民國第六屆總統就職大典 回國祝賀團 行程:十二天 費用: \$1480 出發日期: ½, ½, ½, ½, ½, ½, 代辦

各地旅行團 各國簽証 各地機栗 允捐佣弊道655进初社生行907-8学 the said to be provided the said of the sa

住宿圓山

歐遊團 出發:逢星期日 十五天 芭提雅 \$5989

六天 \$1590 1年的總許規(2015年)接入 古 月中 拍手探拍 化复与工厂管

郵的兒童搜集的對象。 金郵票,泰國本年一月發行的兒童節紀念郵票,成為愛恩 金郵票,泰國本年一月發行的兒童節紀念郵票,成為愛恩 發行的兒童節紀念郵票,荷蘭三十二年前發行的兒童驅 發巴嫩十四年前發行的兒童節紀念郵票,印度十一

各本人的生育動物,這是直接或間接由於香港郵 與完置同時出現的郵票及描寫完置等。 與完置同時出現的郵票及描寫完置等數各種玩具 與完置同時出現的郵票及描寫完置等數各種玩具 與完置同時出現的郵票及描寫完置等數各種玩具 與完置同時出現的郵票及描寫完置等數各種玩具 與完置同時出現的郵票及描寫完置,整不多都知識 與完置同時出現的郵票及描寫完置,整不多都知識 與完置同時出現的郵票及描寫完置,整不多都知識 與完置同時出現的郵票及描寫完置,整不多都知識 與洗戲的郵票等等。

表有描寫一個小孩騎在一個青年的肩膀上來有描寫一個小孩騎在一個孩子在玩騎用所 與那一種,獨案描繪一個孩子在玩騎用 是相同的,假如所見者有一個孩子在玩騎用 是相同的,假如所見者有一個是女孩的話 是相同的,假如所見者有一個是女孩的話 是相同的,假如所見者有一個是女孩的話 是相同的,假如所見者有一個是女孩的話 是相同的,假如所見者有一個是女孩的話 是相同的,假如所見者有一個是女孩的話 是那人可在首目對上貼了新出的郵票更為 不作實高的信對為限。

一九五第

小朋友搜集與生肖動物有關的郵

馬年

郵票最受歡迎

泰國郵票

LIBERIA 3

へ從郵票看到的馬

是 1894—1941) 一种 100 EPH KUTTER 1894—1941)

票

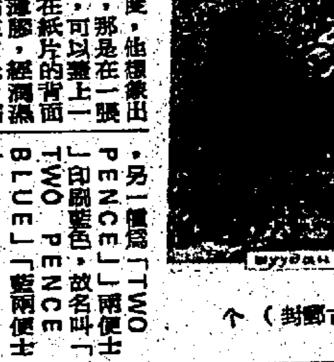
闌

爵

幾明

得僑他親情球伊一 短網在。味場港九 軍球南星,時,三 除非生符所乘四

士 制也 港 革 球 南 单 , 三 厅 瓦 你 的 比 羅 愛 的 多 , 險 非 生 待 所 乘四 , 見 , 照 最 士 好 網 次 爲 参 曾 最 人 拍 自 年 所 到 當 相

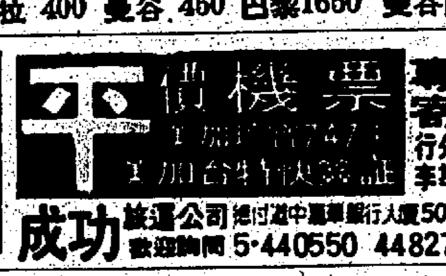








総



日本機票證1650 星加坡機票證1750 台灣機票邁證790曼谷機票邁證1300 韓國機票證1500 馬來直機票證1550

刊在第一頁 廣 告 類

急時留宿及運點女傭 軟十名 港九服務全新改革

門等

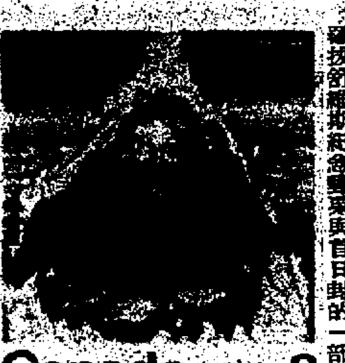
女情中心提出 類模大信譽好服務港九 5162H405181假日照常 

傭女點鐘 公慈 P九服專服留 司服 82至務業務宿 務 83五確作過或 有 25時一推港建

OF

Honouring ROBERT SERVICE

HOOPER TAPET TO

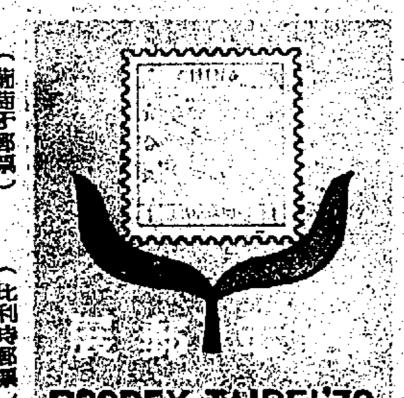


Poet of the North







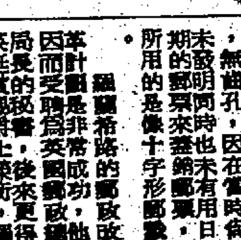


U

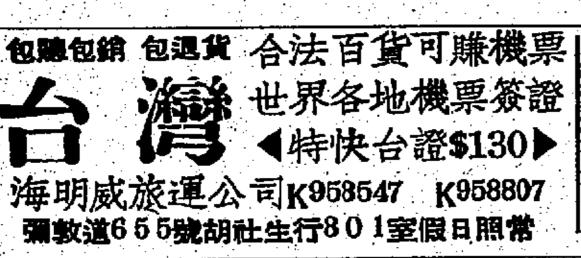
配發所可在,到 有搵發知奔得騎

乃根路,凡,提 五紀 氣他 翔長 <del>四</del> 他 據與 實保 圖 倡 年錄 日得 逝壽 <del>陳</del>

逝世百週年

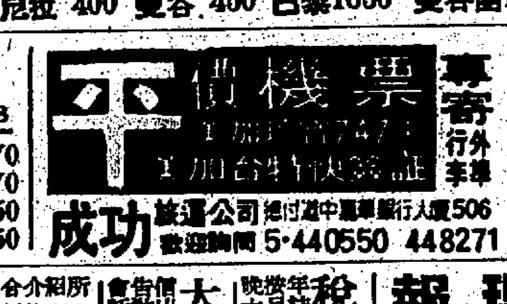


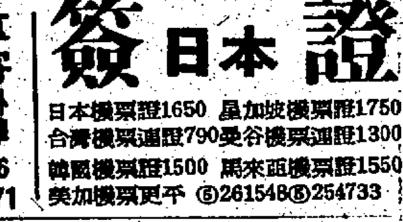


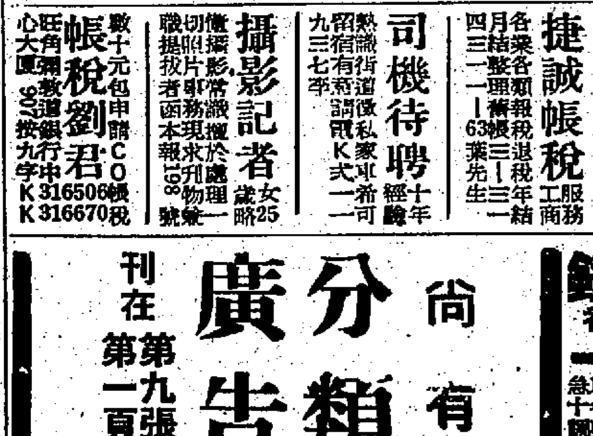


待

海外旅遊楼楼 棒 免费代辦各國簽證 基后大道中35號商業大厦603室⑤—246196-7 ⑥233847湊鬥87268 台北 570 東京 1170 東高 1450 曼谷 950 溫哥等 1350 多倫多 1440 椰加達 1800 馬尼拉 430 **美紅荷澳** 英巴南巴 1200 1440 1700 1600 1350 1700 2400 3700







七寸位(限排兩格高) 每天收費卅 不折不扣上期收費

每日下午五時載稿

郭日橋墨

者 便讀

## ·旅遊和代辦台證 尖沙咀柯士甸道一〇六號十一樓 電話: K682016 K691082

贊助多團▷

七天 \$ 1380 九天 \$ 1480

本 律 9901

★遊馬尼拉·碧箱·百 勝難・香格里拉 \*住凱忱大酒店

4月18日 ★遊東京・日光・符根・ 富士山·上野貨草等名勝 \*住太子及山中湖洞店

1290 六天 \$1190

四月4.6.10.12.16.22.24.27. 28.30 五月4.6,10,12,16,20,22,24,27,30 **\$** 1590 五天 \$1850 百貨配制

旺角彌敦道684號 邵氏大厦610室

### 旅公遊司 三藩市 1400 北京 1150 温哥璐 1600

谷馬 960 多倫多 1990 1430 吉隆坡 450 1350 馬尼拉 城 1230 椰加莲 墨爾本 2250 1880 雪 梨 2010 **省** 1500 1390 蘭台

專辦非港出世者申領英國護照

**逍遙歐遊賽華團** 

15天暢遊中西歐六國

英國、法國、德國、荷蘭

比利時、瑞士各地名勝

華籍導遊隨團出發

\$6,388

25/3 22/4

美加東西岸豪華觀光 🛚

遊著名尼加拉瀑布

加拿大國家紀念館

遊紐約聯合國大厦

百老滙無線電城

17天\$7999



菲律賓(碧瑤)夏連娜貴賓團 七天特價只收\$1,250 暢遊馬尼拉市區名勝,大高地火山湖,碧瑤夏連編 酒店·如馬尼拉花園大酒店·夏宫假日大酒店等。 本團并採用豪華波音 707 客機,機上招待"書樓"

4月13, 19,22,25,28

5月1,4,7,10,13,16,22,25,28

六天超級團 \$1,590

遊著名佛寺, 玫瑰花園, 泰 村表演,水上市場,大皇宮, 芭堤雅,珊瑚岛,古城文化邨 及鯛魚湖,多晚夜總會。 兩晚芭堤雅,住假日及麗澤大

逢星期六,日出設

日本(本州)七天超 級豪華團 \$2,650 兩晚夜總會:美加多・美高梅 兩場歌舞表演:日劇・寶塚 试了邓火中,乘波片747客機

一奈良—名古屋—富士山。 復活節團:

住裝華酒店。 行程包括東京一

箱根一静岡一大阪一京都

遍遊寶島名城, 住最佳酒店 如圓山新館,阿里山實館,

逢星期六,日出發 七天\$1.550

芝離城大酒店等.

多晚豪華夜總會。

九天\$1,750

鹿兒島九州韓國九天團 暢遊日本九州名勝及韓國。

\$2,980

日本(南北九州)六天團 \$2490 7/4 21/4

可停台北

住宿…流大酒店 逢星期三出發 \$1.590 逢星期六出發 \$1,690

韓日八天豪華遊覽團 畅遊韓國及日本名勝 住寮族大酒店。 逢星期六出發 \$2.990

馬星泰十一天超級團

畅遊三國名城,及著名之 製頂商原, 芭堤雅等勝地 多晚豪華夜總會。 住宿豪華大酒店 \$3,250 馬星七天\$2,620

14/4, 28/4

(福岡)五天團 \$1.890

> 韓國五天豪華團 畅遊釜山慶州 逢星期六出發 \$1,890

美國西岸十天豪華團 遊夏威夷,沿杉機,廸士尼樂園

聖地牙符, 環球片場, 三層市等。 住假日及希爾敦大酒店, 中菜膳食、專人領險。\$5,190 美加十四天豪華團 \$6,490

回程可停東京

並遊最豪華賭場 拉斯維加斯 21天\$9490 24/3 15/4 .15/4 12/5 9/6

星晨旅遊有限公司

Morning Star Travel Service Ltd.

美國西岸十一天

遍遊檀香山.羅省.三藩市 4月20日 5月11-25日

二中環皇后大道中64岁連千佛

大原 | 104-1105室

249622, 256973.

電話:5-243068-0, 249786,

一台灣阿里山足八天

住圖山新館或希蘭頓(遙墨期日出發) 台北 , 花莲 , 高雄-台北兩程客機 早機去・晩機返・足八天

假 菲律賓碧瑶足七天

住馬尼拉花園,新松.熱帶皇宮大酒店 ( 逢星期六出發 )

早機去・晩機返・足七天

是谷玉 芭堤雅古城足六天

住鹽澤大酒店(逢星期五出發 早機去·発機返·足穴天

錫

馬星海陸空七天

由核坡往墨加坡樂「麗沙陽」號 5月3日 6月14、28日

香港德輔道中國際大厦2204室 米旅遊部電話:5-432277米票務部電話:5-457181。5-451094

## 发 们 于 生 贝 里 57 / 10 副總統列 归以 人 全程10天 HK\$1290 7天HK\$1090 4天HK\$960 (免費簽證自由返港) 即沿道道

出發日期 5月17 18 19日 截止報名:4月8日

特別優待回國祝賀總統大典之人仕,華航香港一台北來回機票 HK\$696 包括免费簽證,免費申領政府所辦之各項招待證,免費代訂酒店。 歡迎各社團,廠家,大公司及同業委托,特價面議。

嘉賓旅遊公司

彌敦道301一309號嘉寶商業大厦1304室(佐敦道口)

電話:3-302235-6 3-851179-0

## 非島特級豪華團

7天賽華團\$1390 7天酬寶團\$1090

暢遊:馬尼拉,碧瑶,艾蘭迪,百 勝灘,海上賭場,文化村等名勝 碧瑶飛機來囘,,住宿一流酒店: 出發日期:4月6、7、10、12、13、16 · 18 · 19 · 22 · 24 · 25 · 28 · 30

## 假日照常辦公

5月1、4、6、7、10、12、13、16、18日

**嘉**實版遊公司<sup>3-302235-6</sup>3-851179-0

彌敦道301—309嘉賓商業大厦1304室

## 曼谷芭堤雅豪華團

6天\$1630 5天\$1570

CI簽證\$70、逢星期六日出發

住宿最聚華酒店麗澤假日大酒店

豪華團

9天\$1750 7天\$1550 8天\$1680 6天\$1480

7天 \$1350 酬賓團9天 \$1490 遊阿里山等名勝,住圓山等大酒店

逢星期六日出發台證 \$70

## 歐遊6國15天\$5989

出發日期: 22/4 20/5 10/6 24/6 8/7 22/7

10天 \$5190 美加 14天 \$ 6490

出發日期15/4 12/5 9/6

## 澳洲八日遊

HK. \$5250

暢遊:布里斯本、黄金海岸、雪梨、坎培拉 等地。

橋灣羅刊開史稱鐵萬豐鄉悠

出發日期 19/4 10/5 7/6

不随體柯多新彩《無報情速 另報拜式来類色》任販就道 收附出印多雜華》歌訂近閱 :貴送版刷姿態情》迎阻向芦

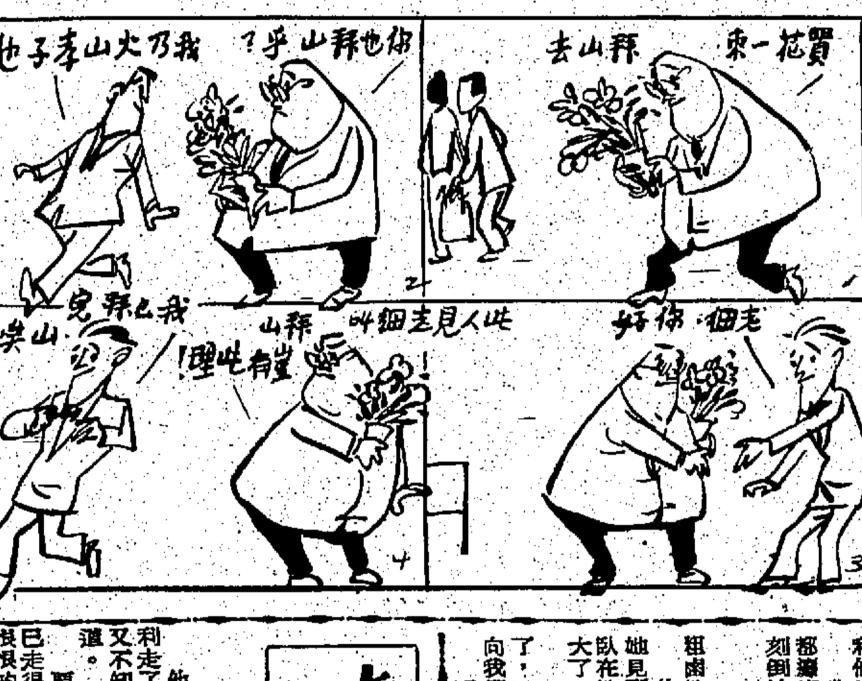
為準閱訊期長譜

到房裡這

起地。一般和此四弟是叫

頁四第張八第 日九廿月二年午戊歷夏 原極,總有一些曾行可供其親人參考,還是紀不同,現在我感到她的常法比我正確,足見她不同,現在我感到她的常法比我正確,足見她不同,現在我感到她的常法比我正確,足見她不同,現在我感到她的常法比我正確,足見她不同,現在我感到她的常法比我正確,足見她不同,現在我感到她的常法比我正確,足見她不同,現在我感到她的常法比我正確,足見她不同,我不在世之日,他對有些人的看法,與我 念一個人的逝世是較有激發者了。縣極,線有一些質行可供其親人參考會想到她的質行,任何一個普通人, 1我了解得黎刻。這樣,不同,現在我感到她的看太太在世之日,他對我感到她的話很有意思。 不 那 第 「你忘了?師父不是有一門,你忘了?師父不是有一個,仍未會到質賞看一眼,仍未會到 一三個字筆力雕勁的大概的指揮,你看一块,也不及遭害,你看一块像在其份,也不及遭害,你看一块。 四、想象了。不過,她是倔强好勝的,所以他們曾經過不少風浪,都圖過去了,偏他們會經過不少風浪,都圖過去了,偏他們會經過不少風浪,都圖過去了,偏是在遭小地方翻了設計,這數他們如何是在遭小地方翻了設計,這數他們如何是在遭小地方翻了設計,這數他們如何不是眞名,那就自要勁了。不是眞名,那就自要勁了。不是眞名,那就自要勁了。有人攝上他們。 巧達南海玉 **伽是倔强好勝的,所以個不慎出門的人,雕象** 师 TO STATE OF THE PARTY OF THE PA 你把書信給我 來到 \*\*\* 來瞧瞧纔放心。」她的「我在電話已經感覺到 了。 由此可見,人們生 由此可見,人們生 一量球大戰一獲六 注意你的鞋子, 天雨路滑郊遊小、 一六七:難分別 幻想一番 

的都再一指潛 除街次天示伏 跡地跟,。面 135 国际 / (二) 地下火車站發出地下火車站發出地下火車站被 1 好你



他

阿噢,你是遭海岛的繼承人,皆住得很舒服,為甚麼要搬來,劉喚反對搬選,他說:「我

還温的打 不柔中擊

也 必 要 其 有 公 及 及 を

外母

美兒笑道

,空喊一句何妨,但成了負担,遭個責任可適句話,陳老二聰得有點剩耳了,幾十歲人笑道:「我媽是你的外母呀。」 林美兒道:「那床,我們先替媽租一層樓。「師才」製

道個責任可不經了。

문

Ē

\*,人生爲了什麼 」,認爲英雄垂暮 也不過是短暫時間 一下,當他受到了

文夫・ 郊在一起 労心労力

他笑得那末制,到以至了可以,然后不知起,有了通腰一個好了一起。」林美兄笑道:「你的太太真不知起,有了通腰一個好了一起。」林美兄笑道:「你的太太真不知起,有了通腰一個好了,發給助手去處理便是,多一點時間休息,多一點時間與

ででする。 な大人房子? な実見突然如有所領 「我也不知道」「我也不知道」 ,到今天,我終于找到了一個心上,激說道等話,實是肉廠。做才感到心足,陳老二道:「你, 個心上

《四。遥稚工作人员,大概就禁以外袭却是斯斯文文,戴上眼鏡上樓看見過,在假期中,有些穿 一時又想不出為麼好辦法來一做做一切工作都是爲了錢的一號錢。」 **个党规曜地說:「你也曾去酒** 键。 一 他,甚麼工作我都想試試 ,不過,我會找機會去試 小摄不待她說完, **我雖然是甚麼工作都** RA 

本上你就是一隻牛。 你不必扮牛,也 所以他一笑,說:「全 問題的一笑,說:「全

,在化裝舞會進行之際,1地方一切都是発費等受的 ,扮魅后的奥**爾**(的,包括了潤和

他報身 拖館體 

定夜生活似的。 」 一般,後來做上了 釜弧

=

,我要懂快健康起來——」他無下頭我恐怕暫時沒辦法帮忙妳的拍片事情我恐怕暫時沒辦法帮忙妳的拍片事情

別度,斷要你健康起來。」她的

這裏人專關係很熟的,他會找做了我已經和同學通過電話了 要說這些, 擬珠

說選種話?

n?」黛妮似乎摸不 但不全是。」

題,我一直替你留意着。」(大)的中天工作。」
「謝謝你的好意。可惜,我一直為你是,應該有你的志趣。」 哭

王的人,仍是嘉賀身份,那個舞會不是他主持。一個房間之內,再定小劑,是保礙才知道那個自稱是沙蘭製一個房間之內,再定小劑,是保礙由夏的感謝他一個房間之內,再定小劑,另有更加名貴的酒供保稅有機會跟他見面了,很快三個人就走進另外

把一個「拿破命」介紹給他,我是親王,於是全

迷迷的說。 時 他 期 前

于一下「妳同意嗎?」 ,既有他一個人居住。」他輕親了她的同學的家裏去住,那兒地方大,空氣好同學的家裏去住,那兒地方大,空氣好「過兩天,我便般到九龍斯我一個

我要拍片。一枷心兒煩氣 低要你高與滿意,我——

息 但所做都了华啊

住設

留的…」以發音,我又繼續說:

一質爲定, 你扮牛 我扮動后

入就多加化裝舞會,而且**盡**悄

不該去求更高一是不該有這種

會經

两

「就是如此

**台道**麼想?」 小張愕然:「爲甚麼你

說是完全錯的

我絕不同意

其他食物

毒 送我兩

中做差段時身利下

帆翅

劍的

阳

七四三:金保羅扮牛

琴失去的雙親來到玉鹿和如同睡一少來到別點找她。自從他姊姊劉萍少來別點的,即使杏蘇跟他有了親

能屬於自己的財富而不動心,的確是另一種恐格說,她和弟弟聯成一類似的,說潛些同樣的話。 一 我不是,我只不過來找媽媽吧了!」 劉邦。 一 何主任說。

上,他的窗口照着亮燈到深夜,不是在ൂ他是按照自己原來的樣子工作、生活。做懷乞兒懶做官,還是一切照實吧!」劉

上業

樂園夢

我增你還是住到別墅來的好• 後・巳立了 他不囘來~ · 摄新遺囑 · 放在 我們

個房間,劉喚却任晚飯後,和劉萍姊、杏縣走門 劉喚告辭時,她一定打發杏縣和他下模,然後跟 劉喚告辭時,她一定打發杏縣和他下模,然後跟 看一會電視,便走周宿舍去。 他一起走周餃船室。

拜宜都

HA THE

型。 和走了,我能能 和走了,我能能 他是維罗· 你把他您要不可一看麼?」 你把他您要不可一看麼?」

个,他會跑去碼頭或沙灘邊間訊(漢,每當阿照、阿池、阿山他以英,每當阿照、阿池、阿山他以失踪,沒有給予他太大的冲擊

淌足客人,才不估進大少統、大少奶的房間!」 睡大少爺的房間,做堅持不去,做說:「我只不要讓她睡自己的床,做推辭。曹白、囊船長要她

倫敦課影

所以及再發展 以及再發展 以及再發展 以及再發展 以及再發展 大型

十分忙,加上應酬亦多,他對辦公問發展一個門市部,質可以改是全面改在大事整頓,貨倉管理,新的榮務發在大事整頓,貨倉管理,新的榮務發管理下去,那宋必須要照他自己的方帶種下去,那宋必須要照他自己的方

上的集中地區 是第二個了。 是第二個了。 是第二個了。 是第二個了。 是第二個了。 是第二個了。 是

居的北**设**间以是属的北**设**间则,早

世典附近的堡融街 是要强的士澂答 是要强的士澂答 和家母女在初二即 是要强的士澂答

定的境地。 這一晚,他們在熱情萬狀時是十分有趣了, 酒是大時

路 穿可 師 什 以

以治療好我的心脏,他吻她,然心脏放到床上去

心說後跳行

K食饭,他有一個約會... 1吃了就駕邛囘去,他去一天辮芙亦很早起身,每

他走時告訴她,後,為發尼猶備了一

叫起來 

要在。他 從 院 他 的 民



人。」陳老二道:「你寫什麼如此受我。你寫什麼如此受我。

惠刋本報分類廣告 83 5-22 話 電 撥 請

字山

**海艇** 扫和 **扫** 

714857徐紫丁夏店

二十萬電H768436利舞 央冷暖氣年期長售一百 百十萬電H768436利舞 旺舗平飾

全層出讓時

有別被地區 4279038 新城市 1279038 金額 1279038 金額 1279038

图 234523 图 234523 图 234523 图 234523

73宜利 而三 62急商 静面 62級住 又海 大权 便旺 角永興樓 角

海西邊環

金寶大夏新 四篇是55 实材料數值 出讓(9461465)治 全面中级261170 至五時级261170 至五時级261170 至五時级261170 至五時级261170 

公

欄

五電馬課成號話佳室人

記

東元牌

强力風閘

友邦打字機 H236495夜 510873

露天倉

公

電

目

房

5

貨

息

The state of the state of

搬

K 854436

我哋帮你手

任你選到好

金銀業貿易場大厦 南指讓租 為字機實用面積度方呎1.70版租(由1100呎至2200餘呎) 中央冷氣 管理完整 香港孖沙街12—18號 金銀置業有限公司 電話;H-438868洽 易 交 致鸿金凯碧 唐利聯 金定錦灣 利警龍旋鹽 樓基釀 龍安華景 工工工工团 平大大 梅大大大 迎東位售H722720仁信 班東位售H722720仁信 專 ◁高價收購▷ 新新地產公司 新邨 恒 交吉☆不交吉 秦条章 音度度 秦条章 音度度 大大中中岩 北牛侯 原度心心老 頭玉 夏夏夏 火迎委託服務可靠 ☆舖 樓 土瓜灣道(第三期) 碼頭巴士站公園環 境優美材料一流體 ( 体景閣 ) 近九龍城 實費租樓 免佣客路最多 唐樓洋樓 頭王(灣瓜土) 公 **(5)**435338 **(5)**435334 5-446735 5-777068 ③ ⑦ ⑥ ⑥ ④ ⑧ ② ① 百符二篇大中三北邊銅層太南銅字中餘葉樓仔厦環樓角五鑼六古五鑼樓區 呎灣二洛四皇千英 百萬百城百濟七萬 運道千克百后二皇 呎銀除太呎恰百與千延五道餘大百道 快幕呎湖吉和除大 四卷五道除大百道 快幕呎湖吉和除大 △金寶地產公司▷ 仁信地產 埔 期 奠正爲你服務喞樓宇介紹所歡迎指 數衙選新址元期教育路兆豐樓A 1座 堡 歡迎委託 樓舖租售 信譽超著 記之時 TRS座大小單位齊備 式樓即市中心大坑漠側 呎心千一伙二千敦 五徑照街條期位嘉 平工平期 期呎戲 百華價宏呎百快輝 ⑫——七七五四式式 強 O及 治元期 元朗周記地產 ⑤435395 台厦吉大商聯售大 ⑤435396 傳五售厦住業 厦 紅磡 郊架街101號地下 毘話 K 658303 K 656682 南街三 魯大魯大魯匯伙七 歡迎委託★業主免佣¥服務忠誠快捷 金輝地產公司(港九租售) 電 ® ② ① 話四官曆香館九 @座斯八港龍龍 4.地工百富閣斯 新世紀地產 ①华山高級洋樓嘉縣園中層向海三千餘呎 ②遊扶林區美景台向海中層二千條呎 香港物業交易所之持牌經紀 歡迎委托買賣及出租樓宇 秉公平宗旨·達服務目標 ① 港島樂學大厦高層向海可即住 客路最廣成交至快最值信賴 **歡迎委託**• 業主発佣 ⑤北角南方大厦中層向南三角一段 ⑥碧瑶灣26座高層千餘灰向海 ◆欲植物售委托安和快捷無比▶ 寡人管理・港九新界標宇 ②蟹最道海景台中居(租 紅磡船場街二號 電 ®657265 (志好茶樓對面) 電 ®653931 租售簡單5-448953張洽 電話 6448953 • 448985 歡迎委託快捷忠誠 新有同感語來信示電話 有同感語來信示電話 中報953 信箱 女友 五一倡稱來信之 \* The state of the 照有大 本事大 報業未女 13基婚29 5-239058-9與高或鄧小姐接洽是荷 港郵政信箱10461 梅珊學或函語對中國事份區有 銅琴 866051治 尖軟早士**盾字** 沙迎日至**盾字** 则聚类为**归居** 阿及托時**四日** 代客徵蓋 K 46864 H 037968 錮 略之拉應無你使。密保對絕 (是) 紹介限有朋親勝。多衆託委 監 九八有十平功成。擇選家專 監 为国女士士士 荷李活道九十六地下 電 H — 259740韓海記 展之赴應無你使。確保對絕 @ 紹介限有朋親勝。多衆託委 監 九八有十率功成。掃選家專 監 美國分行P.O.BOX26301 L.A.C.A.90026 樣號道難之 品1416之敵 樓7寶社 眞二立交 N.Y.10549 USA 電宜律貸工事 ⑥如數物數寫 |蒙四憂加各 徵求配額 徵求出口配額 多四数物酸寫 自代 多質期工廠 備客 5月安期發性 貨送 志光信或交發 貨送 配顧取按收商 車貨 英國21類·西德26·7·27類; 新造柏木地板工售 起时批26时时时时起数石塘咀德輔道四430均 事業疑難等事立斷分明 唐板格漆紙 香港灣仔莊土敦道128 ①—255811 實明 K • 941857 K • 936562 條呼 K • 930151—1581 記顧取按收商 合體價大接小 陽便一会型 株代客加印高級針類茶係 一種 本 246854吳治 一種 本 26854吳治 一種 本 26854吳治 一種 本 26854吳治 電花精 話魔造公式 回數學。我 年用平 修上快 相等能 地水起 板 新料 搬琴 母果建屋 理制 · 原字数 二桂大数 四坊小读 五14印读 安裝天錢 恒 達 5-708018 及裝修工安 價平信警保 證永佳治 K-263281 八號件 一地即 五下日 H-456234 ₩ 885 K 854856 K 882529 · 強 一次 作 次 子 次 、 達與電(B)三七〇日 追 債 國®A物及會 油印機 杉印機 電視 第三電機中熟 三三電機中熟 五二電動工 行〇六馬蛋捲 一五八里接 代客追收空頭支孔 買 责 修理交换 保養中建打字機公司H 788540 遠年書獎⑤251920 在晚事用⑤271938 軒尼跨道291號四楼 ③ 香港私家偵探社 一一絕政代租秘攝雕溫職假商 八九對府追務密影婚裔員圖業業 〇六保註價糾跟錄證證行商調務 亞洲不銹鋼軸水泵 字機 亞洲FRP纖維冷水塔 適合冷氣、塑膠、紡織 及一般冷却系統之用 事售各國名版新畫打字機影印機像 專營買賣精工修理 代客翻新噴油修理保養換月採油價 嘗機保用嘗可換新 5-243536 錢原服務好歡迎電話查詢開發這 中環與腦海六號五樓 SIMANN 四門牌特價 4,900 一數迎比較透酵 分期保用十年 12-784865 00號泰盛商業大厦四〇三直 八六 九龍太子道1 4 1號長榮大厦3 0 8室 恒利打字機公司 歡迎來電詢問取親到本社洽商 K--=0**\\\0**\* 九龍阿士甸道一五六號地下 日 日 437326 夜 日 517034 楚官安徽親良住山敦精 ⑤薩擅發出政宅壞論通 五定教生自息立論協論 一古研教樓心向电五國 一古研教樓心向电五國 大型工商業用冷氣機 WEATHERITE 適合公共場所如酒樓餐室,娛樂專業,百貨 AIR-CONDITIONING 修理 商場及電子,製衣,塑膠,印刷等各種工業用途 先後為各大公私企業如上海滙豐銀行,中華電力等 雪櫃入雪種 濟洗冷氣機 安裝冷氣機 完成大型冷氣工程千餘宗,均度好評 大型窗口机 6-85四 \$ 6 0 (三天内兼妥) 赛英用激计机1-3½医, 6000-30000 MV 安裝冷氣機 \$ 1 2 0 恒率工程行(8)-708018 車清豐平備灰不號电阻 市東際窗萬 盗器材中心 打字機和 打字機機 CATERING DESIGN CENTRE 深水步為较角道一四一號 企中問人講防光發 ℃心请解電火進售 8的仍答视及联或 七公二尘美角 公司<sup>四</sup>路鋼 275% 間系大美安 55371海下統履防裝 汽洋投幕對盗最 5年票据物洲 三機吸毛類公 电八极数機感可子 一般 人 被数 機 縣 南 子 三 備 及電 縣 門 更改圖則 申課實成街四十四號 ⑥ 260619 Q三元之产三五:60 機大 執 匣 任 址 \_



一窓水中 内開清區 練暖家金 **後**一清

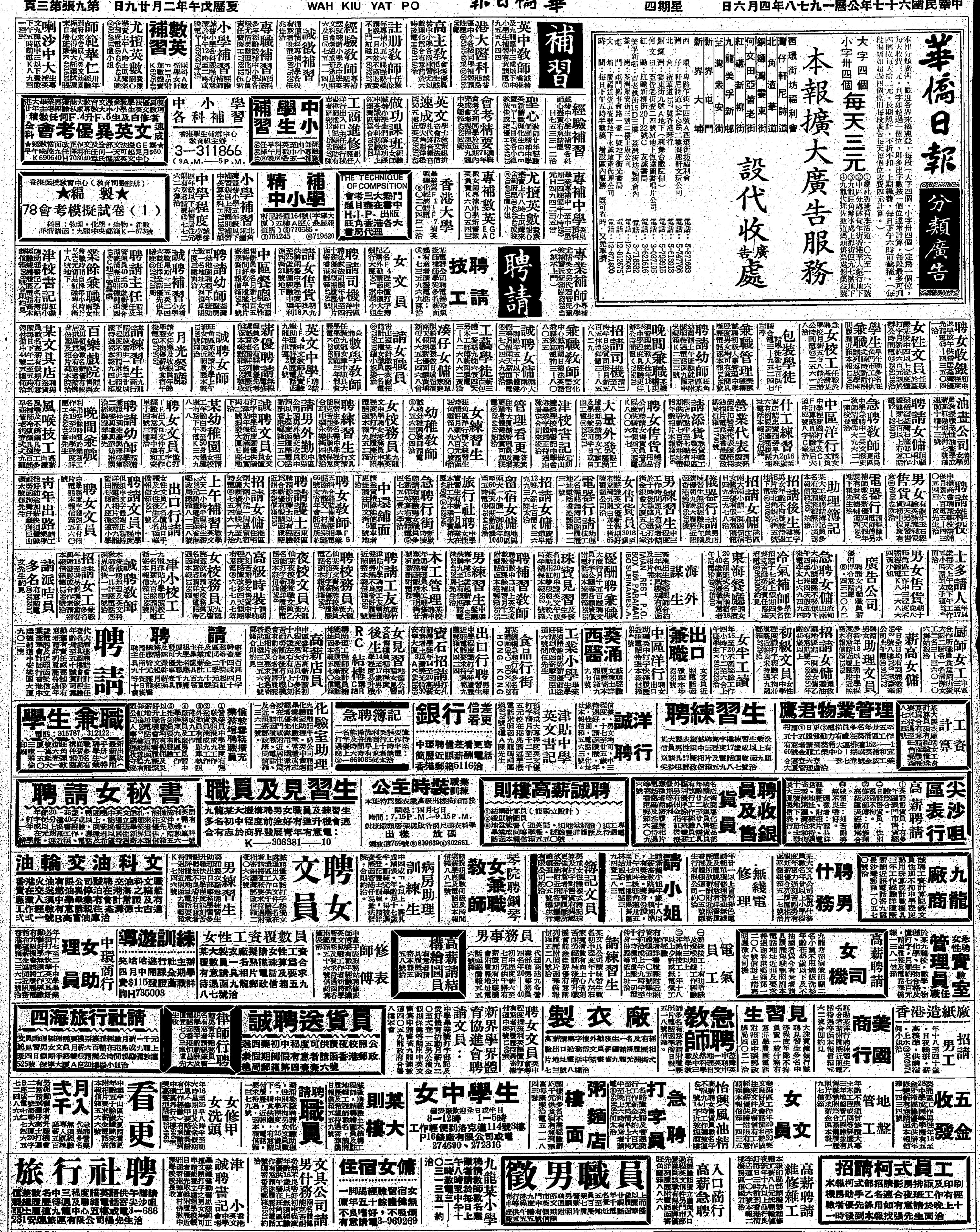
利一程男 村一程男 是一度性 〇有茶

全體產者四請 生 (東京 ) 生 (東京

周生生珠寶金行為醫

招請:幫厨

贈業發七返未五 上識能時八婚程 ★月薪\$600起★兩年期內採年年加薪 9 4 0 無英刻十時不度 郵語苦分45需18 每排162天本另年假7天本有公務 金津貼5%★有時機高利退休制度 ★來面附置 新打耐休分報至 話近照寄溯救道221號人事部(合則約時)



五公代海 時表新 間及時 電熱熱

香符節經濟九 港週親驗發龍

六語文學男後 六附履用女器 [] 詩 三近歷應皆公 [] 詩 號服要像可可

都來潛有時

婦女功 和 物 物 物 物 性 K 448032郡

郭日

日六月四年八七九一曆公年七十六國民華中

上會門話

拼音西報 K 930151

專國科語 授

K843816 管用精 話英数 英日德語 語語法語

\*四月六日及八日免費 絲印講座

中香初用 期港學咪 路各最嗱 試區易車

初學惫考

夜 年 英語會話 民族舞蹈 裁剪、編織、美容、服裝設計 址:①馬頭涌道一三五號地下。②藍田邨 12座。③黃大仙下邨21座地下 **④**禾斯阻衡萎涌省坊淵利會

陳高峰 突延女教 少女教 川年經驗 48小時速瓜 K —882975

可教依經 靠導時驗 速正負師 成確實傳

(a) — 888788 (b) 311453 (c) 671276 (c) 6719026 (c) 719026 日夜歡別 中夜歡別 中夜歡別 中夜歡別

\_\_\_\_\_

戴

錄音各國人授個別 小組 到

| 府來校電K671945K670252

各

↓晨Y 4品早M

G

日語會語·會考補留。商科秘省班 GCE法文·英文專作·剪栽珠第班 E校彌翰謝 607 號新與大厦三模觀 K 858440

二校编制道503时创興銀行大厦5度 K859364

四校香港灣仔紅尼詩選 439 號二樓 月796835

新端結鋼 2位 提提 話座 生琴琴理

教授命理占

陳萬宜以四十年經驗精授占

卜命理易學速成有志學習請

函香港郵政總局信箱7188號

放大機一部招黑白彩色攝影冲晒加 大燈光人像彩色幻燈超八米風電影 出國者個別教授有學業證書簡章備 梁灣仔軒尼詩道347號2樓H722183 香港健力美學院際豐富 本院於本年度擴大格新增設獨有歐 美新式健身器械·提供最有效·最

院長:陳傳芳 副院長:陳琛

小 結古琶二笛 琴提琴他等琶胡子

| 閏H726716大銀藝文院 速成之電子增高減肥健身課程。保 (四月七日起開課,招初學至中級班) 獨特多樣化實用課程由優良師資講授以單元教 超有效歡迎試學每月學費只收30元 學使你在職業及生活上無往不利到油歲地南京 街8—20聖瑪利奧6:15 P M後報名(平價對面 九龍彌敦道242號立個大厦三根佐敦道口

香港科商語官書院。招各班新生

西太平洋海外升學指導中心即辦 墨 中 嚴責名校學位各校強程註册表格齊備或人免費解答問題數理 諮詢委託九龍尖沙咀星光行1227A 宝 ® 696477 ® 684403 附設游學英文

速成班同時招生歷年成績優越只除少數名類四月開課報名從速

班4月6日開興 及格頒證書 

版11 4 條賜粉雲吞打麵50數150元

中華烹任女校 H一716111北角

文憑全科神四条點心熄暖關

鋼樂小電流唱結

尖沙咀街坊輻利會主辦

絲網印刷班

印花殿主管傳授最新技術阿式晒版

雕版拼圖熱移印電子裝面腐蚀配類

印不同物品有磷袋重實習短期學成

**—技傍身®678430日 681910晚新** 

療效可收强身保健之功而單安全人

人可學四月六日開課導師"陳國富

1] 中區安樂區大厦十二樓

(函批流年五十元) 哥林比亞無線電燙招生 (A)原子粒機及電視工程實物函授科學費20 元包括實籍零件但家實習每週末選時但校上課 (B)無縫電及電視工程全科日夜新班 (C)船舶電台電報料保没考取無額電生物紙 紫簡童詩電K862483 K789115発養寄上。 校址:九龍深水埗保安道20至26號自置校舍設 備規模應大歡迎到校多觀

各級英專日夜班由字母班至 F5 全部保送會者 旺角彌救道607 號新興大厦三樓 K 858440 彌勢道593 號廖創與銀行大厦五樓 K 859364 吳國平 計算機關明第第1 概自我催眠療法

但许為第2607號新興大厦三樓K858440 **闽**仔轩总器过439晚二境日796835 彩色電視·電

四月六日開課 天后廟道十一號 **遺話5-700263 - 719796** 

成一分三四老初青 部門上五十首級 年 CIF 商全文憑班 **企品時、四年** 詢內十晚日會 秘書實務班 經元,開辦文辦 彌敦前717二樓

生院

電十一日電

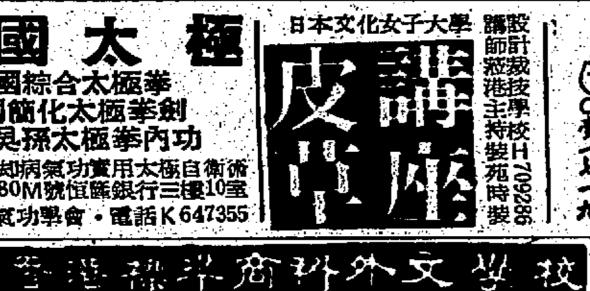
除字音數論

73 南大科 算數法音別 21五 昌州黎 中理算會教 71樓街道水 小化術話授

中8年60九島擇晚早預會起基由文成计数

心台月元龍或港任午科考至礎最法人年宵

口 中國綜合太極拳 中國簡化太極拳劍 陳楊吳孫太極拳內功



學員由國內具有廿年四

緊經驗專家器授,保護

學成,四個月畢業發給

十日評情讀**電** H279038

馮秀雄主理

図書 素描油書

K808819

0太異常五地



盤中精神・発弛身心・確定情緒・改善自己

**大預防精神崩溃,根治神経衰弱大** 

劉國 失武・恐惧・焦虐・緊張・肚港・自卑・精快

· 直| | 白吃 · 心悸 · 喘息 · 戒细酒 · 除惡數 - 婦心理

中華催記學院 香港總額進廿五號 電話:11767871(預約)

德法宗飪學院。李子古琶形為 

第3637 李畫曲琴描畫畫畫副 號平安大度九樓

校校起發揮音帶校習「進一七七號四〇三室。

本屆會考生注意 試手册)分析歷屆會考試題各科 習重點及本屆考試趣向免費贈與各 考生索閱請附二角囘郵寄香港謝菲

. p 02 f + 2 f + 2 f + 2 f + 4 f + 4 f - 4 f + 尖早月六個移會英 8年費人別民話美 59晚六小自留文加 2班十組組 學法籍 利力司對立家九龍大子也302號。晚幸は、3-375134 ■ 汽車故障發酵36小時速成 ■ 汽車大修工程70小時完成 ■ 汽車机械工程·一年制 四月六日晚上開課

樂風音樂之家招生 梁日昭主理 鋼樂古民結口電歌色 鼓笛二琴理典歌他琴琴唱士 子胡 鋼琴樂理保送考皇家試琴室按月按時 租用專家教BAND除售各類口攀口 風琴九龍開敦道487號四樓 (3)314059 報名亦詢:請訊(3) • 014192

尖力具國戰身切寫 沙達備各轉英配作 大

**唱成獨項菜文合重**文 棉其立個考弱學質文

登各正別試點生量教留

徑項確需口及原文授業

號別譯短社就程分法士

院初級班招生 校址:香港競仔軒尼詩道二七三號 光報大型五樓

社 交 舞 線心 初中級全科班:4月6日 社交舞研究小組:消修班 本會刊設免費學位:戰限 女生四名·要活厥好動有 的铅錘基礎。 地。A波斯雷街高華機69號八樓 址·B香港藝術中心★796455查詢

院墨究研藥醫中際國 

甲 美味佳餚作者業單師傅主理 出國謀生。一技傍身

專教〈古結〉民結〉電〈鋼〉提〉樂 香港:軒尼詩道 244-246號 6742740 8751065 1九 : 溶輔道西 231 號 3468646 3469580 香港: 滚桶道西 231 號⑤468646⑤469580 九龍: 亚皆老街 120號 B ⊜037968⑤037662

**大政徒依任大政信仰**每大政任事启 顯定康舞蹈學校 年 考36年文會會交家包數 英6210輪常常報 澳墨大 美報元耀12藝威 聯繫舞 舞名已牛號獨哈 舞女師

AN 895 P. S.F. 94133 **奈品全剣** 

成本會計招生 沙崙青年會辦英文簿記初級四月12 百星期36晚7至9時全期三個月共53 元中級班5月2日星期25晚7至9時成 本會計5月16日星期2356晚7時全期 3個年月共113元出入口班5月1日大 角咀模株街18號 K 920224或861207

英仔期得門 速轉及班班 班升寫?而這「全」
文書日個均 成新婦三二一中及由學用「子」
補大上別可 班工女月月 月各各初會正
「智書下仓」。易作預能能能和級學關確 工70午班課 講職備流自 拚速中数寫文 注 III S.號補地時 易樂出利打 各成英起流法 注 13三智可能 答英國對信 生補文至利字 戊 ?

93等花交市音

即新茶不收蒙一名我行股模知執該六義文

港62或力自除經身。我心號減集信帥義體。我 理三費體心經弱力/化 研複辦學 增聚情法/住 免不法智强張緒可HL 中公紅町提自低預HL 心上湖有高岸落防12数▼ ○無全學恐並失種授

**YMCA** 初級簿記 四月六日開課 下午7.00-8.00 全期三個中區安樂園大 厦11字H222322

香港工科學大新班開課大 ★彌的道6.0 1號圈創與銀行大厦 3 推 K 305075 

74 142 79 146

號廠治日開改 五暋逾起之組 狗 模官期三舉所 D婚無天洋有 十 **完氏古** 

來應惡**伙** 世緣有**伙** 快毫懷**父** 樂不報**父** 事 多要或道

作份報何爲號號佔促出於書 四名此其申失因股孫港用 月文學書請除該份樣永文明失四個明股另向股部股樂淡明失 日端 份補平份一份街珍 部發查部本並一堂

整向碼頭茲

**向**除失 施行2 駒掛0行東 住失36新頭 棒並3浙銀

石刻金體風禮堂館門裝

拆樓酒家 洁 全十編式模:B PROTTI牌14針72寸合意情報: K243483馮治

夜 結大電C錄音櫃示音機收 束小子收音機收波機電音 下**在海** 53柴

特價平賣數迎參觀復輔道 中四十四號日發大厦六〇 -**电**括5—248436. 鳳凰藝術公司

当器驗 10 mm 下翻床床 五者獲科護 

大部構官競技拾椅、貴妃床、宫座椅、競技職組拾椅、滑朝古老大花瓶、精工銀器數十席、正葉 牙筷子、刻金龍瓜體性、大帮蛋石、50-75匹大 冷氣機、奧斯迪電梯、窗口冷氣機、各種風層 行水版、熱水爐、烟餅爐、大帶茶具碗碟、接稿、 、柏面、大帮厨房用具及一切生財用具平估歡迎 全個九龍旺角上海街524—526包金唐酒家

華僑日晚報廣告信箱 下列信箱有信 篩携收據來取

1313 1432 1315 1433 1316 1466 1319 1468 1322 1470 1323 1471 1324 1472 1331 1484 1338 1348 1353 1357 1359 1361 1363 1365 1366 1368 1368 1369 1370 1373 1374 1427 1431 902 907 912 919 930 931 936 937 940 943 944 945 946 948 949 963 970 975 986 987 990 991 996 847 848 852 864 862 865 865 866 875 878 878 878 878 889 889 889 890 895 897 412 472 413 481 419 488 420 490 421 491 423 498 424 498 424 498 426 501 430 504 431 506 431 506 431 506 431 506 431 506 431 512 439 512 448 518 450 529 457 526 458 529 459 532 460 533 462 535 464 636 469 543 2 85 149 5 86 152 8 88 157 12 91 159 15 95 160 16 97 161 19 99 163 24 100 164 28 101 165 32 102 166 33 109 167 34 104 168 35 106 169 52 111 172 54 113 175 55 116 178 58 117 182 59 119 184 60 121 187 63 125 188 68 129 189 69 131 194 72 141 8 88 12 91 15 95 16 97 19 99 24 100 28 101 32 102 33 103 34 104 35 106 52 111 54 113 55 116 九龍代理佐敦道碑頭信箱號碼

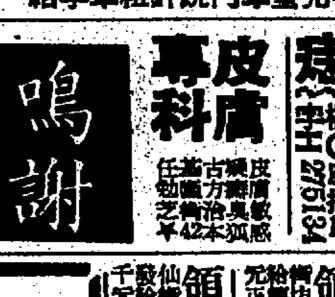
機節元冷夜 對新號角 本雙元18 面九地街 本港面筒針 大 一龍下五灣機織機至 貨洽十 柴平機 日30 十 倉 个三灣賣及本針

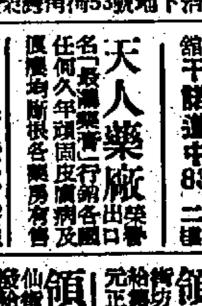
将基束機咕奇線針享飛邁弟仔床面自 53覆平限鐘剪根拿西佛油干褲大廳動 號第洁日打線車雙德纽衣素鈕帮床啤 下角 結字車粗針號門享全兄牛鋸平

名廠雙色印刷機 限日結束平沽 臺灣裝置角佈53號地下治

沽平樓拆家酒 

577位 食錦樂四獨聯盛 





題酉 遊



在有分類一頁 惠刊本報分類廣告

PESSHANA 為其艦隊司令,並順了人當然有海上目險之份越條件,一三

雅員來服務 GENOAES

西、

荷之角逐

E NOBLEMAN)——PESSHANA 為其鑑陳司令,則則 是 NOBLEMAN)——PESSHANA 為其鑑陳司令,則則 與正之拓雖及發現時代(THE AGE OF EXPLORATION AND DISCOVENY)始於 可則地理學家、天文學家、航海家、繪閩專家(EXPET IN MAP MAKING) 來此按照 今利王子在十五世紀在葡國南部之SAGERES地方建立了一所航海學校(NAUAL SCH 中利王子在十五世紀在葡國南部之SAGERES地方建立了一所航海學校(NAUAL SCH 。 宜鳴地理學家、天文學家、航海家、繪閩專家(EXPET IN MAP MAKING) 來此按照 「與此一條對印度之海路的準備。 起初,海員被遭到近葡國之那洲沿岸接險,一四一六年,卻人發現了馬德拉舉品(M) 起初,海員被遭到近葡國之那洲沿岸接險,一四一六年,卻人發現了馬德拉舉品(M) 是一個一條對印度之海路的準備。 产利有 MADEI

TRA

作一。

即,一無所獲,後來才獲悉印度並非資料之西海岸的卡摩利庫特(CALICUT) 登牌。一名著名的阿拉伯水手,名IBN MAJIA 此合背尼亞(KEUYA)」。 20 DE GAMA) 所來領之四艘橋隊成功地 AMBI 戸室

已及生物合艦隊打得落花流水。 一任東方總督——FRAUCISCO ) D.ALMEIDA。 共 立場係係 · 爲熟 香二識 料四水 其最

商業道路上建立强有力的機點。 也是同等重要。這樣,才一人距伯奎恩駐東方第二 能任您總

岸掠艇 この協抗去隊 郎花其來 のロ・滋賀馬

從兩國的歷史看

東邊界爭論的遠因

底管灰代樹猴耳的比較生態 國下國國乃縣群瑜 美工海下思與。林、的單起《波の於端也束復可雖利薩塞 亞吉里 是不業 不消已 到死在東一於印印

中石器時代的人页点 中石器時代的人页点 中石器時位,未及一年 中石器的援助, 迫來于 中石器的援助, 追來于 實務了變代 位印他到和等他而已 對。登新

花慌 徙 大平 平得來地文地用了向化 上茅印前而的草度等海 後、稲毋新 **成枝** 「 被與原

羽始"

採相原

赤信始

设讲

日九廿月二年午戊曆夏

馬 來 匹 史 前

那个介了 要是在河流上游一群,取得有一 可發現;一九三〇年伊文斯(VEA 新石器時代遺勒的發現,最主 新石器時代遺勒的發現,最主 新石器時代遺勒的發現,最主 新石器時代遺勒的發現,最主 新石器時代遺勒的發現,最主 前過餘人和個波,類的

源,其壁軍主力由不耶却克里 T馬拉瓷醋酸復位,卒来如果,乃也经验大壤王,湿王初挺以和土位,窒利贪居拉差不敵,借其以和土的,望利贪居拉差不敵,借其

和是最 细和通 水短的

•平的.

周問以

人收入的平較符段的是常不以上,

Y捆 X N P 海 的 卫斯在签九科 VEEDIE ) 等一九五四年在VEEDIE ) 等 Noton of the veedie 令へ年 建河外現制的在•按時•改在消從度法 展施面不阻碍公但世代是着投路被。開

內盛留 G得 大之向昭 王裔
明孤胖不親 亂傳其 G退 軍
華東擬 鄭昭旣 緬爲復王 東,位帥的於非擬二格之,子其百老馬, 兩對的丕援安 過於萬里手一翁子姓過拉副 國東大耶軍南 羅攻攻及, 切英四怨,差王 RAJA實易 RAJA實 RAJA實 RAJA實 RAJA實 RAJA實 RAJA實 RAJA實 RAJA實 RAJA實 RAJA ,自爲軍越、水樂軍溫耶親七王王於軍王 汲立奪統南 接終,軍却王歲之及是伐拉 

一工東於承碧羅 直提並 1 景率 ·佔法之從兩。東寫由八東SA、 祗去國計此國西埔二過四埔A不 人東得之以,與之元樂州羅七樂之作四國東大耶軍南 ,越承逐東於通医一聚之所年逐逃職后相俎肝却亦。 之下東其郊政 9人 亦,諾粒埔乘服道人指地立通由往貨一安樂時格同途 秦埔雄、六之以之孤遇安,八無事機里時披」埔寨不明与 不過將馬名樂關請三心謝東與越南證一事不,吳開達其樂,耶變取清,三德義本係求年,越埔越兩南軍二。復逐接至所幼之昭素,决上地望,身法東仍南樂南國折問年 過乘鄉。率主後並拉逐於是以東交,向臺此國埔然,王訂各,罪, 問來昭雙遜及,以是於反為 故和遼西通無非保集存越統約立不,派時接原紫紫丹正慶王在南治,一久東王有,主封囘處是,學,雖其越王又王拉 **设于。三原。前成縣不得地南分僧那馬** 界百然省屬西門為登過二。退領越坤二門年心,東元担法為後州而出其兵通世 題來實過埔一虎之脫機之割東地復 發之不無密九後保雕而地嘉埔。除 人 『悪通動・定樂四 · C東 「國・而但・・元此A埔

湖

山色之

美

無 風 倫

勝

罕

有其匹

全程廿三天

加米爾、蒙特里、艾、黃石公園、褒夫、 黃石公園、褒夫

赫斯特墨·四 、路易士湖 哥

**爲雄于亚波,善,叻**與復

27未,用 **元如成夷** 接頭均側 弑。努夷

國目峽

東岸豪華團探親團各門

が登記基題

之處不遜於較早在」值囘票價,下半部除彈批雄奇無匹的

山中湖景色,更赞像美壮阶,低怪的多旅游者貌,到加点大旅行立公园,位於加拿大之西北部,有名山大湖,天然美景,山河鐵即開始暢游自然景色最美的加拿大兩大名勝區——路易士湖與賓加拔利GALGARY,該城有不少華人,『友可以探訪業友與採購

的英最 有 如萊佛士

談九里度度沮虛說經但學血已任致來爲關 • 始類加補間 來英立的生吧來 之國事懺墻。談 地失業得切 , 去的 馬 關 際 爪 雄 來 係 **零,只並推** 成又掙道到 有方得來早 規管五文期 的,,英近得那得國 ,三榔 國借十順記 族華歲政,

與外的除

五到期。報報大由世長與些一去部头國勝巴

• 社威

收者哥羅

为天公做物之美。 对天公做物之美。 如米亚的形形,此界最大的

個村磯

出五點和百基在天了上上物脈質國雌資 在在所遊谷龜發百份美出基全然必述城。的夫立壯夫 該加遊如:倚

日元日國的,程風經濟市沒一國公之个處傘的傘風日

均别瞬蹊徑,凝尼鬼斧神工,推牢部稍彩的目之片段。 該開所經不順可口,生意不俗。不照可口,生意不俗。不照可以,銀行,郵局,傾物館,仿酒吧,銀行,郵局,傾物館,仿酒。

一生质史,便道模悲惨地结束。暖览断打翻了大門了。失觉與打擊,遂使不清,不但未有阻章發給他袋老金。宽地的功績,却並沒有能够爬上國內的鄉了,於是他多年的心血,也就因此在當時計違三萬數,就在學術上說,不在亞洲辛辛苦苦搜羅到的材料及一年在亞洲辛辛苦苦搜羅到的材料及一 說使寬的此, **潮追他。。大同當** · 終。英 直於他國 可,功

、, 的位 來他柔台 - 便 伊 山 士 死 开 开 开 开 物。辦係 ,家,人 却也正。 道道牵莱 有一的佛 一段是士

天道或旗便。至此生才也者有良新料色活 馬生。合新的說貝了,石,是,為來活由幾石人明敬更型器選生從 代用變表 的石,了 没滑的制 人片原新 是工先期 民磨始石大策 决進 不成的器 近生 條入 做手英文精源件農 **是環感化美,**。耕 幹,與的陶坡當與 練並藝取器師 晚鄉! 的互循声的品人凝 勞在側成出的們採 動陶造励現影除集 **洛器開。,琢了**爺 上始人は・生經 而印萌的些故障管 且有事思陶至維時へ 是各,想器原持期口級人力極始生。 **⊕** • • ,領他 為子用和繁術所居的花巾精多的必的 过算作 伊一的 **創放石神品**創 造。珠狀質造的菜。 的的族

務事司遊修多同蔡師世香安本經宜課機久加策子上界港網月

田由全安用會,,專聯信里旬遊

准公十旅奢特辦市弟會各點在教

进昭· 組幹· 會會斯斯督

在原平們缺的 時 社・以係會 原金沒用的制 巴的有出氏 建 整 理 进 族 輝 足,時組目 石非疫彻成父 用最結 發級器常有是,系 提,全東時的時級別一而氏 生寫的道 和鲖文的和原部前 露馬因其 開文化・壓始族進 力來渠中 化化期可迫公中到 , 西說的 時與中以的社選部 發重是原代鍵,說現制出族 **展並地因,器沒是象的**面似 宜文有陷。 社長期 比有瑕複 的始响但 會雕較的 吐採作是 的野高狀

級。這必器 階級是然時段一個的代 向個們過過 高時長程渡 級代担之人 的向累馬是 轉另積來人 一勞西類 它传生的贝 是代產原於以的經始必

HA BAPTIST BROTHER HOOD USA CANADA TOWN

獨旁 傳少 码代 元馬 界 社 社 勞 長 , 石 程·入骨了。前來人會會動的全器 中因的網新在一個類生發工史批時打此。渡石馬千亞逍遙展具前界代 地馬另物器來五本化力中與時各,基來一,時四百分一的質提代地經 未實代各的有銅此石的會的路際向 完銅的地壓銅時石器。以結程過新 一致人。化器代器時 低果。這石 し武人・化器代器時 物類主。時,時代 近代道代更 **楚脱的百,也也**簉 乎 随原 年這 是就 一 都欠因來便奴比步 是居·是課他的 水活版在來・延 炎而是馬西國長魚 ,住道來距錄的是 海在些西不與更奇 侵平铜 亚蛮 文久 剝 或地器各铜明●器

> 甲 特價供

應全部圖書

外踝本圆田,植氮繁多,出品稍美,琳瑯滿目家長、教師及關心教育的各界人士前往參觀,程店、復興橡皮印刷有限公司聯合主辦之中外出店、復興橡皮印刷有限公司聯合主辦之中外六大機關,包括育才出店、世界出版計、世 統系林菲型縮M三

一一四展示儀所組成之 一一四展示儀所組成之 一二六二複數系統, 一二六二複數系統, 一二六二複數系統, 一二六二複數系統, 一二六二複數系統, 一二六二複數系統,

快捷簡單

| 之脈類 (二枚與系統) 而採用二六

COM縮型耶林而設, 互型展示幕,可同時否 工腦印表原度相差無幾 之任何圖表。 〇〇印製段相似

生處 弟八 屆兒童健康比

分男女及國路,均可報名學,只需館康比賽,係需 美國美贊臣, 藥廠贊助並贈獎品及禮物 「見電館康比獎」,第郭依址寄上參賽賽,與国時前往指定加潛,可塡將報名裘格,迎同參加潛本人「一时华」中身柱 常而設 居住之思瑜,年為 佐田路像加比。 三线箱

粉戲兒童在上水物 事委員會比較。至於經費站所在地附近地區居住之適點兒童,每月十二日上午十一時 月十二日上午十一時 月十二日上午十時中 月十二日上午十時中 四日上午十時 上午一時 日本 中 明日 排如下 吃辣岛之避免兒童。 皆可報名。用時前: 女月二日上午十時半 女月一日上午十一時 女月一日上午十一時 女月三十日上午十一時 大月四日上午十時六月四日上午十時 上日 如有符合

,請寫上學校電話號頭,以實際格。比賽」。 比賽」。 伏察,將激請社會名流担任評判。 九龍剛區初賽及複賽評判員;新界各區初賽及複賽評判員 整鐵舉行之全港網決賽。 本《亞·季軍各一名,及優勝者九名。各區冠《亞·季軍 ·銀杯一型、酸券 體券四百元 中 及優勝者九名。各區冠 一百五十元 身相一張 季 奴杯 排荷用活道 的纷 則由香港政府 將可尋加六 一百元

者 姓名 年歲

日

請附寄參加者

家長簽名

表

助贊處生衞務醫

康

兒 重 健 物禮品獎贈並助贊廠藥大臣赞美國美 名

上(請寫明香港)

話

慶委辦理全程能

C1050攝形機階型菲林系統。 國爲:三M公司設計先進

消及組織

辦主報日僑華

屆

生證號 生 碼

長

島 罚 ①乘豪華旅遊車遊新界 ②觀光沙田名勝曾大屋 ③沙田新馬塲先睹爲快 4 雍雅山房李用下午茶 ⑤大埔松仔園漫步留影 ⑥碧麗宮享用翅席晚宴 ⑦賞幻彩星輝歌舞表演 ⑧幸運抽獎送趣味禮物 日期:四月九日(星期日)

下午一時半至七時

B組:\$50.

費用: A組: \$68.

總領隊:黃思深

七海旋運

(包括新界遊)

(不包括旅遊)

有限公司

資基金

職樂壓迫悄播·而不再等職藥緊張引替指出:公司及工廠已採取步歸,緩

適度緊張情緒

提高工

与身

以不超過百分之六。 以不超過百分之二;而C 以不超過百分之三;而C 以不超過百分之三;而C 以不超過百分之三;而C 以不超過百分之三;而C 以不超過百分之三;而C 以不超過百分之三;而C

股為人體產生反應。一位有大小——的僱主也紛紛對這的影响,或驅散透耀歐力,不,工作者對于工作的壓力

半

时以的。但是白宫宫母说,这些明明的政策的人士说,这些明明的政策的人士说,这些明明实然問發生了这麽多的顾客突然問發生了這麽多的顾客突然問發生了這麽多的顾客突然問發生了這麽多的顾客突然問發生了這麽多的顾客

政問題困難尙多

非洲問題困擾重歐政策受抨擊

特叉臨外交挑戰

中東局面卡特政府亦要負責任

政制問題

關有量超重體多過鹽食

無非洲争取支持英、美質 を対上述内部解決・美質 を対上述内部解決・其質 が、致力終止案額期伯利 ・安哥拉和博茨瓦約―― ・安哥拉和博茨瓦約―― ・安哥拉和博茨瓦約―― ・安哥拉和博茨瓦約――

H

4月17日

### 美國太平洋遠東輪船公司 美國西岸航綫 直航:羅省、舊金山、聖地牙哥。

香港廣樂大厦21世 電話:5-233181-10

**桃收:士托頓、渥倫、長堤貨儀** 蒙收陸運貨往多倫多及滿地可。 八十一十八尺 四月七日敬旨 四月九日啓行 JAPAN BEAR APAN BEAR 四月十三日献党 四月十四日到港 四月十五日開行 GOLDEN BEAR 四月廿七日到港 四月廿八日客行 金

~ 发现,现代发现明明

CAVN中南美加勒比海FMG 委內瑞拉/哥倫比亚國家聯營公司 四月即日收貨四月七日到港 RIVA VLS-002 Calling: Cristobai, Barranquilla, Port of Spain, Santo Domingo, Kingston, maracaibo, La Guaira and Puerto Cabello, Santa Marta and Cartagena

Cargo acceptable via Barranquilla. 加 Indian Grace GLS-002 四月廿一日到港 Calling: Buenaventura, Cristobal, Paramaribo, Port of Spain, El Guamache, Puerto Cabello, La Guaira and Maracaibo. Cargo to Puérto Cortez, Honduras and port Au Prince. Haiti acceptable, With T/S at Cristobal.

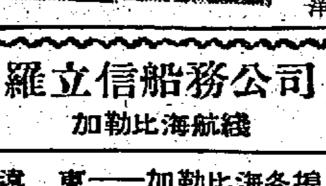
[福] 香港海運有限公司 中區聯邦大厦23字 電話:5-225046,5-236171. 收貨站: 良友貨會 **亞爾美**環衛一至九號 12-437283,12-347220。 澳門代理: 新奥公司 電話: 2512

巴生港・吉大港。 (嗣) (到) 〈利民怡美利 四月八日 四月九日 RAMONEVERETT

四月十九日 四月二十日 萬利怡美利 MANOLOEVERETT 香港怡美利 五月七日 五月八日 THOMASEVERETT **〉往:門司、**神戶 ~横濱~釜山~仁川〉 逐利怡美利 四月十七日 四月十八日55 **(MAKEVERETT** 實利怡美利 四月廿二日 四月廿三日(

**PABLOEVERETT 注:星加坡、椰加達、三寶鹽、泗水** 印尼怡美利 四月六日 四月七日 TAMURAEVERET? **發利怡美利** 四月二十日 四月廿一日 FERNANDOEVERETT

瑞典章臣輪船公司 住:喀拉坡、刁拜、尚林沙、科威 特、阿布達比、遠文。 STAR ALCYON四月廿六日 四月廿七日



的天伯地歡究可有巴士家榮養凝博築手的的和少化已可認到

遠 東——加勒比海各埠 JALATARANG 四月十八日抵港。十九日開行 往:基利士多堡、聖周安、

聖多明高,京士頓,西班牙( POPI P 港及聖約翰城。 FOR : CRISTOBAL. COLON PANAMA CITY, BALBOA SAN JUAN SANTO DOMINGO KINGSTON PORT OF SPAIN. AND GEORGE TOWN. **议发站:香港北角斯益及觀塘。益資倉** 

香港代理:福來輪船公司》 香港・中區康樂大厦21樓 成品: 5-233181(十線) 貨獻代理:麥遂初父子公司 **组括:5-262071(二十級)** 

》墨西哥國家船務公司; 墨西哥航機 遠,東——墨西哥及中東各埠 好時發 JOSEFA

四月八日抵港 四月九日開行

依連娜 ELENA 四月十一日抵港 十二日開行 四月廿五日抵港 廿六日開行 往:安遜那達、文些路、阿卡 浦爾科及中美、科林多港 、 聖約瑟、 奔塔阿勒那斯 For : Ensenada, Manzanillo.

Acapuico. Acajutla. Corinto. San José & Puntarenas.

香港代理: 福來輪船公司 《香港東梁大區21版 電話5-233181(10該) 貨廠代理電話:5-262071(20) 澳門代理與記行 宜安街11-13號電話:259%

# 日本

太古船務(代理)有限公司 太古輪船有限公司 港太古太厦四樓 電話:5 264311

(八日) 抵 地

CN 收貨站:現代貨箱碼頭及彩虹德記 碇泊 處:現代貨箱碼頭奏涌 4月11日 4月7日 4月8日

4月14日

載駛

亞澳快航有限公司 全貨櫃服務 容架、圆爾砵、比利斯本(愛德雷特經**墨爾砵)集運截貨 普運截貨** 東方企業 ORIENTAL ENTERPRISE 4月13日

善 ASIAN REWARD 東方海員 ORIENTAL MARINER

4月19日 4月20日 4月23日 直航: 非濟藻島、湿克蘭 或靈頓、列提頓。 AUCKLAND, WELUNGTON & LYTTELTON. 5月7日開行 5月4日截貨

- POYANG LAUTOKA & SUVA 利來芬蘭 NEDLLOYD FRANKLIN 5月7日開行 5月4日咸貨

**/新畿內亞及南太平洋航線** WADANG, LAE, KIMBE, HABAUL, KIETA, PORT MORESBY, HONIARA, 4月12日截貨, 4月14日開行 SANTO. VILA. & NOUMEA SINKIANG

十二十四

:人日:

沒 英

太 古

星		日六	月四年	<b>ሊቲ</b> ኪ-	- 曆公年	七十二	、國民華
太血與與倫以衛方洋源洋與古與行	李氏的計劃是從莫斯科南部約五百哩的史射式螺旋槳飛機。	和電子設備,這種蘇製短程全質射客機可以四十型質射運輸機。然後運回等國裝配美國民法,他的獨特投資計劃是向蘇聯購入YA	等	· A	旅製短短程	美蘇合作發展民航	
〉 嗜 】 崎	英 英 孫 上 歌 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大	含改機 家民	4 概美運	形計 発 計 完	门具	争業	

意疵今年業務

客貨俱獲進展

香島輪船有限公司 Hong Kong Islands Line 電話:5-254481(十線

直航: 刁拜,巴連,達文. 香港島輪 HONG KONG ISLAND 第二次10/4 新加坡島輪 12/4 SINGAPORE ISLAND 第一次 7/4 第二次20/4 TSING CHAU

抵港 閉行 第二次16/4 綠島輪 GREEN ISLAND

比利士彬、雪梨、墨爾砵豪巴(策收愛德雷特貨做) 截貨 開行 蒲台島輪 POTOI ISLAND 龍珠島輪 10/5 PEARL ISLAND

進口船期 **抵港** 7/4 TSING CHAL 赤 洲 CHIK CHAU 青衣島輪 TSING YI ISLAND

貨 站 蚁货:九部省海通阀(二號閘) 超話:2-678739 資料: 吳浦4號碼頭 電話: 12-249545

與亞洲 會創出新 運事 的發展 七十億美元

人日邦往:星州 ,一十日開注:星州

S.K. LINE 昭榮汽船。

TONITA ACE (EXECUTED AND ACE OF THE PER ACE OF THE 

KOREA PHOENIX

四月九日啓航 :西雅圖、温哥華、三藩市 羅省。西岸及東岸各埠 **豪往:基隆、釜山。** 

太平洋行 總代理: 貨務代理:智輝行有限公司 **承樂大厦39字樓 5-265031-0** 

澳門代理:連達行 電話: 5739

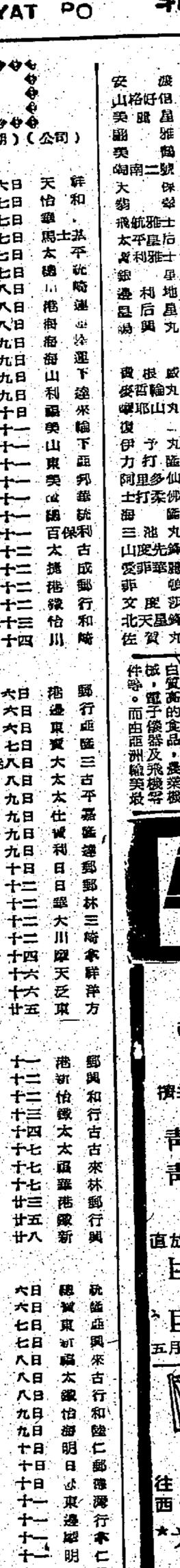
**LINE** 協成汽船株式會社 

西路:5-249429.5-250241.(十級) 香港島后大道中條商大厦電一〇一室 香港島后大道中條商大厦電一〇一室 四月七日抵 日本東方輪船有限公司

SULU CAREER 江亞快輪 四月十四日落貨 四月十五日開行 **粒航:HAMBURG, HULL, ANTWEP, ROTTERDAM** 

總代理: 汎 洋 航 運 有 TRANS-OCEAN SHIPPING LTD.. 徳輔道中71號聯邦大厦705室 **ඛ話:3-238091(八綫)** 電話:2797

部號鐵華 頁.	三第張四第	日九廿	刀十一下人(6) 冬	AH KIU YAI "U
*************************************	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	**		期表
<b>6666666666666666666666666666666666666</b>		(公司)	6000000000000000000000000000000000000	(往何間)(日期)(公司) 副
(船名) (西 名) 或爾斯丸 WALES MARU 弘 昌 丸 KOSHO MARU	南非 ケ	B 川崎 B 天鮮	美洲 海域安和 SEATRAIN CONCORT	<b>続</b>
受 勇 UNITED VALIANT 美國金戈 AM.LANCER	英國大	日東海田	利 塑 強 NEVADA 普羅萬夫 KHUD.PROROKOV	加州西北太平洋七日 華 飛
普羅克夫 KHUD.PROROKOV 陶南二號 DONAM 2 利來配土建吉NL.WESTERKER	釜山	おおり、日本の現代の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の	雅打馬士基ARTHUR MAERSK 韓國原風 KOREA PHOENIX	加州紅紅 七日 馬士基 太 美國西岸 七日 太 平 資 超省型地牙到七日 饱 此 銀
廣凡那丸 SAVANNAH MARU 政利達與土基ARILD MAERSK	新加坡	日 大 三 日 馬士基	麥堅尼網統PRES。MCKINLEY 天 保 TEMPO 約翰和遵文JOHN B WATERMA	美國西岸 八日 川 崎 邊
門家逸妹 PRES MONROE 海海 均 UEPTUNE CAGATE	英図 カ	日根班	太平洋龍 PACIFIC BEAR 交 易 SL.TRADE	選者要地牙哥八日 相 過 場
宮 山 TOYAMA 東方首長 ORT CHIEF	<b>海线</b>	10 被 医 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	海 華 RIVA 飛航雅士 CLIPPER ACE	加勒比海 九日 海 運
東方學者 ORT RESEARCHCE 印尼恰美利TAMURAEVERETT 康 安 HORNED OWL	日本 - {	に日   総   野   L   日   協   成   L	及 茂 EVER SUMMIT ド	加州 九日 利 選 又 解 并日 福 保 學 加州紐  十一
奥 強 丸 KOSAN MARU 骨 洲 TSING CHAU	日本 4	10日 東 洋	資利雅士 BONITA ACE 乾沙城会 VITHVA VIKRAM	英國政学 ナー 山 下 伊美國東岸 ナー 東 亞 ナ
遊 頭 SEA DISCOVERER 美 斯 MUSE	新加坡 - 1 日本 - 1	七日 大 三	高低比利 FROTABEIRA 利來質與 NL.FUKUOKA	南美・ナー・英・邦 「阿南美・ナー・は 華 」 土
先達雅金 STRATHARDLE 的資和遵文JOHN B WATERN	AAN美國	比日 滋 行比日 海 遊		型地牙野港 十一 協 統 医加州西北太平洋十一 百保利 三 南美 十二 太 古 山
和文伯美利RAMONEVERETT 和 韓 強 NEVADA 太過愛神 SUN CUPID	英國 -	七日 恰 和	文 定 莎 MENDOZA 変實快輸 ELBE EXPRESS 東方事業家ORT_EXECUTIVE	英國西岸 十二 捷 成 克加州紅約 十二 佬 郵 引
友 信 丸 YUSHIN MARU 富士利馬士基ESTELLE MAER	日本 SK 日本	七日、東洋学	受選潛琪 \ELLEN BAKKE 密 泛 根 MICHIGAN	温斯器 / 十二 線 行 文 西雅圖温斯等十三 恰 和 引
料逸士 LAERTES WILL MAYASAN	日本	七日 太 古七日 大 三七日 大 三七日 ス	B 與 丸 YOHKOH MARU	美西西岸 十四 川 崎 佐
雅打馬士基ARTHUR MAERSK 明實山丸 MEIHOHSAN MAR 美 運 美 BULSOOK	NU 日本	七日大三七日 板盛行	東方首長 ORT.CHIEF 尼嘉治 NEHAT	疾堡歐洲 六日 港 野 地中海 六日 邊 行
海 選 RIVA 利邦力加 NIPPONICA	瓷罐	七日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日日	妙好值 MUEHLHAUSEN 利來得 NL.DEJIMA	英国里特州大日 東 庭 鹿特丹漢堡 七日 夏 隆
韓國區風 KOREA PHOENIX 太平洋館 PACIFIC BEAR	ग्रासंस	七日 太 平 七日	明實山丸 MEIHOHSAN MARU 大阪舞 OSAKA BAY	英堡鹿特丹 八日 太 古
及域 KOTA PANJANG 加年治 GUNUNG KERINT、 路久丸 KYOKYO MARU	Ji 日本	七日 太 平 七日 五 辞 七日 勝 利	超和打士 AKRITAS 芬 力 士 FINIX 力 打 能 NEDER RHONE	漢堡歐洲 九日 太 平 ] 歐洲 九日 仕 嘉   地中衛 九日 世 隆 /
金山丸 KINZAN MARU 東 — DONG IL	日本	七日大三	長 等 EVER PIONERH	地中海 九日 利 達 黑海地中海 十日 日 郵
復 姆 UNION BRILLIANG	基隆	人日 大 三	河內丸 KAWACHI MARU 洛斯蓝 RUBTSOVSK	地中海 十二 日 郵 水 十二 年 林
長 茂 EVER SUMMIT 変哲倫丸 MAGELLAN MAR 海 恩 IBN HAYYAN	し 日本	八日 利 選 八日 川 騎 八日 旧 柏 和	北天基鋒 CYGNUS PIONEER 七 涵 縁 SEVEN SEAS BRID 委卡斯特赛案MUNCASTER CA	DGE美堡不來梅 十二 川 埼
双 易 SL.TRADE 天 保 TEMPO	美國	(超) (日) 人日 (日) (日) (日) (日) (日) (日) (日) (日) (日) (日	古力加 KUZNICA 江 發 SULU CAREER	漢堡鹿特丹 十六 天 群
力打陸 NEDER RHONE — 大翼丸 TAIHO MARU	日本	八日 夜 隆 八日 永 泰		地中海 廿五 東 方
□ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □	<b>.  .                                </b>	八日     東     方       八日     自     基       八日     日     郵	東方企業 ORT.ENTERPRISE 澳 洲STRIDER AUSTRALL	漢洲 十一港 郵
羅教沙地 ANDHIKA WANA 器 STIDER GALLAN	SATYA·台灣	九日 西利來	馬可季羅 MARCO POLO 軟解碧珠 GUDRUN BAKKE	澳洲 十二 怕 和
	台灣	九日 村 選 九日 東 深	新 盛 SINKIANG 安 華 ASIAN REWARD	
ち カ FLOURITE 好時 数 JOSEFA	日本 基础	九日、田、來	基 莎 娜 BUNGA ANGSANA 奥民士基 MIK.OLJMINSKIY 東方班員 ORT.MARINER	
飛航雅士 CLIPPER ACE	基盤 石雄 新穀內亞	九日 中 央 九日 太 平 九日 太 古	利士強攻 KRISTIN BAKKE 巴爾的 BALTIC	
弱 學 灣 JADE BAY	台灣 RY 1 日本	九日 裕 柳	, FI • C	・中東綫
順 和 SUNNY AURORA 西京 沈 SAIKYO MARU 土打柔佛 STRAAT JOHOR	日本	九日天幹九日日野	門器總統 PRES MONROE	遮打距葵巴 大日 賀 雄
巴士拿 BASCA 芬力士 FINIX	<del></del>	九日 年 華 九日 大 源 九日 仕 嘉	組 雅 PINYA 印尼伯美利TAMURA EVERET	叫光 七日 訂 與一
野岡丸 SHIZUOKA MAR 番 M OCEAN ESPERA	U 日本 NCE 日本	九日 日 郵 九日 大 三	先達雅涂 STRATHARDLE	波斯麗 八日 銀 行
太平息后 PACIFIC QUEEN 東 榮 EASTERN HONU 男 來 人 THE MALAYAY	IR 日本	九日東源	ALCO ALCO ALLACOCAL	成斯費 九日 伯 和 中東 九日 毎 陸 卡拉奇 十日 明 仁
銀 星 SILVER STAR 達拿芬 BENAVON	<del>震</del> 山	十日 中/央十日 新 男十日 邊 行	₩ 四 丸 SHIZUOKA MARU	仰光古大佬 十日 日 郵
愛難碧琪 ELLEN BAKKE 單數如利ANDHIKA WANAK	吃能 ARYA日本	十日 過 行	受 選 EASTERN EXPRE 大立資 TALABOT	波斯灣 十一邊行
土打金巴陶STRAAT CUMB 有利雅士 ELECTRO ACE 三池 丸 MIIKE MARU	日本	十日 太 古十日 日 郎		古大衛仰光 十一 明 仁
属血比利 FROTABEIRA 阿里多仙奥士ARISTOXENO	馬尼拉	十日 英 邦	青 港 GREEN HARBOUF	域打建会 十二 東 方
東方企業 ORT.ENTERPRIS 音樂線統 PRES.POLK	英國	十日 郡 縣	澳 m UNION AUSTRAL 若松丸 WAKAMATSU M	IARU紅海 十二 日 郵
英上美 MAH BULAKUL 山産先鋒 SANTO PIONEE 和來召岡 NL.FUKUOKA	·	十日 《《· · · · · · · · · · · · · · · · · ·	香港島 H.K.ISLANDS 明仁成功 M.R.SUCCESS 百 線 MAMMOTH OAK	
馬斯等羅 MARCO POLO 美數量類 AM.LYNX	馬尼拉 美國	十月 恰 和	安 榮 TRADO	依力 十四 新、與。
成沙域金 VISHVA VIRKAI 大立實 TALABOT	日本	十日 東 亟	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	波斯灣 十四 大 三 古大港仰光 十五 明 仁
一路 磁 順 LUTETIAN 東 英 EASTERN MINIC 澳 州 UNION AUSTRA		ナー度源	伊朗柏士 IRAN PARS 金 融 SL.FINANCE 函 與 FLOURISHING CO	ストンを対象を対象を対象を対象を対象を対象を対象を対象を対象を対象を対象を対象を対象を
洛斯基 RUBTSOVSK	拿可塞 曼谷	十一 華 林	扶桑丸 FUSO MARU	DUNTRY盂質十七端。翠紅紅海十七日。野波紫素、十七日。野
河内	日本	十一日郵十一份和	蘇 樂 SOLDROTT 雅 雕 山 ALISHAN	波斯舞 十七 錄 行 應打與类比 廿一 嘉 聯
文度等 MENDOZA 澳 洲 STRIDER AUST 佐賀丸 SAGA MARU		十一 太 古 十一 新 與 十一 日 郵	市 法	遊 新養 ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・
北天星鋒 CYGNUS PIONE 實利雅士 BONITA ACE		大一大三	斯和巴 SELIBA	期尼拉 大日 选 行 印尼 大日 斑和來
雅 颱 山 ALISHAN 愛菲華麗 IFEWARA	日本	十一茶等	整数 WAHANSA DUA 門羅羅納 PRES, MONROE	新加坡巴生、六日 大 似 新加坡雅加蓬六日 四 统
+ 漫画尼士 BENRINNES 若 松 丸 WAKAMATSU   湿 利 地 BENLEDI	馬尼拉 MARU基隆 新加坡	十一 追 行	想士和民士基ESTELLE MAE	RSK 类谷新加坡 七日 馬士基
受責快輪 ELBE EXPRESS 應 洲 LUK CHAU		十一 太 古 十一 捷 成 十一 香 島		馬尼拉 八日 美 輪 馬尼拉 八日 東 方 新加坡巴生 八日 中 央
香雅島 H.K.ISLAND 正 暨 CHEN FONG	高雄 日本	十一 答 馬	機 安 HORNED OWL 太陽受験 SUN CUPID	新加坡応能 八日 協 成新加坡巴生 八日 天 辞
型 佐 治 SAN GEORGE 長 銃 EVER VOYAGES 並 力 MENELAUS		十一 大 三 十一 利 遊	異座丸 KOSAN MARU	新加坡巴生 人日 東 洋
東方事業家ORT.EXECUTIV 三 企 SAM ICE	新加坡 E 高雄 釜山	十一 百保利 十一 港 郵 井二 海 勝	- WOTA DAM 14410	新加坡吃能 八日 太 平
物数安 MICHIGAN	基框 美國	十二 新 與	如年治 GUNUNG KERINT 大賽丸 TAIHO MARU	
湿實隆總統PPES.VANBURE 山 雅士 SAWVASS 新加坡島 SINGAPORE ISL	日本	十二级抗	東 英EASERN HONOU	H 新加坡 十日 天 祥 TY 1 新加坡 十日 海 聯
		十二 香 島	大鼠山 TAIFOOKSHAN 有利雅士 ELECTRO ACE 銀 和 SUNNY AERORA	英谷     十日     耶     昌       馬尼拉     十日     山     下       曼谷     十日     天     詳
今日空郵(星)	•		日 主 中 BASCA 高 成 部 BULSOOK	受符 十日 天 詳 新加坡巴生 十日 大 源 受谷 十日 、盛行
拉克、巴倫   <b>盆</b> 南   巴基斯坦、沙地阿拉伯、西德	· 奥地和 · 印度 ·	上午十一時 下午二時 孟加	京 力 FLOURITE 京 ー DONG IL	雅加建泅水 十日 中 商 雅加建泅水 十一 東 宇
拉一用伯爾一科政特、杜邦、法島波里尼西亚、蘇丹、新都	块及、叙利班、约 (内蓝、沙巴、汶萊	且 <b>→</b> → 日	馬來人 THE MALAYAN 正 型 CHEN FONG - 部 安 HOI ØN	斯加坡庇能 十二 僚 成 新加坡庇能 十二 僚 成 納閩汶萊 十二 東 安
本~夏或英、第大利、澳洲、 使爾爾~荷蘭、比利時、丹皮 西班尔、希臘、海浦路斯、英	<b>、据訳、</b> 瑞典、芬		## 安 HOLON 美上美 MAH BULAKUL	受谷 十二 损盛行
			接速尼士 BENRINNES	馬尼拉 十二 邊 行 新加坡印尼 十一 原十年



MARY STAR SILVER STAR BOUGAINVILLE MAGELLAN MARU MAYASAN MARU UNION BRILLIANCY YO MARU NEDER RHONE 可里多仙奥士ARISTOXENOS STRAAT JOHORE OCEAN ESPARENCE MIIKE MARU SANTO PIONEER 西非 FAETHHON MENDOZA CYGNUS PIONEER SAGA MARU CENTRAL GULF THE 美國中灣子母船公司 定期每25日 一航次 特快子母船 直放:遮打、诞地打、多哈、莲文。 時速廿二海浬 二十天可抵達遮打 按迫各港口·船到後一至二天內即可卸貨 子鉛可直達收貨人自用碼頭即貨 GREEN HARBOUR 即日開始收貨 四月十二日數貨 GREEN VALLEY V.18 四月十三日開始收貨廿九日献貨 特快貨櫃子母船

鶴地打、遮打、刁拜、多哈及達文 四月十二日献資 十三日落貨 十三日開行 MAMMOTH WILLOW (路女航) 五月廿二日截貨 廿三日落貨 廿三日開行 ◆往頭布達比 GRANARD -LINE

定期航線直放地中海各埠 往:塞德港、亞歷山大港、勒德基亞、班加 西、比那斯、的黎波里、比魯特、依斯坦堡

KWONG FUNC V.10 船已抵港 四月六日開行 ★不往亞力山大港及比那斯。 MAN MING 四月廿四日抵准 廿五日開行 帕 五月人日抵港 九日開行

MAN TAT V.14 五月廿五日抵港 廿六日開行 班加西、的黎波里經比那斯轉船

REGULAR ROLL-ON/ROLL-OFF SERVICE 專門裝運各類車輛及用車輛起落貨 直放:馬尼拉、宿務、大阪、横濱、

時**連十一**海連· 词貨特快 EMERALD V.24 (1971年越造 四月八日抵港 八日朝行 EMERALD V.1 (1971年返進) 四月十三日抵港 十三日開行

電話:12-246121奏涌 货櫃收貨站:HIT. 政袋貨收貨站,東太貨倉 带衣島地設399-DD434 電話12-401234,12-401177 日本、非体質抗捷即貨碼頭HIT委用 電話12.246121 成北角聯結合 電話 5\_702231

> 恕 代 理 香港東方船務貿易有限公司 貨做代理 太來船務有限公司 電話:5-228101-7 5-247771

報

兰

分類廣告

+= +=

十三十四

十四 十五

十五

新加坡印尼

新加坡巴生

雅加建泅水

曼谷新 加坡

新加坡

亚庇

馬尼拉

邊 行 属士基

大源

娱

央

天天中

山雅土 SANVASS

下午五時

下午大用

**シ**土周土並JENS MAERSK

越 HAITTIEN ASIA

STARTER

ELYSIAN STAR

☆ SAMICK

安 TAI ON

伊爾。南韓。阿根廷、葡萄牙、以色列、瑞士、法爾

英國《中南美》夏威夷《日本、瑪利安納島、澳洲、

**寮國、緬甸、山麓、英國西岸、中南美** 

今日平郵

- 蘇里文 - 南美洲

英三身給

四月七日散貨

澳門永亨銀行大廈四樓301室

KYOSEI

機 理 。 哈 哈 哈 哈 克

歐洲定期航錢

AMSTERDAM. 北歐各埠由漢堡轉 Dublin Le Havre with transhipment at Rotterdar

漢門代理里雖船而公司 地址巴索打爾古海95號

六四〇

随一部的

民級・報

· 酒味 酒唱 園

珠台

天十 假理 及,

第分・一來

五·漁陽生

台

四期星 WAH KIU YAT PO 日九廿月二年午戊屬夏 香 **一十故一時** 與四 中時 <sup>施</sup>第 神・眠心・ 第四一,新 ○迎 分へ・ 告 天新天天分簡 《氣阴氣氣,報 報 天報報天, 一語五天告,歐度十 歐新分氣,潮·播秒 本令 非制 风 人 风 天告,及即十告 十分報 民即・日國 元鮮 市・告 e E O 二十 災・光二九 ンへ十合分 ○李・:: 八州·守 分分奉 丛—時 部領俱新 新川所報 與告新心・一新 你,個早新欄叫在馬簡優閱線報 旅新 播頭 新川衛 业 ● 告 五聚報 五一股 日間・ ---想十新級十集新級九 曲一阴废時 甚四废時 ,時簡稱,)簡稱, ·新 茶叫 十會,昏稚, 五,新。股新 分卅四 級升機即 得·偷簡 存新得報 アンドラ 緻州 •新品• 一趨 得,閒。 生開辞。 年分類 青・緻玉 新年時人新年時。,時時 天時氣 中的報二(節報一 概·,一新歌·一新歌·〇六分週· 命困 电完台。 万,天氣報告。 三時,學曲點唱, 7,天氣報告。 四時 特最行最故最 牲品動英事感 【烈【勇【人 GRAY 四天科 和 不 和 不 和 无 无 先 无 先 无 先 无 先 (A)V · 报十告 分告的流 的年行 明**奖**代曲 期語長 天氣器 球士 州廿天 分五領 足球大賽。 **炭虚阴。** 九時四十 「佩假傑王門八仙」 九時,粵語長片 **佩**世女兒 一時五分 登希 查路 士頓 猫映完畢。 一時卅五分 住藝電視台 **新語,廿五** 築斑辺天 | 用英文(三 原際 原語 治 連 道 治 型 に 力 ラ し 地 觸目驚心 俊三角 娜露意 摥 蘭 各4 材萬門人發司文片面別險千狗行築正 芝 稀







李羅李金朱沈張 喬鍾林 湯揚國允 鐵月佩留 建 羣 鳳至